



VTT
Le titre olympique ou rien pour Schurter
PAGE 19

KEYSTONE

VENDREDI 19 AOÛT 2016 | www.arcinfo.ch | N° 42396 | CHF 2.70 | J.A. - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

Soixante millions de soucis pour les comptes de l'Etat

À MI-COURSE L'évaluation intermédiaire des comptes 2016 du canton prévoit une détérioration de 60 millions de francs par rapport au budget. Donc 74 millions de déficit.

RECETTES FISCALES Marqués par la crise économique, les bénéfices des entreprises sont en chute libre. Prévision: 36 millions de rentrées fiscales en moins pour l'Etat.

GRAND CONSEIL Cette annonce a ravivé les tensions apparues entre les partis lors des derniers débats consacrés aux questions financières. Fortes réactions. **PAGE 3**

Le projet de lac gagne du terrain sur la plaine du Col-des-Roches



INFOGRAPHIE FRANÇOIS ALLANOU

LE LOCLE Loin d'être enterré, le projet de lac au Col-des-Roches a franchi une étape importante avec la signature du plan directeur par les autorités exécutives. A l'horizon 2020, on pourra s'y baigner et y patiner. A l'est du lac, s'étendront un écoquartier et des commerces. Au nord, il sera bordé par une plage. **PAGE 5**



CHRISTIAN GALLEY

LA CHAUX-DE-FONDS
Promenade Le Corbusier à l'enquête et oppositions
PAGE 4

LE NOIRMONT
Deux passages piétons situés quasi côte à côte
PAGE 7

MULTISPORTS
Le JuraDéfi mise sur la sécurité et la continuité
PAGE 24

LA MÉTÉO DU JOUR

pied du Jura



16° 26°

à 1000m



11° 22°

SOMMAIRE

Feuilleton **PAGE 10** Jeux d'été **PAGE 14**
Télévision **PAGE 12** Carnet **P. 26-27**

PUBLICITÉ

ARCINFO.CH

au Festival des Sports du vendredi 19 au dimanche 21 août

RETROUVEZ-NOUS DANS LA TENTE
L'EXPRESS/ARCINFO.CH AFIN DE TESTER
NOTRE ANIMATION DE RÉALITÉ VIRTUELLE



Apéritif offert à nos abonnés le dimanche de 17h à 19h sur présentation de leur carte abo+.



Prenez part au «Défi Arcinfo» le dimanche de 13h à 16h30. Inscriptions sur place

A GAGNER: un paddle offert par



VEND. 26
JULIANE RICKENMANN 4TET
THE TWO
GRÉGOIRE MARET WANTED feat:
ZARA MCFARLANE & THE FRENCH CONNECTION

SAM. 27
YOUSOUF KAREMBÉ
HAROLD NUSSA LOPEZ & ALUNE WADE
LISA SIMONE

DIM. 28
REZIA
TRIPLE STANDARD
HUGH COLTMAN - SHADOWS
SONG OF NAT KING COLE
STÉPHANE BELMONDO



DU 19 → 21 AOÛT 2016
JEUNES RIVES NEUCHÂTEL

Une production
Service des sports:
LES SPORTS
VILLE DE NEUCHÂTEL

Ville de
Neuchâtel

TOUTES LES INFOS ET LE PROGRAMME SUR WWW.LESSPORTS.CH
f Festival des sports

ARCINFO.CH

rivella

Video 2000
TV - Internet - Téléphone

viteos

BCN

canal alpha

RTN

Une liste de courses
est-elle un projet
de vie réussi?

Vivre conscient pour vivre heureux:
www.wwf.ch/experience-du-bonheur



MANIFESTATIONS

LOTTO MUNTÉLIER
www.otto-muntelier.ch
jeudi 20h00 vendredi 20h00 samedi 20h00 dimanche 20h00
Frs. 14'140.-
Frs. 14'140.- par loto. Jusqu'à frs. 1'000.- en espèces!
voyage gratuit en autocar 032 954 13 83

Avec nous, votre
publicité est un
succès!

www.publicitas.ch/lachaux-de-fonds



Cherchez le mot caché!

Personne qui change souvent d'opinion,
un mot de 9 lettres

La solution de la grille se trouve en page 27

Les mots cachés paraissent chaque lundi, mercredi et vendredi

M	R	E	D	A	R	B	O	G	R	M	O	O	Z	T
K	I	T	G	E	E	P	I	E	R	C	A	R	E	S
E	I	T	R	O	O	L	T	E	S	A	U	G	E	R
R	A	E	U	S	R	E	L	L	I	A	D	E	M	E
A	T	F	S	O	U	I	R	E	R	A	N	U	N	A
S	O	U	O	Q	T	E	E	N	G	I	V	I	E	M
T	M	O	I	N	I	O	D	E	H	I	T	O	E	R
S	E	M	E	V	L	M	N	C	G	A	N	N	E	E
E	I	V	I	E	E	U	A	N	S	R	T	N	E	U
M	D	L	N	X	R	M	I	M	N	I	O	E	E	S
B	O	I	O	S	E	K	V	E	O	C	R	T	L	E
L	P	A	P	Y	R	U	S	N	T	U	N	A	T	E
E	O	N	E	A	A	T	R	A	I	A	R	A	N	E
R	I	E	P	P	R	L	V	N	O	T	N	S	R	Z
E	X	G	N	I	L	E	E	F	N	E	U	G	I	F

- | | | | |
|------------------|------------------|------------------|--------------------|
| A Année | K Kit | Olivier | Sembler |
| Atèle | L Liane | Opossum | Sentir |
| Atome | Loyale | Ortie | Sérac |
| B Brader | M Machine | P Papyrus | Stérier |
| E Epine | Magma | Parking | T Toutim |
| Etang | Mamours | Pays | Tsar |
| F Feeling | Médaille | Poix | V Ventilier |
| Figue | Mention | Q Quête | Viande |
| Franc | Mimique | R Ranz | Vigne |
| G Gadget | Mixeur | Rapide | Voeu |
| Graduer | Mouffette | Ruine | Z Zoom |
| Grotte | N Nigelle | Rutiler | |
| I Innée | Notion | S Satiné | |
| lode | O Octage | Sauge | |

AVIS OFFICIEL

À LOUER

La Chaux-de-Fonds
MÉTROPOLE HORLOGÈRE

Mise à l'enquête

Conformément aux articles 89 à 101 de la loi cantonale sur l'aménagement du territoire (LCAT) du 2 octobre 1991, le Conseil communal met à l'enquête publique, du 22 juillet au 14 septembre 2016 :

- Le changement d'affectation "Polyexpo", bien-fonds 6667 et DP877com du cadastre des Eplatures, modifiant le plan d'aménagement communal (PAC), sanctionné par le Conseil d'Etat le 11 août 1999.

Les documents peuvent être consultés par les propriétaires intéressés et le public au service d'urbanisme et de l'environnement, Passage Léopold-Robert 3 à La Chaux-de-Fonds.

Toutes remarques ou oppositions doivent être adressées, par écrit, au Conseil communal pendant le délai de la mise à l'enquête.

www.chaux-de-fonds.ch

OFFIDUS SA
Gérance
cindy.oppliger@offidus.ch

A LOUER
Neuchâtel - Evole 5
Magnifique appartement de
6 pièces au rez
de standing, au bord du lac,
terrasse/jardin, plusieurs salles d'eau,
jacuzzi, cheminées, cave.
Possibilité de louer un garage double.
CHF 3'800.- + CHF 400.-

En Segrin 1 - 2016 Cortaillod
Tél. 032 843 02 92 uspf^{neuchâtel}

Reprise location en un jour
Pour vos offres privées, touchez votre public comme les grandes marques: une petite annonce dans le journal suffit. En plus concis. Publiez votre petite annonce en ligne. Très vite, à bon prix, vous touchez une multitude d'intéressés.

www.publicitas.ch
publicitas

FINANCES L'évaluation intermédiaire prévoit une détérioration de 60 millions.

Les comptes 2016 vont plonger

CONTEXTE

Le déficit 2016 de l'Etat de Neuchâtel ne devrait pas atteindre 14,4 millions de francs, comme budgété, mais... 74,5 millions, selon l'évaluation intermédiaire des comptes. Les recettes fiscales issues des entreprises vont chuter. Le gouvernement ne cache pas son inquiétude. Les débats devant le Grand Conseil risquent d'être vifs.

VINCENT COSTET

«On vit une crise économique assez grave», lâche le grand argentier cantonal Laurent Kurth. Une crise qui rattrape aujourd'hui brutalement les finances déjà fragiles du canton de Neuchâtel.

Une crise qui à l'approche des élections, pourrait en engendrer une autre, politique, au vu des blocages que les finances ont suscités au Grand Conseil durant cette législature. «Chaque fois que c'était important, les autorités parlementaires et législatives ont su trouver des solutions», nuance Laurent Kurth, qui en appelle à poursuivre la recherche d'équilibres.

Réalisée sur la base de données récoltées ce printemps, l'évaluation intermédiaire des comptes 2016 prévoit une chute de 60 millions de francs par rapport au budget. Un déficit de 74,5 millions, donc. A mi-course, l'Etat sait déjà, sans verser dans le catastrophisme, qu'il n'atteindra pas la ligne d'arrivée: pour la première fois depuis l'introduction du frein à l'endettement, le budget ne respectera pas ce mécanisme (lire ci-contre).

Responsable désigné de la débâcle: la conjoncture économique, les effets déployés de l'abandon du taux plancher sur l'industrie d'exportation, etc. Autrement dit, la diminution des recettes fiscales. Déjà revues légèrement à la baisse par le Grand Conseil lors des débats sur le budget, elles devraient encore plonger de 36 mil-



Le Grand Conseil s'était déjà écharpé sur l'élaboration du budget 2016. Les futurs débats sur les comptes promettent d'être vifs. DAVID MARCHON

lions. «La quasi-totalité des pertes étant imputable aux personnes morales», précise Nicolas Gigandet, le chef du Service financier, dont la démission a par ailleurs été rendue publique hier. Une décision qui n'a rien à voir avec la situation actuelle: «Je souhaite relever d'autres défis», explique-t-il.

Dans ce «climat économique plombé», Laurent Kurth ne table pas sur une embellie fiscale pour les prochaines années. Et pour ne rien arranger, le canton de Neuchâtel devrait recevoir «40 millions de revenus en moins» de la péréquation financière nationale pour 2017.

Dans un communiqué, l'Etat explique que «la situation des charges s'est également péjorée, en particulier concernant le coût des prestations hospitalières, le contentieux de l'assurance maladie et l'asile». Le Grand Conseil devra justement se prononcer avant les vacances d'automne sur des crédits supplémentaires pour la

santé (notre édition du 7 juillet). Pour atténuer les dégâts, «le Conseil d'Etat a demandé aux départements de limiter les dépenses de manière très rigoureuse en 2016». L'évaluation intermédiaire table sur une hausse des charges d'exploitation des services de 10 millions, «une estimation prudente», commente Nicolas Gigandet. Donc susceptible de se résorber sensiblement, à coups de vacances de postes et de projets avortés. Mais aujourd'hui, l'administration neuchâteloise n'a plus beaucoup de crans disponibles à la ceinture.

Dans un mois environ, le Conseil d'Etat présentera son budget 2017 et un plan financier pour 2018-2020. Le tout accompagné d'un nouveau plan d'économies. «Nous sommes à l'aube de choix politiques importants, sur la nature et le niveau des prestations que nous pouvons mettre à disposition de la population», avertit Laurent Kurth. ◊

BON OU MAUVAIS FREIN?

Selon le Conseil d'Etat, l'évaluation intermédiaire des comptes 2016 ne laisse aucun espoir de respecter le principe du frein à l'endettement. C'est la première fois que la situation sur les finances prévoit que les montants qui dépassent les plafonds fixés par les mécanismes du frein doivent être amortis dans les exercices suivants. Des sommes qui, vu les difficultés budgétaires qui s'annoncent, «nous obligeront peut-être à réévaluer la pertinence du mécanisme d'amortissement, qui pèsera lourd sur les charges des exercices 2018 et 2019 alors que la dette a fortement diminué ces dernières années et que les charges d'intérêt sont basses», analyse le député Vert Fabien Fivaz.

A droite, par contre, on semble tenir au strict respect des mécanismes du frein à l'endettement. En abandonner le principe relèverait de «l'irresponsabilité politique», estime le président du PLRN Damien Humbert-Droz.

«Froid dans le dos» et «consternation»

«Consternation» pour les Vert'libéraux, situation «qui fait littéralement froid dans le dos» au PLR. Les représentants de la droite du Grand Conseil neuchâtelois sont les plus alarmistes dans leurs réponses à nos questions. Même si le chef du groupe UDC Walter Willener est plus mesuré, en écrivant que «l'ampleur de la différence étonne».

Président du PLRN, Damien Humbert-Droz tire à la fois sur la gauche, l'UDC et le Conseil d'Etat, en rappelant «qu'à la session du mois de juin, une majorité de circonstances un peu béate considérait l'effort d'assainissement proposé par le Conseil d'Etat comme abouti et suffisant. Ce bouclier provisoire prouve bel et bien que nous allons droit dans le mur et à très grande vitesse. L'étude BAK-Basel démontre que nous devons faire des efforts conséquents dans des secteurs désormais clairement identifiés.»

Pour l'UDC, «il est plus qu'urgent de réaliser les mesures du programme d'assainissement des finances 2016-2020, et même de l'accélérer». Quant au président des Vert'libéraux Mauro Moruzzi, il estime que «certaines augmenta-

tions très significatives des dépenses, dans le secteur hospitalier notamment, auraient été parfaitement évitables». Sans esquisser d'autres pistes concrètes, le député «s'oppose clairement à un durcissement de la fiscalité des personnes physiques, ainsi qu'à toute mesure péjorant la compétitivité et l'attractivité du canton».

A gauche aussi, on attaque la droite. Cheffe du groupe socialiste au Grand Conseil, Martine Docourt appelle à réfléchir à d'autres recettes et estime que «vu le poids important de l'impôt sur les personnes physiques, il serait aberrant que le projet de loi du PLR sur les successions ne soit pas retiré». Ou on s'en prend au Conseil d'Etat, rendu responsable par le chef du groupe POP-Verts-Sol Daniel Ziegler des pertes fiscales annoncées: «Le POP avait milité pour un taux d'imposition du bénéfice des entreprises à 7%. Il a fallu descendre à 5% et nous en payons la facture aujourd'hui. Il s'agit de lancer un véritable débat démocratique sur les prestations de l'Etat.»

Et au milieu de cette cacophonie, Mauro Moruzzi en appelle, comme Laurent Kurth, au consensus. ◊

VOTATION FÉDÉRALE Un large comité unitaire neuchâtelois promet de faire du bruit pour l'initiative AVSplus.

Mobilisation générale à gauche pour améliorer les retraites

Le comité neuchâtelois «Oui à AVSplus» a lancé hier sa campagne en vue de la votation fédérale du 25 septembre. Il entend donner localement un retentissement maximum à la campagne nationale.

L'initiative AVSplus vise à augmenter les rentes AVS de 10%, une hausse financée par une augmentation de 0,8%, pris en charge paritairement par les employés et par les employeurs. Le taux de cotisation inchangé depuis plus de 40 ans, passera de 8,4 à 9,2%, à parts égales.

Cela représente une cotisation supplémentaire mensuelle de 20 fr. pour un salaire de 5000 fr., note Roby Tschopp, des Verts, membre du comité. Le même salarié recevra 200 fr. par mois

de plus qu'actuellement lorsqu'il sera rentier. La modification entrerait en vigueur dès 2018.

Augmenter le montant des rentes du 1er pilier est une nécessité pour les partisans de l'initiative, qui notent qu'aujourd'hui, avec les montants versés, le mandat constitutionnel n'est pas réalisé. Selon la constitution fédérale, l'AVS est censée couvrir les besoins vitaux, rappelle Rose-Marie Jacot, présidente de l'Avivo Neuchâtel.

Le conseiller national Denis de la Reussille met en garde, lui, contre le «démantèlement de la prévoyance vieillesse» que promet le «paquet Berset». AVSplus serait une réponse plus adéquate aux besoins des rentiers AVS, estime-t-il. De plus, aug-



De g. à dr.: Catherine Laubscher (Unia), Roby Tschopp (Verts), Denis de la Reussille (POP), Amanda Ioset, présidente du comité, Rose-Marie Jacot (Avivo). CHRISTIAN GALLEY

menter les rentes AVS ne peut que faire du bien aux finances cantonales, argumente-t-il. En

effet, avec 10% d'augmentation, des personnes émergeant actuellement aux prestations com-

plémentaires (PC) n'y feront plus appel. Or les PC sont à la charge du canton.

Président des Jeunes socialistes neuchâtelois et vice-président du parti cantonal, Antoine de Montmolin rejette d'ores et déjà toutes les tentatives de monter les générations les unes contre les autres. «Une augmentation de l'AVS ne profiterait pas à une génération plus qu'à une autre, mais à ceux qui en ont besoin aujourd'hui et aussi dans 40 ans.»

Pour Solidarités, Henri Vuillomenet s'inscrit en faux contre le reproche d'ores et déjà adressé à l'initiative, qui ne serait «pas financable». Pourtant «en 1948, lorsque fut créée l'AVS, les collectivités publiques étaient très endettées.» Il s'agit, aujourd'hui

comme hier, de prendre une «décision politique.»

Le comité unitaire neuchâtelois regroupe 13 associations et partis politiques. Il prévoit diverses actions, avec notamment un grand vacarme sur la place Pury, à Neuchâtel, le 1er septembre à 13h, suivi d'un goûter intergénérationnel sur la place des Halles. Un déplacement en car sera organisé pour emmener le 10 septembre les Neuchâtelois à Berne pour la manifestation nationale. ◊ **LBV**

INFO

Pour forger son opinion:
1. Le site des partisans de l'initiative: <http://ahvplus-initiative.ch/>
2. Le calculateur: calculateur-avsplus.ch
3. Le site des opposants: www.ahv-initiative-nein.ch/fr



Que ce soit en direction du Grand-Pont (à gauche et à droite) ou de la gare (au centre), on se rend compte que la future promenade Le Corbusier est actuellement largement squattée par les voitures.

LA CHAUX-DE-FONDS La route qui bordera le quartier Le Corbusier à l'enquête. Une promenade avec des voitures

ROBERT NUSSBAUM (TEXTES)
CHRISTIAN GALLEY (PHOTOS)

« Cette promenade Le Corbusier est importante. Elle va s'étendre pratiquement au-delà du Grand-Pont jusqu'à Entilles Centre et se prolongera par la place de la Gare sur la rue Daniel-Jeanrichard, dans l'esprit au moins. »

Le conseiller communal responsable de l'urbanisme, Théo Huguenin-Elie, explicite la récente mise à l'enquête d'une portion de cette promenade Le Corbusier, comprise entre la place de la Gare et l'îlot B bientôt terminé du nouveau quartier. La mise à l'enquête a suscité des oppositions (lire l'encadré) qui risquent de repousser le chantier à l'année prochaine.

Dans l'esprit toujours, cette promenade est synonyme de rue verte, ce trait d'union à mobilité douce partant de l'Espace de l'urbanisme horloger, voire de la place du Marché, pour mener aux Eplatures. De là, elle rejoindra le chemin des Rencontres entre La Chaux-de-Fonds, Le Locle et même la France voisine, réalisé jusqu'au Crêt-du-Loche.

Du côté de l'est chaux-de-fonnier, depuis la réfection du parvis de Métropole Centre, rien de neuf n'est planifié ni budgété, note Théo Huguenin-Elie. Qui note toutefois qu'il faudra bientôt adapter la rue du Midi et pourquoi pas

pousser vers le carrefour du Casino à cette occasion. A l'ouest, la future promenade regarde vers la Fiaz, dont la gare ferroviaire devrait être construite en 2017, et la friche de la scierie des Eplatures: 18 000 mètres carrés pour l'aménagement desquels on attend un plan de quartier en 2017 également, dans le cadre d'une réflexion dont l'Etat est aussi partenaire, pour y loger de ses services.

La promenade apparaît donc aux yeux des autorités comme un chaînon indispensable dans l'urbanisation chaux-de-fonnière du 21e siècle. Promenade qui en l'occurrence ne sera pas réservée à la mobilité douce. « Nous prévoyons de l'inscrire comme zone de rencontre à 20 km/h, sans trottoir et avec priorité aux piétons bien sûr. Pourquoi? Parce que l'accès au parking, sous le futur hôtel judiciaire cantonal (120 places), se fera par là », explique Théo Huguenin-Elie. Par comparaison, il cite l'exemple de la rue du Marché. Tout en précisant que la zone sera arborisée et agrémentée par de petits espaces de repos. « La zone totalement sécurisée sera au milieu de l'îlot B construit, bordé côté voies de chemin de fer par une rue de livraison, la rue de Chandigarh », explique le conseiller communal reprenant la nouvelle nomenclature.

La promenade Le Corbusier, en son temps avenue des Marchandises, devrait se prolonger



L'entrée du quartier Le Corbusier, avec la place à gauche pour le futur hôtel judiciaire cantonal, et au début de la promenade Le Corbusier, à droite, de nouveaux immeubles en voie d'achèvement. Des portes ouvertes sont prévues le 15 septembre. CHRISTIAN GALLEY

jusqu'au Grand-Pont sur le même modèle, au rythme du développement du quartier. ◉

INFO+

Portes ouvertes:
A l'initiative de l'Office cantonal du logement, des portes ouvertes des premières réalisations du « quartier durable Le Corbusier » sont prévues le 15 septembre, de 14h à 19 heures.

LA RARÉFACTION DU STATIONNEMENT CAUSE DES OPPOSITIONS

La mise à l'enquête de cette portion de promenade Le Corbusier, entre la place de la Gare et le prolongement de la rue de Pouillerel, rebaptisé passage de Firmigny au sud du Pod, a suscité cinq oppositions, admet le conseiller communal Théo Huguenin-Elie. Secret de ce genre de procédure oblige, il n'a pas voulu en dire plus. Mais d'après un contact

avec l'un des opposants, un commerçant, c'est la suppression des places de stationnement offertes longtemps sur l'espace en friche, et leur raréfaction dans le secteur, qui en serait la cause principale. La Ville ne désespère pas de trouver un terrain d'entente, espérant lancer le chantier cette année encore.

PUBLICITÉ



VISILAB

Jusqu'au 28 août 2016

Soldes 50%

sur un grand choix de lunettes* de marque

*Montures optiques et lunettes de soleil. Verres correcteurs exclus. Non cumulable avec d'autres avantages.



Visilab dans votre région > La Chaux-de-Fonds : Centre commercial des Eplatures



Le projet de lac avance doucement mais sûrement. D'ici 2020, le terrain de 43 hectares comprendra bel et bien une pièce d'eau de cinq hectares. LUCAS VUITEL

LE LOCLE La population est invitée à découvrir le projet in situ en septembre.

Début des travaux pour le lac du Col-des-Roches en 2018

SYLVE BALMER

Certains pensaient que le projet de lac sur la plaine du Col-des-Roches était tombé à l'eau, il n'en est rien. Bien au contraire, un pas très important a été franchi hier avec la signature du plan directeur de l'aménagement du site par les autorités exécutives communales et cantonales. Cette étape intervient après trois ans de procédure.

«Le dossier a dû être validé par tous les services de l'Etat: énergie, hydraulique, aménagement du territoire, etc... La procédure est très longue», explique Cédric Dupraz, conseiller communal en charge de l'urbanisme au Locle. «Il faut dire que ce n'est pas anodin, un projet sur 43 hectares, c'est important. De plus, la coordination avec le projet H20, dans le cas présent, et l'introduction de la nouvelle loi sur l'aménagement du territoire a entraîné

un ralentissement du processus sur la plupart des projets au niveau cantonal.» Mais cette fois, le projet est dans le pipeline. Au niveau des délais, puisque c'est ce qui intéresse les Loclois, les travaux devraient débuter en 2018. «Les travaux se dérouleront en quatre phases, jusqu'en 2020. La dernière étape sera coordonnée avec les travaux de la H20. Le Conseil général sera appelé cet automne à acquérir les terrains, propriétés de la Promotion économique et du Service cantonal de l'agriculture. Ce, pour un montant de 850 000 francs.» Suivra, en 2018, un crédit de 500 000 fr. pour l'aménagement de la première étape du plan d'eau.

Baignade et patinage

Le projet distingué par le concours European porte sur plus de 43 hectares. Le plan d'aménagement comprend des habitations,

notamment un écoquartier, et de l'activité commerciale. Point d'orgue du projet, un lac noir se réappropriera le lit de l'ancien marais des Calame. Le plan d'eau d'environ 500 m par 100 m, profond de deux mètres seulement – d'où l'appellation de «lac noir» –, sera créé dans un but de loisir. «Pas de jet ski, ni de parachute ascensionnel au programme», rappelle Cédric Dupraz. «Le but, c'est qu'on puisse s'y baigner l'été et, pourquoi pas, y faire du patin l'hiver.» Vu sa faible profondeur, il devrait geler assez souvent. Le lac sera bordé d'une plage au nord. Au sud, une partie des marais sera aménagée. Le projet, réalisé conjointement avec les associations écologiques, s'accompagnera de la renaturation de la rivière du Bied, ainsi que des ruisseaux des Calame et la Grecque. Des chemins didactiques avec passerelles en bois et «points de

vue» inviteront le public à découvrir la flore et la faune locales au travers d'un biotope.

Aux sceptiques, Cédric Dupraz rappelle que «le site ne serait pas resté en l'état. Opter pour l'aménagement d'une zone de détente pour la population, c'est se tourner vers l'avenir. C'est aussi changer radicalement l'aura du Locle à l'extérieur et par là même vis-à-vis des investisseurs. Appuyée par le Canton, cette réalisation valorisera l'image de l'entrée de la ville, du canton et de la confédération.» On comprend entre les lignes que sans le projet de lac, la parcelle serait vite colonisée par de nouvelles usines...

La population est invitée à découvrir le projet in situ. Des visites du secteur seront organisées le 10 septembre à 10h, 14h et 15h30 (rendez-vous au Cifom, rue Klaus 1), à l'occasion des Journées européennes du patrimoine. ○

LA CHAUX-DE-FONDS

Le nouveau directeur de Paci a pris ses fonctions

C'est un message de continuité que transmet le groupe neuchâtois Paci, après le décès de son propriétaire et patron Enrico Paci (nos éditions du 13 août). Un nouveau directeur général a été nommé en la personne de Jonas Friedrich, qui a officiellement pris ses fonctions lundi. Mais cette entreprise familiale qui date de 1921 s'appellera toujours Paci, et gardera la même philosophie d'ancrage local et régional.

Jonas Friedrich, qui a grandi à La Chaux-de-Fonds, est le fils d'un ancien médecin de l'hôpital local. «Sa famille fait partie du patrimoine chaud-fonnier!», confie Marie-Louise Bertazzoni-Paci, la sœur d'Enrico Paci. Les familles Paci et Friedrich sont amies de longue date.

Le nouveau directeur général a fait des études d'ingénieur civil à l'EPFL, où il a également obtenu un master en gestion. «J'ai ensuite roulé ma bosse dans diverses industries et divers pays. Mais je suis resté attaché au canton de Neuchâtel, à cette région où la qualité de vie est probablement exceptionnelle, on ne s'en rend pas toujours compte.»

Début juillet, Jonas Friedrich a été informé de la maladie d'Enrico Paci «et de sa proposition de m'engager comme directeur général pour le groupe. Cela s'est fait très rapidement. Mais comme nous avions déjà eu des contacts fin 2015, je n'arrive pas complètement en terre inconnue.»

L'une des premières tâches du nouveau directeur général, «c'est d'aller trouver tout le monde, de rassurer chacun.»

Créée à La Chaux-de-Fonds en 1921, présente désormais également à Neuchâtel et active dans la construction et le génie civil, l'entreprise Paci forme aujourd'hui un véritable groupe: en font partie notamment la société d'entreprise générale Immoroc et l'entreprise de maçonnerie Nosedà, à Neuchâtel.

Une centaine de collaborateurs

Le groupe compte une centaine de collaborateurs. «Ce sont des employés très fidèles», confie Marie-Louise Bertazzoni-Paci. Jonas Friedrich renchérit: «L'un d'eux m'a dit: 'L'année 2021 (réd: où l'entreprise fêtera ses 100 ans) c'est important pour moi. C'est là que je fêterai mes 40 ans d'entreprise.'» Marie-Louise Bertazzoni-Paci: «Et il y en a plusieurs qui ont fêté leurs 40, 30 ou 20 ans, cela devient courant. Il y a aussi des jeunes qui assument la relève, qui ont tout un avenir devant eux.»

Paci est avant tout une entreprise familiale, régionale, «et l'idée, c'est qu'elle le reste», explique Jonas Friedrich. Même si cela ne sera pas toujours facile, «il y a beaucoup de concurrence, des hauts et des bas, comme dans toute branche, des moments difficiles où il faut se bagarrer.»

Si Paci fête ses 100 ans en 2021, c'est «la preuve que l'entreprise s'est bien battue pour rester sur le marché», conclut Marie-Louise Bertazzoni-Paci. «Le souhait de mon frère, c'était d'arriver à ces 100 ans d'entreprise. Il était près du but...» ○ **LD**



Un message de continuité: Marie-Louise Bertazzoni-Paci aux côtés du nouveau directeur Jonas Friedrich, vers le nouveau lotissement des Batignolles signé Paci, au-dessous des Foulets. LUCAS VUITEL

COLLÈGE MUSICAL Une petite semaine pour s'inscrire à La Chaux-de-Fonds.

Une rentrée jouée sans fausses notes

Après la rentrée scolaire de l'école obligatoire chaud-fonnière, ce sera la semaine prochaine celle du Collège musical, cette institution d'enseignement musical typiquement chaud-fonnière. Les difficultés craintes l'année dernière sont aplanies. «Le Collège musical se réjouit de pouvoir accueillir sans restriction, à la rentrée scolaire, les élèves qui désirent s'inscrire aux cours de musique», annonce son directeur Pascal Guinand.

Le directeur salue l'implication de la Ville, qui subventionne largement l'institution, la Loterie romande et les privés, dont les club-services. Les professeurs ont aussi contribué au coup de pouce général en versant intégralement les cachets sponsorisés d'une sai-



Emoi d'un tout jeune batteur lors de portes ouvertes. SP

son de concerts très bien suivis au Musée international d'horlogerie. Trois concerts sont encore prévus. «Grâce à tout cela, le Col-

lège musical se retrouve sur de bons rails», note le directeur.

Les inscriptions sont encore ouvertes jusqu'à mercredi pro-

chain, par internet ou par téléphone. Le Collège musical s'enorgueillit de pratiquer les tarifs parmi les plus bas des écoles de musique, proportionnels aux revenus des parents. Ses cours s'adressent aux enfants d'âge scolaire, dès la 1ère et 2e Harmos, avec une découverte de la musique, des instruments en 3e, pour faire un choix et des leçons particulières dès la 4e année. Une information a été distribuée à tous les élèves via le réseau de l'école. ○ **RON**

INFO+

Collège musical:
Inscriptions jusqu'à mercredi 24 août.
Renseignements et formulaire d'inscription sur le site www.collegemusical.ch ou au tél.: 032 968 20 12 les jours ouvrables.

MALVERSATIONS

Des clubs prennent position

Nos révélations de mercredi concernant des malversations commises par une fiduciaire au détriment, notamment, d'un club de la région et d'une association s'occupant de jeunes sportifs n'a pas manqué de faire des vagues.

Comme la présomption d'innocence et la protection de la personnalité nous empêchent d'en dire plus sur la fiduciaire en question, mais également sur le club et l'association qui ont été lésés, de nombreux noms, en particulier sur le Littoral, ont été évoqués ces derniers jours.

Hier, la présidente du NUC a ainsi publié un communiqué

avec l'association cantonale de volleyball (SVRN) pour expliquer que ces deux institutions n'étaient pas concernées par cette affaire. Le président de Xamax FCS a pour sa part indiqué la même chose à nos confrères de RTN. Les responsables du RedFish, ainsi que ceux de la Fondation Gilbert Facchinetti, ont également pris position dans le même sens auprès de notre rédaction.

Rappelons simplement, comme nous l'indiquions dans nos éditions de mercredi, que cette affaire est traitée au niveau judiciaire par le parquet régional de La Chaux-de-Fonds. ○ **NWI**

6 RÉGION

FORMATION L'institution neuchâteloise doit innover pour regagner en attractivité. Elle propose des rencontres avec des personnalités de la région.

L'Université populaire lutte contre l'érosion de ses effectifs

VIRGINIE GIROUD

«Nos effectifs s'érodent depuis plusieurs années, notamment en raison de la concurrence de la télévision et d'internet. Nous nous engageons dans un chantier délicat: si nous voulons assurer la pérennité de nos activités, nous devons regagner des participants.»

Jean-Luc Renck, président cantonal de l'Université populaire neuchâteloise, dresse un constat préoccupant: depuis 1956, l'Université populaire neuchâteloise propose chaque année au public plus d'une centaine de formations extrêmement variées, à bas prix, allant des cours de japonais à la découverte des glaciers, de l'autohypnose ou de la calligraphie chinoise. Pourtant, malgré la grande qualité de ces leçons dispensées par des professionnels, les effectifs des participants sont en recul.

L'an dernier, près de 900 personnes ont participé aux cours de l'institution neuchâteloise à but non lucratif, contre 1300 durant les années à succès.

Basé sur le contact humain

Comment relancer les effectifs et assurer une pérennité à ces activités? L'Université populaire a décidé d'innover. «Nous proposerons au public des rencontres avec des personnalités neuchâteloises telles que l'entraîneur de football Bernard Challandes, la cantatrice Brigitte Hool ou le théologien Denis Müller», annonce Jean-Luc Renck.

Le président cantonal et les présidents des sections du Littoral et des Montagnes ont dévoilé hier, en conférence de presse, le



L'Université populaire proposera un cours sur la culture d'une vigne à 1000 mètres d'altitude, au Locle. ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER



JEAN-LUC RENCK PRÉSIDENT CANTONAL DE L'UNIVERSITÉ POPULAIRE

«**Pour assurer la pérennité de nos activités, il faut regagner des participants.**»

programme de la saison 2016-2017, qui comporte d'autres nouveautés parmi la centaine de formations proposées. «Les Neuchâtelois pourront découvrir la culture d'une vigne à 1000 mètres d'altitude, au Locle, ou réaliser l'assemblage d'une montre mécanique à remontage manuel dans de vrais ateliers d'horlogerie», précise Philippe Merz, président de la section des Montagnes neuchâteloises de l'Université populaire.

«C'est un idéal de proposer ces formations à la population», se réjouit André Feller, à la tête de la section du Littoral. Il précise que les nombreux cours de langues sont dispensés par des professeurs dont l'idiome enseigné est la langue maternelle. «Nos spécialités sont l'arabe, le japonais et le chinois. Ce que nous offrons de plus par rapport à internet, c'est l'interaction entre l'apprenant et l'enseignant, la possibilité de se cultiver et de se former dans un milieu basé sur le contact humain.»

Succès pour l'œnologie

Les présidents rappellent que l'institution est née de la volonté politique du Grand Conseil de faire descendre l'Université dans la rue. «Il s'agissait d'offrir à bas prix des formations de culture générale à toute la population, et pas seulement aux universitaires. Ces cours sont donc destinés à tous, sans exigence de formation. Il suffit juste d'être motivé et intéressé!» Et si la moyenne d'âge des participants se situe entre 40 et 50 ans, les cours attirent aussi bien des très jeunes que des aînés. «Un garçon de 11 ans s'est passionné pour un cours sur les dinosaures», raconte André Feller.

L'Université populaire, subventionnée par le canton et certaines communes, est en pleine mutation. L'an dernier, les sections du Littoral et des Montagnes s'unissaient pour présenter un programme et un site internet communs, après avoir durablement fait chambre à part.

Les formations de cette nouvelle saison séduiront-elles les Neuchâtelois? «Nous savons déjà que le cours de dégustation de vins sera pris d'assaut, notre secrétariat a été fortement sollicité à ce sujet», indique Philippe Merz. Quant aux autres cours, «c'est toujours l'inconnue. Nous n'avons pas les moyens de réaliser une étude de marché pour savoir ce qui va intéresser le public.»

INFO+

Le programme sur www.up-ne.ch
Conférence inaugurale le mardi 6 sept. à 19h au Musée d'horlogerie de La Chaux-de-Fonds: «Une seconde pour cliquer, combien de temps à le regretter?», de Sébastien Fanti, préposé à la protection des données du Valais

LE VRAI NOM Erreur d'identité

Une erreur s'est produite dans la légende de la photo publiée en page 3 de notre édition d'hier. La deuxième personne citée n'est pas Clémence Planas, mais Roxane Kurowiak. **• RÉD**

PESEUX

Les recourants annoncent un nouveau combat

Les trois citoyens qui avaient fait recours contre la votation du 5 juin dernier concernant la fusion des communes de Peseux, Corcelles-Cormondèche, Valangin et Neuchâtel ne sont pas satisfaits par la décision de la chancellerie d'Etat. Rappelons que celle-ci avait décidé de rejeter leur recours (notre édition de vendredi dernier). Ils ont annoncé hier, au court d'un point presse organisé à l'hôtel du Vignoble, à Peseux, qu'ils recourraient à la Cour de droit public du Tribunal cantonal.

Les trois recourants, qui se sont fait connaître hier, sont tous citoyens de Peseux. Il s'agit de l'ancien président du Parti bourgeois démocratique (PBD) de Neuchâtel Nicolas Jaquet, de l'ancien conseiller communal de la ville de Neuchâtel Eric Augsburger et de sa compagne Fabienne Cosandier.

Autorités impliquées

«On a entendu dire qu'on était des mauvais perdants mais ce n'est pas le cas», affirme d'emblée Nicolas Jaquet. «Notre recours est uniquement basé sur une violation, qu'on juge extrêmement grave, de la loi sur les droits politiques.» Une violation qui a été reconnue par la chancellerie; mais celle-ci ne l'a pas jugée suffisamment grave pour remettre en cause le résultat du scrutin. «Nous avons été pour le moins étonnés de la décision de la

chancellerie. Pour nous, ce n'est pas acceptable. Cette violation n'est pas anodine», lance Eric Augsburger.

Autre point qui pose problème aux recourants, l'implication supposée d'une partie de l'exécutif subiéreux, ouvertement antifusion: «L'autorité communale en avait parfaitement conscience (réd: de la tenue du stand illégal) mais a décidé de ne rien faire», affirme Nicolas Jaquet. «On ne peut pas laisser une autorité communale enfreindre la loi», ajoute Eric Augsburger.

Pour le principe

Les deux recourants jurent leurs grands dieux qu'ils ne se battent pas contre le résultat du vote mais pour le principe: «On aurait agi de la même manière pour un autre scrutin», note Eric Augsburger. «On n'est pas dans la contestation du scrutin mais des conditions dans lesquelles s'est déroulé ce scrutin.»

«Notre recours porte sur le fond, sur ce qui est permis ou non lors d'une votation», complète Nicolas Jaquet. «On veut que la loi soit appliquée à la lettre, que ça serve d'exemple.»

Les recourants espèrent donc que «cette violation soit reconnue» par le Tribunal cantonal. Ils reconnaissent du bout des lèvres qu'ils ne seraient pas fâchés que ce dernier décrète l'annulation du scrutin. «Si on a truané le citoyen, il faudra repasser au vote.» **• NICOLAS HEINIGER**



Jonathan Gretillat, Eric Augsburger, Nicolas Jaquet et Alexis Bolle (de g. à dr.), deux des recourants entourés de leurs avocats. NICOLAS HEINIGER

SAINT-BLAISE

Le chien retrouve son maître

C'est la fin du bras de fer autour du chien laissé samedi dans une voiture parquée au soleil à Saint-Blaise. Le border collie de six mois qui avait frôlé la mort et que la SPA gardait dans ses locaux sans en avoir le droit, a retrouvé ce mercredi son maître.

«Nous avons pu vraiment discuter mardi soir avec le propriétaire», explique Chantal Yerly, directrice de la SPA neuchâteloise. «On s'est rendu compte qu'il aimait vraiment son chien.» Selon elle, le chien a d'ailleurs «fait la fête à son maître» lors de leurs retrouvailles.

Impressionnée par le retentissement de l'histoire, Chantal Yerly se défend d'avoir voulu faire un exemple de ce cas. «Tant mieux si cela peut éviter de prochains cas, avec des animaux ou

des enfants. Ce que nous voulions, c'était que le maître se rende compte de ce qui s'était passé. Sans intervention, son chien était mort à son retour. C'était trop facile de le rendre juste comme ça», dit Chantal Yerly, qui explique avoir agi sous le coup de l'émotion. Tout en notant que dimanche, le propriétaire et le vétérinaire de celui-ci ont demandé la restitution de la bête «sans demander comment il allait».

Comme l'indiquait lundi le vétérinaire cantonal, le propriétaire du chien devrait écopé de sanctions pénales et administratives à la suite de l'affaire. «C'était ce que l'on voulait», dit la responsable de la SPA, qui remercie les personnes «qui se sont manifestées en faveur de ce chien: il a une seconde vie.» **• MAH**

Les Entilles Centre, lorsque Joker rime avec MSC Croisières

En juin dernier, le Centre des Entilles à La Chaux-de-Fonds a été le théâtre du grand jeu Joker avec des milliers de prix à gagner. Chaque jour durant deux semaines, les clients ont eu la possibilité de jouer aux bornes installées dans le centre commercial grâce à des cartes reçues à la maison ou disponibles auprès des commerçants.

Sur l'îlot de MSC Croisières SA, il y avait une croisière à gagner. Les participants pouvaient choisir entre une croisière orientale ou méditerranéenne. Heureuse gagnante du concours, Françoise Kohli de La Chaux-de-Fonds a opté pour la croisière orientale. Accompagnée de sa maman pour ce voyage, Tosca Tétaz, elle partira de Venise en direction de Barri, Olympe, Mykonos, Athènes et Dubrovnik pour huit jours et sept nuits.

Le prix leur a été remis par Jennifer Marchand, coordinatrice events Les Entilles Centre, et Pierrette Kaltenrieder, sales consultant, MSC Croisières SA (à gauche sur notre photo). Il ne reste plus qu'à leur souhaiter énormément de plaisir en mer et lors des escales sur des sites à couper le souffle à l'occasion de ce périple exceptionnel.





Les deux passages sécurisés sont distants d'une dizaine de mètres. Une situation jugée anormale par les instances cantonales, qui se sont saisi du dossier. CHRISTIAN GALLEY

LE NOIRMONT En plein centre de la localité, deux passages sécurisés sont installés sur dix mètres. Plutôt bizarre...

Deux passages piétons presque côte à côte

GÉRARD STEGMÜLLER

Qui les remarque le mieux? Les piétons? Les automobilistes? Difficile de répondre, tant cette situation apparaît comme normale pour les usagers. Et pourtant: en plein centre du Noirmont, sur la route cantonale, deux passages pour piétons se côtoient sur une dizaine de mètres.

Une situation quelque peu ubuesque, qui étonne du côté du Service des infrastructures (SIN) du canton. Qui, du coup, s'est saisi du dossier après notre coup de fil. Pour leur part, les autorités du Noirmont ne se sont pas posé la question. Ces deux passages sécurisés existaient déjà avant la réfection de la H18. Dès lors, plus personne ou presque ne les remarque...

L'un se situe à proximité du tea-room, l'autre devant le ciné-

ma. Ces deux bâtiments sont tout proches.

Pas l'idéal...

«D'ordinaire, la distance minimale entre deux passages est de l'ordre d'une cinquantaine de mètres», confesse Patrick Riat, du SIN. «Maintenant, il se peut aussi qu'il y ait des dérogations. A la demande de la commune, par exemple. Ce que je remarque sur la photo (réd.: transmise par nos soins), c'est qu'un des deux passages débouche sur une place de parc. Ce n'est pas franchement l'idéal.»

On admet volontiers que dans les grandes villes, des passages pour piétons «à répétition» sont peut-être indispensables pour le confort des usagers, mais là, on se trouve au Noirmont, cité de moins de 2000 habitants...

«Pour installer des passages sécurisés, la réflexion se base sur le

cheminement des piétons», reprend Patrick Riat. «Je sais que sur ce tronçon, des travaux ont été effectués par étapes, avec parfois un trafic alterné. Peut-être qu'à ce moment-là, le besoin s'est fait sentir de poser ces deux passages, mais je n'en suis pas sûr. Vraiment, il faut que j'épluche le dossier.»

Le maire noirmontier Jacques Bassang confirme que l'exécutif n'a émis aucun désir au moment de la réfection de la route: «J'ai le sentiment que ces deux passages tout proches l'un de l'autre ont toujours existé. Peut-être qu'aujourd'hui, l'explication est à trouver du côté du trottoir traversant à la rue du Doubs, qui accorde la priorité aux piétons, ce que peu de gens savent...»

Au besoin, les services cantonaux sont prêts à supprimer un des deux passages. ●

SONVILIER L'eau manque

En raison des conditions atmosphériques actuelles et du faible niveau des nappes phréatiques, la population de Sonvilier est invitée à prendre des précautions concernant la consommation d'eau potable.

Le Conseil municipal a émis quelques restrictions. Il est désormais interdit, dès aujourd'hui, d'arroser les gazons, pelouses et jardins, de remplir les piscines et les étangs, ainsi que de laver les véhicules et les terrasses. Ces interdictions ne sont pas applicables aux entreprises.

Un avis de levée de ces interdictions sera publié et apposé au panneau d'affichage de la commune dès que le niveau des sources le permettra. En cas d'infractions, les autorités municipales peuvent amender les personnes d'un montant maximum de 5000 francs. ● MPR

MÉDECIN JURASSIEN Interdiction de pratiquer

La justice jurassienne a rejeté le recours d'un médecin qui contestait une décision du canton lui interdisant de pratiquer la médecine pendant trois ans à titre indépendant. Le jugement publié hier retient à l'encontre de ce généraliste de nombreuses violations des devoirs professionnels.

Dans son arrêt, la Cour administrative du Tribunal cantonal a relevé que le médecin avait notamment vacciné des patientes contre la fièvre jaune alors qu'il ne disposait pas des titres pour effectuer ce geste. Il s'est également présenté faussement comme un spécialiste dans certaines disciplines.

Il lui est aussi reproché plusieurs violations du secret médical. Ce médecin avait pourtant déjà été mis en garde à plusieurs reprises lors de l'octroi de son autorisation de pratiquer en 2008 et avait reçu un avertissement quelques semaines après l'ouverture de son cabinet.

Ce généraliste avait en outre été condamné en France à plusieurs

reprises pour des infractions qui lui ont valu des interdictions de pratiquer de trois et cinq ans. Compte tenu de ces éléments, la Cour a considéré que le recourant n'était pas digne de confiance et ne présentait pas les garanties nécessaires pour exercer.

Le médecin en question (65 ans) exerce toujours dans la vallée de Delémont. Le jugement rendu ces derniers jours sonnait-il le glas d'un homme à la réputation sulfureuse? Rien n'est sûr. Le toubib a évidemment la possibilité de recourir au Tribunal fédéral. Cette dernière instance lui accordera-t-elle l'effet suspensif? «Possible, pour autant qu'il le demande», commente Sylviane Liniger Odiet, présidente de la Cour administrative. Les frais de la procédure qui s'achève, 1800 francs, sont à la charge du recourant. Qui ne peut donc plus pratiquer la médecine à titre indépendant. Mais pas s'il devait venir à exercer dans un hôpital ou une clinique. Pour autant bien sûr qu'il soit engagé... ● GST-ATS

MÉMENTO

SAINT-IMIER
Concert d'été. L'Orchestre symphonique Bienne Soleure se produit demain sur l'esplanade des collèges à Saint-Imier (20h). En cas de mauvais temps, le concert aura lieu à la Collégiale. Demain dès 14h, le 032 328 89 78 renseignera sur le lieu de la représentation.

SAIGNELÉGIER
Réfugiés. Afin de marquer la fin de l'expo de Michèle Leeper à la galerie du Soleil à Saignelégier, consacrée au thème des réfugiés, le documentaire «Victor» sera diffusé demain à 18h. Apéro à 19h. Dès 19h30, animation avec le groupe multiculturel Amson.

DELÉMONT
Jazz. Cinquante ans de festival de jazz, ça se fête. Demain (10h-14h30 et 17h-20h30), la vieille ville de Delémont accueille deux orchestres de New Orleans, les Small Town Kids d'Olten et les New Orleans Hot Shots de Morat.

BALADE DE SÉPRAIS Deux nouvelles œuvres

Deux nouvelles œuvres viennent enrichir la Balade de Séprais, près de Boécourt, cette année. La première, en bois sculpté et polychrome, a été réalisée par l'artiste allemand Johannes Bierling, qui vient de la région trinationale (Freiburg). La deuxième, signée Serge Brachetto, artiste établi à Porrentruy, est constituée d'une boîte mécanique, intimiste et animée, dont le contenu ne peut être découvert qu'en tournant une manivelle.

Lors du vernissage de demain (17h devant la galerie au Virage), il sera également possible d'assister à une performance musicale et festive de Markus Fürst (musicien et percussionniste bâlois de renommée internationale), qui improvisera sur une sculpture de son père Peter Fürst, également associé à cet événement.



La boîte mécanique de l'Ajoulot Serge Brachetto. SP

La Balade de Séprais se compose ainsi désormais de plus de soixante sculptures monumentales, offertes par leurs créateurs à ce musée vivant en plein air, gratuit et accessible à tous, tout au long de l'année. ● COMM

www.balade-seprais.ch

PUBLICITÉ



C'est inouï! Appareils auditifs de Fielmann.

C'est l'occasion ou jamais pour vous, puisque nous tenons toutes les grandes marques à bas prix. Chez Fielmann, vous trouvez un grand choix d'appareils auditifs les plus modernes, qui ont tous un son clair, une excellente compréhension et un confort de port optimal. Faites confiance à la grande expérience Fielmann et à sa diversité de prestations. Nous vous invitons cordialement à tester gratuitement votre ouïe.

Piles pour appareils auditifs

Lot de 6 pce., excellente qualité de marque, disponibles pour tous les appareils auditifs.

CHF 2.50

Appareils auditifs : Fielmann. Également proche de chez vous : Neuchâtel, Grand-Rue 2, Tél. : 032/72 27 444

Testez gratuitement les nouveaux appareils auditifs de toutes les grandes marques.

Fielmann
www.fielmann.com

La conduite automobile en constante mutation

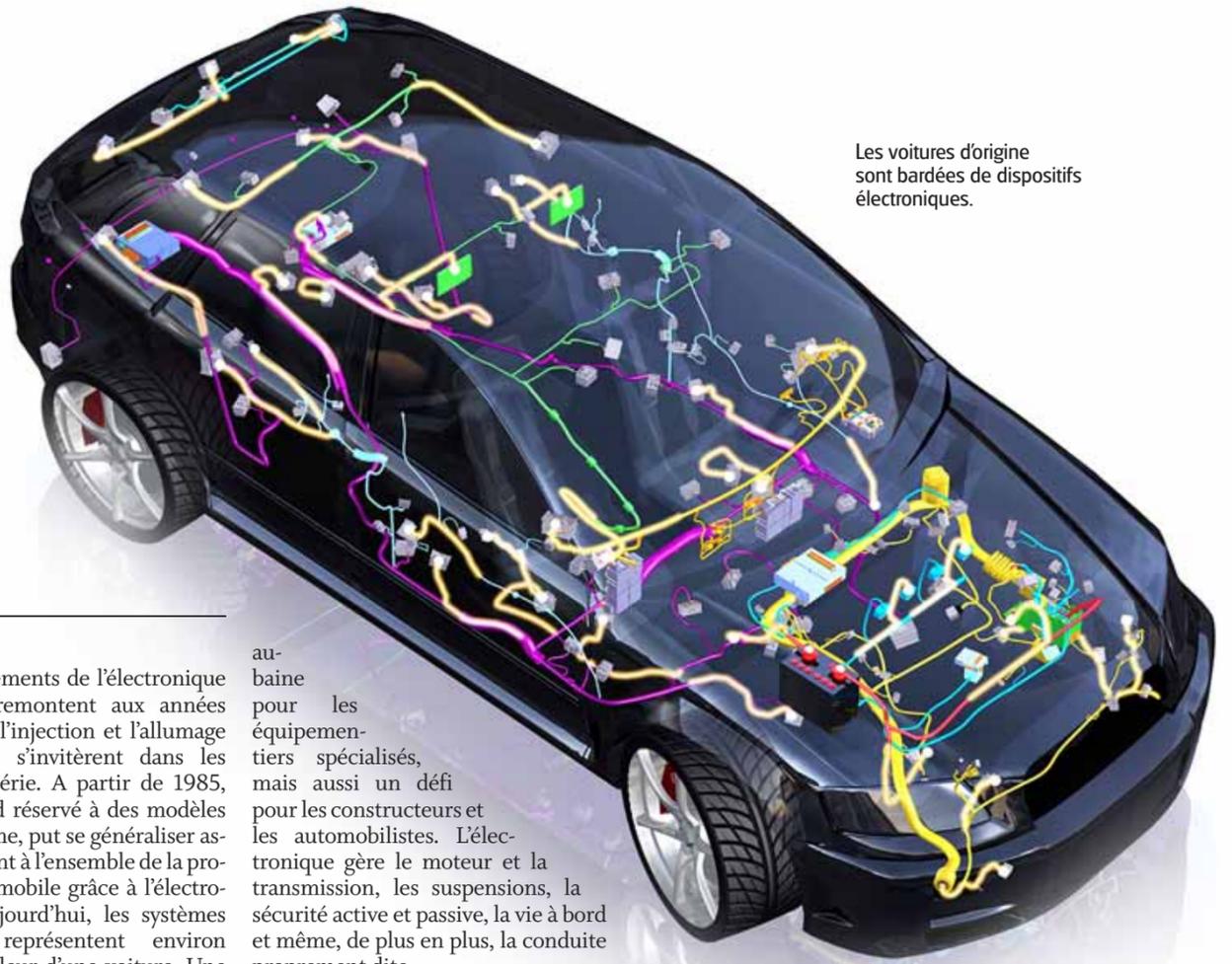
ÉLECTRONIQUE EMBARQUÉE

Elle a révolutionné l'automobile. Au service de la sécurité et du confort, et aussi sous la pression des normes antipollution. Mais comme nos voitures dépendent totalement de l'électronique, elle est aussi leur talon d'Achille.

DENIS ROBERT

Les balbutiements de l'électronique automobile remontent aux années 1970, quand l'injection et l'allumage électroniques s'invitèrent dans les voitures de série. A partir de 1985, l'ABS, d'abord réservé à des modèles haut de gamme, put se généraliser assez rapidement à l'ensemble de la production automobile grâce à l'électronique. Et aujourd'hui, les systèmes embarqués représentent environ 40% de la valeur d'une voiture. Une

aubaine pour les équipementiers spécialisés, mais aussi un défi pour les constructeurs et les automobilistes. L'électronique gère le moteur et la transmission, les suspensions, la sécurité active et passive, la vie à bord et même, de plus en plus, la conduite proprement dite.



Les voitures d'origine sont bardées de dispositifs électroniques.

FONCTIONS DU VÉHICULE

Le scandale Volkswagen a mis en évidence l'importance que peut avoir un simple logiciel dans le fonctionnement d'un moteur. L'injection, l'allumage (pour les moteurs essence), la distribution, le système antipollution, tout est entièrement géré par l'électronique. C'est le cas aussi des boîtes de vitesses automatiques, dont les logiciels sont programmés pour deviner les

intentions du conducteur et s'adapter à son style. Les systèmes embarqués gèrent aussi la réactivité de l'accélérateur, l'assistance de direction et les suspensions, notamment par le truchement d'amortisseurs pilotés et de systèmes actifs de compensation du roulis. De plus en plus, le conducteur a la possibilité de personnaliser les paramètres de sa voiture.

UNE NOUVELLE VIE À BORD

La vie à bord de vos voitures n'a plus rien à voir avec ce qu'elle était il y a vingt ou trente ans. Les climatisations automatiques – souvent à deux zones, parfois trois – permettent de rouler vitres fermées même au plus chaud de l'été. Et à partir d'un certain niveau de gamme, les préférences de plusieurs conducteurs susceptibles d'utiliser un même véhicule – réglages des sièges, du volant, des rétroviseurs et de la climatisation, station de radio favorite et paramétrage des suspensions – sont mémorisables. Les ordinateurs de bord des voitures ac-

tuelles sont plus sophistiqués que ceux des Airbus de première génération et le système de navigation a largement supplanté les bonnes vieilles cartes routières. N'oublions pas non plus les assistants de conduite dans les embouteillages et les multiples aides au stationnement, qui prennent parfois en charge toute la manœuvre. Et, bien sûr aussi, le téléphone et les systèmes d'info-divertissement. La radio numérique DAB+, par exemple, offre une meilleure qualité d'écoute et s'affranchit du caractère local de la bande FM.

LA SÉCURITÉ ACTIVE

L'ABS a modifié nos habitudes de conduite. Grâce à lui, il est possible d'éviter un obstacle et de freiner à fond simultanément, alors que naguère il fallait choisir. L'ESP, son évolution logique, a épargné un tête-à-queue ou une sortie de route à maints automobilistes, en freinant automatiquement l'une ou l'autre roue de la voiture pour corriger sa trajectoire. Mais la sécurité active va encore plus loin grâce aux systèmes embarqués. Les alarmes d'angle mort, de franchissement de ligne ou

de somnolence, les aides au freinage d'urgence, les régulateurs/limitateurs de vitesse adaptatifs, les systèmes anticollision ou les capteurs de pression des pneus, qui équipent aujourd'hui la plupart des voitures, ont tous pour objectif d'assister le conducteur, de lui signaler les dangers et d'éviter des accidents. L'effet pervers de ce sentiment de sécurité accru, c'est qu'il peut inciter certains – et certaines – à augmenter leur prise de risques. Par exemple en tripotant un smartphone.

LA SÉCURITÉ PASSIVE

L'électronique embarquée a accompagné aussi le développement des systèmes de sécurité passive, mais ceux-ci n'interfèrent pas sur la conduite et la plupart des automobilistes n'auront donc heureusement jamais l'occasion de s'apercevoir de leur présence. C'est le cas en particulier des airbags, qui protègent la tête, le thorax et les genoux des occupants en cas d'accident. Certains de ces coussins gonflables se déploient de manière

programmée, en fonction de la nature ou de la violence de l'impact. Idem pour les prétensionneurs de ceinture, qui peuvent en outre être couplés au radar anticollision et donc tendre les sangles de façon préventive en cas de danger, pour se relâcher ensuite quand l'accident a été évité. Certains cabriolets sont équipés par ailleurs d'arceaux invisibles. En cas de tonneau, des capteurs commandent automatiquement leur mise en place.

NOUVELLES VULNÉRABILITÉS

Mécaniquement robustes, protégées efficacement contre la corrosion et finies avec plus de soin que naguère, les voitures modernes vieillissent bien. Cependant, l'intrusion massive de l'électronique embarquée est à l'origine d'un nouveau type de vulnérabilité affectant tout particulièrement les modèles haut de gamme. Plusieurs études font état de pannes récurrentes qui peuvent être liées aussi bien à des problèmes de connectique que de vieillissement des composants ou de défauts de programmation. Les métiers de l'automobile ont dû évoluer en conséquence et les petits garagistes indépendants, moins soumis à une omerta commerciale que les concessionnaires, sont parfois assez déserts sur ce sujet délicat.

Les dispositifs de communication sans fil, comme le wifi et le bluetooth, n'ont rien arrangé à cet égard, car ils constituent autant de portes d'entrée potentielles grâce auxquelles des personnes malintentionnées, simples voleurs ingénieux ou hackers, ont désormais la possibilité de prendre le contrôle de voitures à distance, sans effraction. Ce qui ne va sans poser des problèmes avec les assurances, qui devront adapter les clauses de leurs contrats à cette évolution. ● DR



PUBLICITÉ

SEAT



LE NOUVEAU SEAT ATECA
DÈS FR. 18'750.-*

TECHNOLOGY TO ENJOY

SEAT ATECA:
VENEZ VITE L'ESSAYER ! SOIRÉE DE PRÉSENTATION LE 26 AOÛT 2016 !

/ 4DRIVE / DSG / CAMÉRA TOP VIEW
/ ASSISTANT DE CONDUITE DANS LES EMBOUTEILLAGES
/ TECHNOLOGIE FULL LINK
/ ASSISTANT DE CHANGEMENT DE VOIE
/ ASSISTANT DE FREINAGE D'URGENCE
/ FONCTION DE FREINAGE D'URGENCE EN VILLE ET PIÉTONS

*SEAT Ateca Reference 1.0 EcoTSI 115 ch, prix catalogue Fr. 21'750.- / prime WOW! de Fr. 3'000.- = prix final Fr. 18'750.-, consommation: 5,2 l/100 km; émissions de CO₂: 121 g/km; catégorie de rendement énergétique D. Modèle illustré: SEAT Ateca Xcellence 1.4 EcoTSI 150 ch 4Drive, prix catalogue Fr. 35'100.- / prime WOW! de Fr. 3'000.- = prix final Fr. 32'100.-, consommation: 6,2 l/100 km; émissions de CO₂: 143 g/km, catégorie de rendement énergétique E. Moyenne des émissions de CO₂ des véhicules en Suisse: 139 g/km. Vous trouverez d'autres offres SEAT sur seat.ch

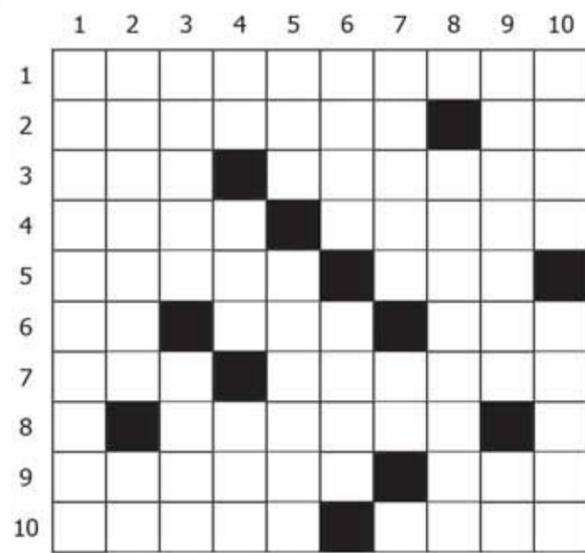
SENN
Automobiles SA

Automobiles Senn SA
Automobiles Senn SA – Maladière 40
2000 Neuchâtel – T. 032 723 97 97 – www.sennautos.ch

10 DIVERTISSEMENTS

MOTS CROISÉS

N° 3679



Horizontalement 1. Région du globe. 2. Grande ville allemande. Saisi du regard. 3. Donna un nom à la rose. Unité d'intensité du courant électrique. 4. Ruine peu à peu. Partir à l'aventure. 5. Belle plante à fleurs jaunes. Retraite des vieux. 6. Personnel. Les autres suivront. Baie exotique. 7. Toujours le premier à voir le jour. Sans exception. 8. Offrit un toit. 9. S'exprimer avec une bombe. Etat indien à vocation touristique. 10. Beau bois noir. Manque de courage.

Verticalement 1. Inutile de se retrousser les manches avec elle. 2. Buveuses d'eau. La moyenne, par les poils. 3. Homme d'Etat turc. Fleuve ibérique. 4. Soleure. Vainqueur dans un fauteuil. Servi au breakfast. 5. Elle alourdit la facture. La première servie. 6. Son port est d'accès réglementé. Finit tous les jours. 7. Maladie infectieuse. Note à deux noms. 8. Grand palais ou maison de campagne. 9. Etat du parti. Mot de choix. 10. Graduer les couleurs. Elément du gréement.

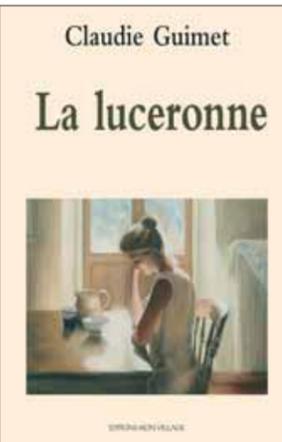
Solutions du n° 3678

Horizontalement 1. Méchanceté. 2. Apaiser. Ri. 3. Rôle. Titis. 4. Cu. Russe. 5. Aso. Guenon. 6. Usus. Kriss. 7. Ré. Osé. Cet. 8. Etale. Rire. 9. Lège. Cédai. 10. Ere. Serein.

Verticalement 1. Marc-Aurèle. 2. Epusseter. 3. Cal. Ou. Age. 4. Hier. Sole. 5. As. UG. Se. 6. Netsuke. Ce. 7. Criser. RER. 8. Ténicide. 9. Tri. Oserai. 10. Eisenstein.

FEUILLETON

N° 30



Editions Mon Village

Elle fait ensuite sa toilette, devant l'évier, avec un savon parfumé. Coiffe ses cheveux en deux nattes qu'elle relève au sommet de la tête. Défait cet échafaudage qui lui donne l'air d'une robuste Teutonnie, guère attirante. Pour finir, elle laisse pendre, comme de la soie floche, sa crinière blonde sur ses épaules. Revêt un frais chemisier de cotonnade bleue. La vieille Louise s'étonne: – Ma parole, on croirait que tu attends le Président Kennedy en personne!

– Qui sait? sourit Lucienne, malicieuse. Elle est là, assise sur une chaise trop ordinaire. A gorgées menues, elle sirote un café, les yeux fixés sur Lucienne. Un regard aujourd'hui vide d'orages. La couleur y est toujours, ce violet surgi de nulle part, mais comme atténuée, adoucie, porteuse d'un message paisible, un brin racoleur. Les yeux semblent interroger, tout en connaissant la réponse, demandeurs, sûrs d'obtenir. La couturière demeure, sous ce regard, interdite, comme hypnotisée par une magie reptilienne. Incapable de bouger, de parler. Un silence s'installe, blanc, que Louise, consciente d'une anomalie, s'efforce de meubler.

– Comment allez-vous Marie-Ange répond, les yeux fixés sur Lucienne. Cette dernière, mal à l'aise, presse l'essayage, à son corps défendant. Elle aurait voulu savourer ce moment, le bonheur de toucher, en toute impunité, cette

peau qui déjà l'a ensorcelée. Elle s'accorde à peine le temps de savourer un effluve de vétiver, s'appliquant en gestes uniquement professionnels. Mais l'autre ne se rhabille pas tout de suite, comme par jeu. Elle évolue, longue liane souple dans sa combinaison neigeuse. Va respirer le bouquet d'anémones. Enlève l'écharpe du mannequin, pour la glisser autour de son cou.

A l'épicerie, il y a foule, comme chaque jeudi. C'est le jour d'arrivée de la morue salée. Ce poisson obligatoire du vendredi, que l'on met à tremper dans l'eau froide toute la nuit, pour le déguster avec des pommes de terre. Nul en ville ne déroge à ce menu, sous peine d'encourir les foudres du curé. Sauf les Klein, la famille de Werner. Leur étrange religion ne leur défend pas la viande ce jour-là. Tandis que chacun attend sa ration de poisson, elles sont deux mécréantes, deux créatures du diable, à passer devant tout le monde pour demander autre chose. Madame Klein, tout d'abord, qui, avec son accent haché, signale qu'elle voudrait du lard fumé.

– Pour la choucroute? ironise l'épicière, d'un air entendu, provoquant la sottise hilarité des ménagères.

L'autre, c'est une Algérienne, une grande femme digne, drapée dans un voile coloré. On fait silence, tandis qu'elle essaie péniblement de s'exprimer: – Pouachiche? demande-t-elle d'une profonde voix de contralto.

L'épicière prend à témoin les clients:

– Cela vient vivre chez nous et ça n'est même pas fichu de parler français!

La femme distribue, en pure perte, sourires gênés et courbettes intimidées. Lucienne, présente, lui montre sur les étagères différentes boîtes de conserve. Reconnaisante, la femme choisit quelques boîtes au hasard, ne trouvant pas ce qu'elle cherche. Elle porte la main à son cœur pour saluer la luceronne, qui secoue la tête en la regardant partir: encore une malheureuse, comme elle, mise au rancart et brocardée... Louise entre à la quincaillerie,

chargée d'acheter une ampoule électrique pour la machine à coudre de sa fille. Elle sait que c'est en pure perte, qu'elle devra, pour trouver ce qu'elle cherche, courir à l'autre bout de la ville. Mais ne peut résister au plaisir de taquiner un peu le couple, qu'elle trouve drôle. Le quincaillier vient ouvrir, inquiétant de lenteur, déployant ses larges manches comme un procureur s'apprêtant à un réquisitoire sévère. Il n'en finit pas de triturer la serrure, refermant la porte derrière Louise avec des précautions d'infirmière entourant un agonisant.

Sa femme, paresseusement, carresse le gros chat trop nourri, assoupi sur le plateau de la balance. Louise pense qu'elle devrait le peser de temps en temps: un petit régime rendrait souplesse et vivacité à ce félin dont la destinée première fut prédatrice. La marchande pousse un soupir exaspéré de bureaucrate dérangée dans une occupation cruciale, se redresse, attend. Louise l'embrasse, questionne le mari: – Alors Lucien, comment ça va?

(A suivre)

PMU On parie que vous allez gagner www.pmur.ch

Aujourd'hui à Cabourg, Prix des Cardamines
(trot attelé, réunion I, course 1, 2850 mètres, départ à 19h47)

N°	Cheval	Distance	Driver	Entraineurs	Cote	Perf.
1.	Aventurier	2850	M. France	M. France	79/1	7a 5a 7a 4a
2.	Best Well	2850	D. Armellini	A. Wilderbeek	39/1	Da 5a Da 6a
3.	Compleet Well	2850	S. Triboudeau	A. Wilderbeek	49/1	3m 2m Dm 3m
4.	Awatixa	2850	A. Barrier	S. Provoost	44/1	4a 1a 6m 6a
5.	Voyageuse	2850	P. Temisien	P. Temisien	59/1	5a 0a 7a Da
6.	Aza Viva	2850	S. Levoy	P. Viel	34/1	Da 7a 6a 4a
7.	Anduro des Landes	2850	S. Hardy	S. Hardy	12/1	Da 4a 1a 4a
8.	Atome de l'Ormeau	2850	F. Lecanu	S. Provoost	5/1	1a 2a 3a 2a
9.	Volunté Cendrée	2850	D. Thomain	A. Pereira	16/1	2a 3a 4a 8a
10.	Alice des Carreaux	2850	B. Vassard	Mlle E. Dessartre	11/1	2a 3a 4a 6a
11.	Red Team Rex	2875	F. Nivard	F. Souloy	10/1	7a 3a 9a 3a
12.	Arlequine d'Em	2875	T. Le Beller	T. Le Beller	4/1	5a 2a 2a 7a
13.	Archangel Am	2875	P. Verduyssen	Lutfi Koljini	3/1	2a 2a 1a 3a
14.	Go Green Pellini	2875	D. Locqueneux	R. Bergh	9/1	6a 8a 3a 3a
15.	Upton West	2875	A. Foulon	S. Meunier	99/1	Da 6a 9a 5a

Notre jeu: 12 - 13 - 14 - 10 - 8 - 9 - 11 - 4 (Bases)
Coup de poker: 4
Au 2/4: 12 - 13
Au tiercé pour 13 fr.: 12 - X - 13
Le gros lot: 12 - 13 - 7 - 3 - 11 - 4 - 14 - 10
Les rapports:
Hier à Deauville, Prix d'Alençon
Tiercé: 16 - 3 - 2
Quarté+: 16 - 3 - 2 - 5
Quinté+: 16 - 3 - 2 - 5 - 10
Rapport pour 1 franc:
Tiercé dans l'ordre: Fr. 1226.60
Dans un ordre différent: Fr. 189.10
Rapport pour 1.50 francs:
Quarté+ dans l'ordre: Fr. 5884.50
Dans un ordre différent: Fr. 382.20
Bonus: Fr. 59.25
Rapport pour 2.50 francs:
Quinté+ dans l'ordre: Fr. 8721.50
Dans un ordre différent: Fr. 1168.75
Bonus 4 sur 5: Fr. 37.13
Bonus 3 sur 4: Fr. 24.75
Rapport pour 5 francs:
2 sur 4 Gagnant: Fr. 56.50

Notre opinion: 12 - Elle doit disputer les premières places. 13 - Reste compétitif. 14 - S'annonce redoutable. 10 - Mérite crédit. 8 - Doit poursuivre sur sa lancée. 9 - Sa place est à l'arrivée. 11 - S'il tourne mieux à droite. 4 - En bout.
Remplaçants: 7 - Il faut le reprendre. 3 - Peut garder un lot.

HAGAR DUNOR LE VIKING



HOROSCOPE

BÉLIER (21.3 - 20.4)

Amour : les amours discrètes n'ont rien à craindre pour l'instant. Mais cette situation ne pourra pas durer éternellement. **Travail-Argent** : prêtez attention à d'éventuelles discussions concernant une indemnisation ou des bénéfices. Soyez vigilant, surtout si cela concerne le secteur professionnel. **Santé** : bonne endurance et moral d'acier !

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : votre vie amoureuse sera au centre de vos préoccupations ; et elle a de grandes chances de vous enivrer. **Travail-Argent** : vous allez entrer dans une période d'expansion professionnelle. Vous saurez tirer le meilleur parti de vos atouts et de votre dynamisme. **Santé** : douleurs articulaires possibles mais le tonus ne vous fera pas défaut.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : vous aurez probablement droit à des moments intenses et merveilleux en compagnie de votre bien-aimé(e). Célibataire, la journée est pleine de promesses ! **Travail-Argent** : vous aurez du mal à vous organiser aujourd'hui. Vos responsabilités professionnelles ne vous laisseront guère le temps de souffler. **Santé** : bon moral, le physique suit.

CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : le climat affectif aura tendance à vous pousser à espérer des changements conséquents. Vous envisagerez vos relations familiales sous un autre angle. **Travail-Argent** : il vous faudra faire preuve d'une plus grande rigueur dans vos activités professionnelles pour ne pas être pris au dépourvu. **Santé** : bonnes défenses immunitaires.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : vous avez envie de changements. Attention à ne pas vous brûler les ailes en voulant jouer avec le feu. **Travail-Argent** : les mesures que vous avez élaborées sont loin de faire l'unanimité autour de vous. **Santé** : bon moral.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : vos relations amoureuses deviendront explosives ! Vous ressentirez un plus grand besoin de liberté et d'indépendance. **Travail-Argent** : certaines de vos idées pourraient être retenues et vous valoir du même coup l'occasion de mettre en valeur un de vos projets. Ne vous laissez pas déstabiliser par certains collègues. **Santé** : manque de tonus.

BALANCE (23.9 - 22.10)

Amour : vous ne serez pas de très bonne humeur. Que vous soyez célibataire ou pas, la situation actuelle ne vous convient pas vraiment. **Travail-Argent** : dans le cadre de votre travail, vous n'aurez pas les idées très claires. Mieux vaudrait ne pas prendre de décisions importantes aujourd'hui. **Santé** : vous devriez faire un bilan de santé.

SCORPION (23.10 - 22.11)

Amour : votre partenaire vous met sur un piédestal et vous donne de belles preuves d'amour. **Travail-Argent** : les idées se bousculent dans votre tête sans que vous ayez le temps ou l'envie de les trier. **Santé** : maux de tête à prévoir.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

Amour : vous vous montrerez particulièrement exigeant et pointilleux, tant vous craignez d'être déçu. Mais chercher la petite bête n'est pas la bonne solution. **Travail-Argent** : vous n'êtes pas du genre à rester sans rien faire ! Même quand tout est calme, vous avez besoin de rester actif. **Santé** : votre dynamisme fera des envieux.

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

Amour : en famille, vous mettrez à plat les questions délicates. Votre instinct vous pousse à rechercher une meilleure harmonie dans votre vie affective. **Travail-Argent** : vous pourrez vous fier à votre flair pour prendre des contacts favorables et féconds pour votre avenir professionnel. **Santé** : votre moral est en dents de scie.

VERSEAU (21.1 - 19.2)

Amour : de petits désagréments pourraient survenir dans vos rapports avec l'être aimé. Vous ne serez pas forcément sur la même longueur d'onde. Ne vous emportez surtout pas. **Travail-Argent** : présentez maintenant les projets que vous avez en tête mais attendez un peu avant de parler finances, la journée n'est pas favorable. **Santé** : moral en baisse.

POISSONS (20.2 - 20.3)

Amour : vos exigences agaceront votre entourage. Il en découlera des discussions qui se termineront vraisemblablement en disputes. **Travail-Argent** : vous déléguerez facilement les tâches ingrates à vos collègues. Cela ne pourra pas durer longtemps ! Attention aux retombées qui risquent de vous surprendre. **Santé** : douleurs articulaires.

ARCINFO.CH
LE SITE INTERNET DE L'EXPRESS L'IMPARTIAL

L'INFO EN CONTINU
7 JOURS SUR 7 SUR
VOTRE SMARTPHONE

A télécharger sur

DÉCÈS DU PÈRE DE «LOVE STORY»
Arthur Hiller, réalisateur de «Love Story», est décédé mercredi à 92 ans. Le Canadien avait dirigé une trentaine de films, dont «Les Jeux de l'amour et de la guerre» (1964) et «The Man in the Glass Booth» (1975).

LE MAG *été*

CINÉMA «Moka», un drame superbement filmé par le Valaisan Frédéric Mermoud.

Emmanuelle Devos est sublime de justesse en mère vengeresse



Diane Kramer (Emmanuelle Devos) n'a qu'une obsession: retrouver le chauffard qui a tué son fils unique et faire justice elle-même. SP

PROPOS RECUEILLIS PAR
VINCENT ADATTE

Ne s'exposant guère aux médias, Emmanuelle Devos mène une carrière d'actrice aussi discrète que remarquable. Egérie du cinéaste Arnaud Desplechin, lauréate d'un César de la meilleure actrice en 2002 («Sur mes lèvres» de Jacques Audiard), elle est fascinante de douleur rentrée dans le second long-métrage du Valaisan Frédéric Mermoud. Nous l'avons rencontrée à Locarno, où «Moka» a eu l'honneur d'être projeté sur la Piazza Grande.

Après le court-métrage «Le créneau» et «Complices», c'est la troisième fois que Frédéric Mermoud vous dirige. Que lui trouvez-vous?

Sur «Le créneau», nous nous sommes tout de suite bien entendus. Ensuite, pour «Complices», il m'a proposé juste une participation, le rôle de la mère du personnage féminin principal. En lisant, je me suis dit non, je veux jouer le rôle du flic! «Ah bon, tu crois», m'avait-il répondu. Et il m'a donné le rôle. Après «Complices», où j'avais un rôle somme toute secondaire, il m'a dit qu'il aimerait vraiment me filmer. Il a alors cherché un sujet pour moi et il a trouvé «Moka». Il m'a fait lire le roman, je l'ai trouvé génial...

Dans «Moka», vous interprétez Diane, un personnage à la limite, poussé dans ses derniers retranchements. Un rôle plutôt inhabituel pour vous, non?

C'est vrai, je n'avais jamais exploré ce côté chasseur de têtes. En même temps, c'est aussi un très beau portrait de femme. C'est toujours agréable d'être filmée comme ça, dans des moments où on est seule, mi-

«Un bon réalisateur va toujours venir chercher en vous quelque chose que vous ne connaissiez pas.»

EMMANUELLE DEVOS ACTRICE

nuscule, dans une solitude profonde... Et puis un bon réalisateur ou une bonne réalisatrice va toujours venir chercher en vous quelque chose que vous ne connaissiez pas. Je ne le ressens pas quand on tourne. J'en prends conscience lorsque je vois le film: «Ah tiens, il a réussi à attraper ça.»

De quelle manière Frédéric Mermoud dirige-t-il ses acteurs?

Il leur donne une grande liberté. Il fait une prise, où on fait un peu ce que l'on veut, et après il vient et dit: «Voilà, j'ai pensé que tu pourrais peut-être aller plus vers ceci ou cela.» Il part beaucoup de l'acteur. Il est très à l'écoute, car il n'a pas d'amour-propre, d'orgueil. Par contre, il n'édulcore rien, mais sans jamais verser dans le voyeurisme... Dans «Moka», il n'y a aucun voyeurisme, seulement les élans de vie que peut avoir une femme après une expérience aussi terrible que la perte d'un enfant!

Quel sens avez-vous donné à l'acte que veut accomplir votre personnage?

Beaucoup de gens parlent de vengeance. Moi, j'y vois plus quelqu'un qui tente tout d'un coup quelque chose, non pour se venger mais pour revivre, se reconstruire. Au moins, Diane sera allée au bout, elle aura réussi à sortir de cette gangue

vite arrêté parce que c'était vraiment trop dur. J'ai deux fils. Alors de m'imaginer dans cette situation...

Avez-vous eu plaisir à jouer avec Nathalie Baye?

C'est un film qui a mis du temps à se monter. Tout comme moi, Nathalie Baye était sur le projet depuis le début. Nous nous sommes donc pas mal vues. Nous avons parlé de nos personnages, nous avons fait des lectures. Nathalie a effectué un travail de composition étonnant. Elle avait une idée très précise de comment elle voulait être physiquement, sa perruque blonde, les vêtements... Elle a un œil incroyable! ●

Une reconstruction très particulière

Réalisateur du déjà très réussi «Complices», Frédéric Mermoud aime à subvertir le film de genre. Il le prouve de façon très probante avec «Moka», un deuxième long-métrage librement inspiré du roman éponyme de Tatiana de Rosnay, qui constitue une version «féminisée» de l'argument du film de Claude Chabrol, «Que la bête meure» (1969).

Soignée dans une clinique, Diane (Emmanuelle Devos) ne parvient pas à se remettre de la perte de son jeune fils, écrasé par une voiture couleur «moka», dans la région de Lausanne. Elle s'enfuit de l'établissement, à la recherche du conducteur qui ne s'est pas arrêté, mue par la volonté de se venger.

Cette Diane vengeresse ne tarde pas à retrouver le véhicule incriminé et en vient à soupçonner, à tort ou à raison, Marlène (Nathalie Baye), qui tient une parfumerie à Evian. Se procurant une arme, elle est alors déterminée à se faire justice elle-même...

Partant, le polar attendu se transforme peu à peu en un récit de reconstruction pour le moins fascinant, un travail de deuil retors, qui culmine dans une séquence de confrontation où Mermoud prouve qu'il est bien l'un de nos cinéastes les plus talentueux. ●

INFO+

«Moka» de Frédéric Mermoud avec Emmanuelle Devos et Nathalie Baye. Actuellement au cinéma Apollo, Neuchâtel.

LA CRITIQUE DES...
JARDINS MUSICAUX

Le violon de Mikhaïl Ovrutsky entraîne l'orchestre vers des sommets

Les Jardins musicaux se sont installés mercredi soir dans une Grange aux concerts assainie. On n'y entend plus le hennissement des chevaux, on n'y hume plus l'âcreté du foin. Même le grondement – fût-il lointain – de l'orage ne nous fait plus trembler. Place à la musique, à elle seule, pour le plus grand plaisir des mélomanes et de tous les curieux qui font le public de ce merveilleux festival.

Coup d'envoi! Valentin Reymond à la tête de son Orchestre des Jardins musicaux prend possession des lieux. Charme le public, crée une relation intime, éveille la curiosité.

Mikhaïl Ovrutsky s'empare du Concerto pour violon No1 de Chostakovitch. On est suspendu à ce violon et à son indicible douleur. Chaque note est habitée, sentie, vibrée. Danse macabre, cortège funèbre. Le violon donne le caractère, le son, le timbre, l'énergie comme un diable envoûtant, sarcastique et grinçant.

L'orchestre, métamorphosé par la musicalité et le charisme du violoniste, excelle dans cette par-

titution. Les cordes mystérieuses aux sonorités ouatées et les vents transparents font corps avec le soliste. Valentin Reymond à la tête de son orchestre se laisse bercer par tant de musicalité. Le geste est économe, les musiciens sont portés par la présence fascinante du soliste. Peu d'orchestre y arrive si bien. Et c'est là une des principales qualités de cet ensemble et de Valentin Reymond: se mettre au service d'un excellent soliste, s'adapter à sa musicalité, à ses tempi, ses respirations, ses intentions.

Il nous a paru beaucoup moins à l'aise dans le «Baiser de la fée» de Stravinsky qui ouvrait le concert. Si l'on retrouve ses qualités de toujours – clarté, transparence, élégance – il lui manque une rigueur architecturale qui rendrait le discours captivant. ● SASKIA GUYE

INFO

Jardins musicaux: Grange aux concerts, Evologia-Gernier: reprise du concert d'ouverture «Le Baiser de la fée», le 25 août à 21h. Egalement dans le cadre de la «Ballade» à Bienne, église du Pasquart, le 21 août à 11h30. www.jardinsmusicaux.ch

FESTIVAL DU FILM FRANÇAIS

«J'irai à pied à Bienne...!»



Ariane Ascaride dans le clip du FFFH. Elle ira à pied à Bienne, s'il le faut! DR/FFFH

«J'irai à Bienne à pied, s'il le faut!» Ariane Ascaride est furieuse: elle vient de se faire lâcher en pleine campagne par son homme car elle désire absolument se rendre au Festival du film français et d'Helvétie (FFFH) qui se tiendra du 14 au 18 septembre.

Pour la troisième année, le festival biennois frappe fort en s'offrant les services d'une actrice célèbre, en l'occurrence Ariane Ascaride, dont ce clip est visible depuis hier sur le site du festival. Le scénario a été écrit spécialement pour elle et le tournage s'est déroulé en quelques heures à Orgon en France. «Elle a pu se libérer juste après le Festival d'Avignon. Le tournage s'est très bien passé et Ariane était magnifique de justesse et de gentillesse», relève Christian Kellenberger, directeur du festival.

Comme ses deux prédécesseurs (Jean-Paul Rouve en 2014 et Patrick Bruel en 2015), l'actrice s'est prêtée gracieusement à ce tournage «par sympathie

pour notre festival. C'est une très grande fierté, surtout lorsqu'on pense qu'Ariane a été césarisée», se réjouit le directeur.

Programme fourni

Du côté de la programmation, les organisateurs annoncent une soixantaine de courts et longs-métrages et la présence déjà confirmée de certains réalisateurs et acteurs comme Stéphane Brizé, réalisateur de «Une vie», Jacob Berger, réalisateur de «Un juif pour l'exemple» ou encore Sophie Reine, réalisatrice de «Cigarettes et chocolat chaud».

Les bambins pourront découvrir, lors de la Journée des enfants, «Ma vie de Courgette». «Son réalisateur Claude Barras devrait être de passage à Bienne pour échanger quelques mots avec les enfants à l'issue de la projection», indique le directeur. L'entier de la programmation et des invités sera dévoilé le 6 septembre. ● MARJORIE SPART
● www.fffh.ch

12 TÉLÉVISION

RTS Un

6.30 RTS Kids
8.30 Quel temps fait-il ?
8.40 Plus belle la vie
9.05 Top Models
9.30 Le sang de la vigne
 Série. Du raffut à Saint-Vivant.
11.00 Les feux de l'amour
11.40 Scènes de ménages
12.10 Plus belle la vie
12.45 Le 12h45
13.20 Dossiers criminels
14.35 Columbo
 Série. Il y a toujours un truc.
16.10 Un papa à l'essai
 Film TV. Comédie.
17.45 Mentalist
 Série. Vengeance sans nom.
18.30 Top Models
18.55 Météo régionale
19.00 Couleurs d'été
19.30 Le 19h30
20.10 Cuisine de chez nous

21.00 SÉRIE



Les petits meurtres d'Agatha Christie

Série. Policière. Fra. 2013. Saison 2. L'affaire Protheroe. Inédit. Avec B. Bellavioir. Une jeune secrétaire est retrouvée pendue dans l'entrée de l'agence de publicité où elle travaille.

22.40 The Bridge
 Série. Drame. Dan. 2013. Saison 2. Avec Sofia Helin, Kim Bodnia, Dag Malmberg.
 2 épisodes. Inédits.
 Dans un bateau échoué sous le pont de l'Oresund, sept personnes sont retrouvées enchaînées.
0.45 La mouche
 Film. Fantastique.
2.20 Couleurs d'été

RTS Deux

7.00 Rio 2016
 Jeux olympiques. En direct. Au Brésil.
 Au programme, notamment : athlétisme, beach-volley et basket-ball.
13.00 Le 12h45
13.30 Rio 2016
 Jeux olympiques. En direct. Au Brésil.
 Au programme, notamment : athlétisme (marche) et badminton.
18.00 Rio 2016
 Jeux olympiques. En direct. Au Brésil.
 Au programme, notamment : BMX, équitation et athlétisme (marche).
20.00 Résultats du Trio Magic
 Magic 4 et Banco
 Jeu.

20.05 JEUX OLYMPIQUES



Rio 2016

Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. Au programme de cette soirée, notamment : 18.30 Équitation : saut d'obstacles individuel (finale, 2^e manche).

23.55 Tirage Euro Millions
23.57 Résultats du Trio Magic
 Magic 4 et Banco
0.00 Rio 2016
 Jeux olympiques. En direct. Les sports collectifs féminins sont à l'honneur avec les demi-finales en handball et volley-ball. Mais l'athlétisme n'est pas en reste avec pas moins de six finales au programme de la nuit.
5.00 RTS info

TF1

6.25 Tfou
 Jeunesse.
8.40 Téléshopping
 Magazine.
9.20 Petits secrets
 entre voisins
12.00 Les 12 coups de midi
13.00 Le 13h
13.45 Les feux de l'amour
 Feuilleton.
15.15 Camping Paradis
 Série. Le prince au camping.
16.45 4 mariages pour 1 lune
 de miel
 Télé-réalité.
17.50 Bienvenue chez nous
 Jeu.
18.55 Bienvenue à l'hôtel
 Jeu.
20.00 Le 20h
20.50 Nos chers voisins
 Série.

20.55 SÉRIE



Nos chers voisins - L'été sera chaud

Série. Comédie. Fra. 2015. Inédit. Avec Jean-Baptiste Shelmerdine. Les vacances d'été sont arrivées pour les habitants de la rue de la Source ! L'été s'annonce chaud.

23.00 Vendredi, tout est permis avec Arthur
 Divertissement. Présentation : Arthur. 4h00.
 Arthur propose une émission en compagnie d'invités prêts à tout. Cette joyeuse bande relèvera avec humour et dérision les défis de l'émission : du mythique «Décor penché» à l'hilarant «Articule», en passant par les incontournables «Mimes à la chaîne».

France 2

6.00 Les z'amours
6.30 Télématin
9.35 Amour, gloire et beauté
9.55 Private Practice
10.50 Motus
11.20 Les z'amours
11.55 Bom Dia Rio
13.00 13 heures
13.55 Rio 2016
 Jeux olympiques. En direct. Au sommaire : Taekwondo. - 67 kg dames. - 15.00 Equitation. Saut d'obstacles individuel. Finale, manche A - 17.00 Natation synchronisée. Par équipe. Programme libre. - 18.30 BMX. Demi finale messieurs et dames. - 19.30 Athlétisme. 20 km marche
20.00 20 heures
20.35 Parents
 mode d'emploi

20.55 SÉRIE



Cherif

Série. Policière. Fra. 2014. Saison 2. À ma fille. Avec Clémentine Verdier. Le duo doit démêler les secrets d'une famille qui ne s'est jamais remise d'un terrible drame.

22.45 Cherif
 Série. Policière. Fra. 2014. Saison 2. Avec Abdelhafid Metalsi, Carole Bianic.
 2 épisodes.
 Le violon rouge, l'instrument du grand Georges Delayrac, a disparu et un luthier l'a payé de sa vie.
23.40 Deux flux
 sur les docks
 Série. Du sang et du miel.

France 3

6.00 Euronews
6.30 Ludo
8.00 Une nuit à Rio
9.00 Rio 2016
12.00 12/13
12.55 Rio 2016
 Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. Badminton. Simple. Finales dames.
14.00 Nous nous sommes tant aimés
14.30 Boulevard du Palais
16.15 Des chiffres et des lettres
16.55 Harry
17.25 Slam
18.05 Questions pour un champion
19.00 19/20
19.55 Rio 2016
 Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. BMX. Finale dames.

20.30 JEUX OLYMPIQUES



Rio 2016

Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. Au sommaire de la soirée : Water polo. Finales dames. - 21.00 Boxe. Poids légers 60 kg dames. - 22.00 Hockey sur gazon.

22.50 Rio 2016
 Jeux olympiques. Finale dames. En direct. Au Brésil.
 Ce soir, honneur aux sports collectifs pour les Français ! En handball, les Bleus, double tenants du titre sont attendus au rendez-vous des demi-finales. Tout comme les volleyeurs de la «Team Yavbou»
5.15 Les matinales
 Magazine.

Arte

8.30 Xenius
8.55 Paysages d'ici et d'ailleurs
9.25 Rio de Janeiro, ville merveilleuse ? 450 ans d'histoire
11.05 Les éléphants du désert
11.50 L'Afrique des paradis naturels
13.20 Arte journal
13.35 La joie de vivre
 Film TV. Drame.
15.10 Les Samis, derniers éleveurs de rennes
15.55 Angkor redécouvert
17.20 Xenius
17.50 Curiosités animales
18.15 Rio de Janeiro
19.00 Îles de beauté
19.45 Arte journal
20.05 28 minutes
20.50 La minute vieille

20.55 FILM TV



Le souvenir de toi

Film TV. Drame. All. 2009. Réal. : Anna Justice. 1h45. Avec Dagmar Manzel. D'Auschwitz à New York, le destin d'un couple polonais ballotté par la petite et la grande histoire.

22.35 Lutter contre la sécheresse : des réponses innovantes
 Documentaire. Société. All. 2016. Réalisation : Peter Podjavorsek et Eberhard Rühle. 0h55. Inédit. Voyage sur trois continents pour découvrir les nouvelles formes de lutte contre la sécheresse.
23.30 Vers une famine planétaire ?
 Documentaire.

M6

6.00 M6 Music
7.30 90210 Beverly Hills, nouvelle génération
 Série. La cerise sur le gâteau. Telle mère, telle fille.
9.00 M6 boutique
10.10 New Girl
12.45 Le 12.45
13.10 Scènes de ménages
13.45 Descente en eaux troubles
 Film TV. Thriller. EU. 2015. Réalisation : Fred Olen Ray. 1h50. Avec Brigid Brannagh.
15.20 Une leçon de courage
 Film TV. Comédie dramatique.
17.35 Les reines du shopping
 Jeu. Ronde et glamour en robe - Chrystelle.
18.40 Chasseurs d'appart'
19.45 Le 19.45
20.25 En famille

21.00 SÉRIE



Bones

Série. Policière. EU. 2015. Saison 11. 2 épisodes. Inédits. Avec Davidorean. Un joueur de hockey sur glace est retrouvé dans une rivière, décapité par un hors-bord.

22.40 Bones
 Série. Policière. EU. 2014. Saison 10. Avec Emily Deschanel, Davidorean, Michaela Conlin, T.J. Thyme.
 3 épisodes.
 Lors d'un congrès, Bones est interrompue en plein discours lorsqu'un corps en feu est découvert dans un local.
1.15 Bones.
 Série. Témoin gênant.

Canal+

20.30 Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au sommaire : Basket-ball. Demi-finale, messieurs. - 22.00 Lutte. Finale, -57kg et -74kg, messieurs. - 22.30 Football. Finale, dames. 23.15 Pentathlon. **22.30** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct.

France 4

17.15 Jamie a des tentacules
17.50 Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. Football. Brésil/Canada. Match pour la 3^e place. Dames - 22.00 Football. Suède/Allemagne. Finale dames **1.00** L'attaque des Titans. Dessin animé

Numéro 23

6.00 Cabinet de curiosités **6.20** Terre indigo **10.10** Révélations **14.45** Ink Master : le meilleur tatoueur **17.45** Best Ink **20.55** Chasseur de venin **3.20** Cœur océan **4.15** Tramontane **5.50** La 23^e dimension

MTV

8.30 Mon incroyable anniversaire **11.55** Awkward **13.30** Made **16.00** Parental Control **18.25** Les Jokers **19.15** Punk'd **20.05** Rencard d'enfer **21.15** Ridiculous **22.30** Bugging Out **23.20** Brothers Green: Eat! **1.00** Bugging Out **1.45** Gandia Shore

RSI 1

18.55 Il quotidiano flash **19.00** In volo **19.30** Il quotidiano **20.00** Telegiornale **20.40** Cash **21.05** Blue Jasmine **22.45** Il beccchino **23.50** Fratellastri a 40 anni **24.00** Film. Comédie

France 5

16.45 Des trains pas comme les autres **17.45** C dans l'air **19.00** Silence, ça pousse ! **19.55** La nuit du lion **20.50** La maison France 5 **21.50** Silence, ça pousse ! **22.40** C dans l'air **23.50** Nus & culottés **0.40** Vu sur Terre

D17

7.00 Top clip **10.30** Top D17 **11.00** Top Streaming **12.00** Le Starmix **15.00** Top D17 **15.30** Top 80 **16.30** Top club **17.30** Top Streaming **18.30** Pawn Stars - Les rois des enchères **20.45** LolyWood **20.50** Battle ZIK **22.30** Battle ZIK

RMC découverte

11.40 Road Trip Collection **15.05** La France des mystères **16.50** Les routes de l'enfer : Australie **20.55** Les complices d'Hitler. Série documentaire **22.50** L'incroyable odysée d'un rescapé de la Shoah **23.45** Le Procès d'Auschwitz

MEZZO

19.50 Intermezzo **20.30** Giovanni Bellucci et François-Frédéric Guy jouent Beethoven et Liszt **21.30** Le Philharmonique de Strasbourg joue Ligeti, Ravel et Chostakovitch **23.05** Intermezzo **23.30** John Lee Hooker - Jazz Archive

RSI 2

8.00 Rio 2016 **13.00** Bom Dia Rio **13.30** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. **20.55** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. Lutte. - 22.20 Football. **23.50** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil.

D8

11.50 Still Standing ! Qui passera à la trappe ? **13.25** D8 le JT **13.40** Père et maire **17.15** Pawn Stars - Les rois des enchères **19.10** Still Standing ! Qui passera à la trappe ? **21.00** Les éternels du rire **22.50** Bigard au Stade de France

Gulli

16.50 Rekkit **17.25** Objectif Blake ! **18.20** Chica Vampiro **20.10** In ze boîte **20.50** Barbie dans casse-noisette
 Film TV. Animation **22.15** Barbie présente Lilipucia
 Film TV. Animation **23.30** Hubert et Takako **0.30** Corneil et Bernie

Chérie 25

6.00 Téléachat **9.00** Sans tabou **11.30** C'est mon choix **13.30** Navarro **16.50** C'est mon choix **20.55** Les oiseaux se cachent pour mourir **22.45** Les oiseaux se cachent pour mourir : les années oubliées
 Film TV. Drame. EU. 1995. 1h26

ARD

19.45 Wissen vor acht - Werkstatt **19.55** Börse vor acht **20.00** Tagesschau **20.15** Wir tun es für Geld **21.00** Film TV. Comédie **21.45** Tagedestemen **22.00** Tatort **23.30** Sherlock - Der leere Sarg **23.55** Nachtmagazin

PLANETE +

17.50 Gros plan sur les tigres **18.45** Chroniques félines **19.10** Des trains pas comme les autres **20.10** American Pickers - Chasseurs de trésors **20.55** Étincelles de génies **23.25** L'ère de l'homme **0.40** Afrique du Sud : (re)naissance d'une nation

W9

6.00 Wake up **8.40** W9 hits **10.30** @ vos clips **11.50** W9 hits **12.35** Talent tout neuf **12.40** Malcolm. Série. (9 épisodes) **16.40** Un dîner presque parfait **18.50** Malcolm. Série **20.40** Soda **20.55** Bigard d'action. Magazine

France Ô

15.00 Scrubs **17.30** Objectif Blake ! **17.40** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. **20.30** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. Basket-ball. Demi finale messieurs **0.00** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil.

Eurosport

21.00 Tour d'Espagne **22.00** Going for Gold **22.05** Cyclisme. Tour de France **23.00** Eurosport 2 News **23.05** Going for Gold **23.10** Moto2. Grand Prix. Course Moto2 **23.45** Moto. Grand Prix. Course MotoGP **0.30** Tour d'Espagne **1.25** Going for Gold

ZDF

19.30 Athlétisme. Leichtathletik. Entscheidung: Gehen 20 km Frauen **20.30** Water polo. Wasserball. Finale: Frauen **22.00** heute-journal **22.15** Jeux olympiques. ZDF Olympia live. 14. Wettkampftag **22.30** Football. Frauenfußball. Finale.

RAI 1

16.25 Che tempo fa **16.30** TG 1 **16.40** Estate in diretta **18.45** Reazione a catena **20.00** Telegiornale **20.30** Techetechetè **21.15** Sissi, il destino di una imperatrice
 Film. Evocation historique **23.25** TG1 **60 Secondi** **23.30** Frontiere

TMC

8.45 Je peux le faire **8.55** Sous le soleil de St-Tropez **9.45** La mémoire en suris
 Film TV. Action **11.35** Alerte Cobra **13.35** TMC infos **13.45** Hercule Poirot **17.05** Alerte Cobra **20.55** Après moi le bonheur **23.00** Film TV. Drame **22.55** 90' enquêtes

HD1

8.25 Les cygnes du destin
 Film TV. Comédie **10.05** Sous le soleil **14.10** Les enquêtes impossibles **18.05** Alice Nevers, le juge est une femme **20.50** La colère du volcan
 Film TV. Drame (1 et 2/2) **0.10** Les experts : Manhattan

RTL 9

13.15 La kiné **14.55** Groupe Flag **15.55** Division criminelle **18.25** Top Models **18.50** Le jour où tout a basculé **20.40** Batman : le défi
 Film. Fantastique **22.20** Star Trek : Nemesis
 Film. Science-fiction **0.50** Charme Academy

SRF 1

19.00 Schweiz aktuell **19.25** SRF Börse **19.30** Tagesschau **20.05** Eusi Landchuchi **20.55** Liebe auf Umwegen **21.50** 10vor10 **22.25** Offshore - Elmer und das Bankgeheimnis
 Film. Documentaire **0.15** Tagesschau Nacht

TVE I

16.50 Amar en tiempos revueltos **17.40** Centro medico **18.40** Cuestión de tiempo **19.30** Jugamos en casa **20.40** Viaje al centro de la tele **21.00** Telediario 2^a Edición **21.55** El tiempo **22.00** Comando al sol **0.15** Historia de nuestro cine

NT1

7.00 Téléachat **9.05** 4 bébés par seconde **11.10** Les frères Scott **13.40** NT1 Infos **13.50** Psych, enquêteur malgré lui **16.50** Vampire Diaries **19.25** Confessions intimes **20.55** Super Nanny. Divertissement **22.45** Pascal, le grand frère

L'équipe 21

13.15 Cyclisme. Arctic Race of Norway. 4^e étape : Cerde polaire - Bodo (193 km) **17.45** L'Équipe type du Mercato **19.00** Le journal **19.45** Hockey sur glace. Ligue des champions. Davos/Rouen et Gap/Jyväskylä **22.00** Le journal **23.00** L'Équipe type du Mercato

TV5Monde

19.00 64' l'essentiel **19.05** Goûtez-voir Invité : Christian Tétéo
 Série. Tout le monde veut prendre sa place **20.25** Vestiaires **20.30** Le journal de France **21.00** Taratata 100 % Live **22.55** Le journal de la RTS **23.30** Folie passagère

SRF 2

6.00 Rio update **9.00** Rio highlights **13.30** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. **19.55** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct. Au Brésil. BMX. - 22.30 Football. Suède/Allemagne. Finale dames. **0.30** Rio 2016. Jeux olympiques. En direct.

RTPI

16.10 Água de Mar **17.00** 3 as 16 En direct. **18.00** 3 as 17 En direct. **19.00** Portugal em Direto **20.00** O preço certo **21.00** Telegiornal **22.00** The Big Picture **22.45** Hora dos Portugueses **23.00** 360° En direct. **1.00** 24 horas **2.00** Manchetes 3

NRJ 12

6.30 Téléachat **9.45** Crimes **13.25** Tellement vrai **16.00** L'incroyable famille Kardashian **18.45** Tellement vrai **20.55** Zoo : le babyboom ! **22.50** Vacances : un été sur la Côte. Documentaire **0.45** Paris sous la Seine. Documentaire

6ter

6.30 Comprendre et pardonner **8.50** Face au doute **11.30** La petite maison dans la prairie **14.25** C'est ma vie **17.00** Storage Wars : enchères surprises **20.55** Les aventures de Tintin **0.25** Gator Boys : au secours des alligators

canal alpha

19.00 Journal régional **19.15** Météo régionale **19.18** C'est du tout cuit **19.26** 90 secondes **20.00-5.00** Rediffusion en boucle de la tranche 19h-20h

TÉLÉOBJECTIF RÉUSSIR TOR

Boucle de 2 heures diffusée 24h/24 Ressources: Il s'agit d'un programme de réinsertion sociale et professionnelle qui fête cette année son vingtième anniversaire. Sa vocation est de soutenir les personnes à l'aide sociale. La Ferme du Grand-Cachot-de-vent: Ce lieu est devenu un endroit socio-culturel incontournable, un joyau de la région franco-suisse.

RADIOS

La Première
10.04 CQFD **11.04** Philo in vivo **11.30** Les Dicodéurs **13.04** Vacarme **13.30** Passagère **14.04** Les audacieux **15.04** Notre Première **16.04** Travelling **17.06** Vertigo **19.04** Paradiso **20.03** Airs de rien **21.03** Dernier rêve avant la nuit **22.03** La ligne de cœur **0.03** Les audacieux **1.03** Vacarme

LES BONS PLANS
Enregistrez gratuitement vos manifestations sur
http://sortir.arcinfo.ch/admin

LES FILMS

SALLES DE NEUCHÂTEL

- Apollo** Faubourg du Lac 11
- Arcades** Faubourg de l'Hôpital 5
- Bio** Faubourg du Lac 27
- Rex** Faubourg de l'Hôpital 16
- Studio** Faubourg du Lac 7

SALLES DE LA CHAUX-DE-FONDS

- Eden** Rue de la Serre 83
- Plaza** Rue de la Serre 68
- Scala** Rue de la Serre 52

Numéro de tél pour toutes informations 0900 900 920 (du réseau fixe CHF 0,80/min.)
www.cinepel.ch

JASON BOURNE

Arcades Neuchâtel
VE VF 17h30, 20h15, 23h00. **SA** 17h30, 20h15, 23h00. **DI** 17h30, 20h15. **LU** 17h30, 20h15. **MA** 17h30, VO s-t fr/all 20h15
Scala La Chaux-de-Fonds
VE VF 18h00, 20h30, 22h45. **SA** 18h00, 20h30, 22h45. **DI** 18h00, 20h30. **LU** 18h00, 20h30. **MA** 18h00, 20h30
 Action. Matt Damon revient dans son rôle le plus emblématique, Jason Bourne.
De Paul Greengrass. Avec Alicia Vikander, Matt Damon, Julia Stiles, Tommy Lee Jones, Riz Ahmed, Vincent Cassel, Kamil Lemieszewski, Bill Camp, Neve Gachev. 12/14 ans. 123 minutes. 2e semaine

PETER ET ELLIOTT LE DRAGON

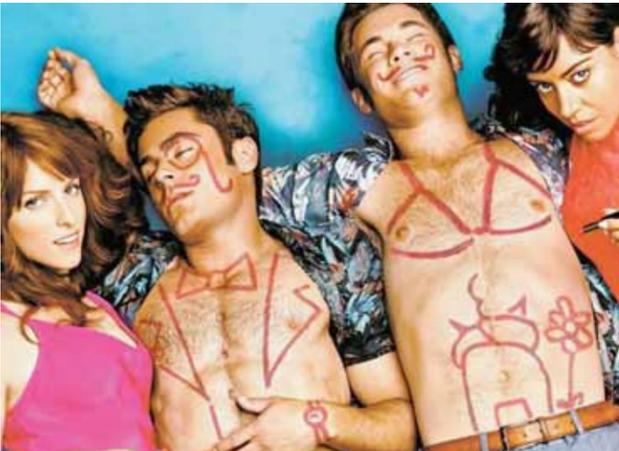
Arcades Neuchâtel
VE 3D VF 15h00. **SA** 15h00. **DI** 15h00. **LU** 15h00. **MA** 15h00
Apollo Neuchâtel
VE VF 17h45. **SA** 13h30, 17h45. **DI** 13h30, 17h45. **LU** 17h45. **MA** 17h45
Eden La Chaux-de-Fonds
VE VF 14h30, 17h30. **SA** 14h30, 17h30. **DI** 14h30, 17h30. **LU** 14h30, 17h30. **MA** 14h30, 17h30
Plaza La Chaux-de-Fonds
VE 3D VF 15h30. **SA** 15h30. **DI** 15h30. **LU** 15h30. **MA** 15h30
 Film de famille. Le film réinvente l'histoire du grand classique Disney éponyme et raconte les aventures d'un jeune orphelin prénommé Peter et de son meilleur ami, un dragon géant du nom d'Elliott.
De David Lowery. Avec Bryce Dallas Howard, Karl Urban, Robert Redford, Wes Bentley, Oona Laurence, Oakes Fegley, Craig Hall. 6/8 ans. 103 minutes. 1re semaine

LE MONDE DE DORY

Apollo Neuchâtel
SA VF 13h30. **DI** 13h30
Scala La Chaux-de-Fonds
SA 3D VF 13h45. **DI** 13h45
 Animation. Dans Le Monde de Dory, le nouveau film Disney Pixar, Dory, le poisson chirurgical bleu amnésique, retrouve ses amis Nemo et Marin.
De Andrew Stanton. Avec Céline Monsarrat, Franck Dubosc, Kev Adams, Mathilde Seigner, Philippe Lellouche. 0/6 ans. 103 minutes. 9e semaine

ICE AGE: COLLISION COURSE

Apollo Neuchâtel
SA VF 16h00. **DI** 16h00
Scala La Chaux-de-Fonds
VE VF 16h00. **SA** 16h00. **DI** 16h00. **LU** 16h00. **MA** 16h00
 Animation. Dans Ice Age 5, Scrat est catapulté dans l'espace et déclenche une série d'événements cosmiques lorsqu'il envoie accidentellement un astéroïde en direction de la Terre.
De Mike Thurmeier. Avec les voix originales de Simon Pegg, Adam DeVine, Jennifer Lopez, Melissa Rauch, Stephanie Beatriz, Denis Leary, Queen Latifah, Ray Romano. 6/6 ans. 95 minutes. 6e semaine



Les frères Dave et Mike, rois de la fête, dans «Hors contrôle». SP

MOKA

Apollo Neuchâtel
VE VF 15h45, 18h00, 20h30. **SA** 18h00, 20h30. **DI** 18h00, 20h30. **LU** 15h45, 18h00, 20h30. **MA** 15h45, 18h00, 20h30
Scala La Chaux-de-Fonds
VE VF 16h00, 18h30. **SA** 18h30. **DI** 18h30. **LU** 16h00, 18h30. **MA** 16h00, 18h30
 Drame. Munie de quelques affaires et d'une arme, Diane Kramer s'enfuit d'une clinique située sur les bords du Léman et part pour Evian.
De Frédéric Mermoud. Avec Emmanuelle Devos, Nathalie Baye, David Clavel, Diane Rouxel. 10/14 ans. 90 minutes. 1re semaine

AMERICAN NIGHTMARE 3: ELECTIONS

Apollo Neuchâtel
VE VF 22h30. **SA** 22h30
 Thriller. Dans un futur proche, les autorités décident que la loi ne sera pas appliquée une nuit par année. Tout est dès lors permis, même le meurtre.
De James DeMonaco. Avec Frank Grillo, Elizabeth Mitchell, Mykelti Williamson, Ethan Phillips, Edwin Hodge. 16/16 ans. 110 minutes. 5e semaine

COMME DES BÊTES

Apollo Neuchâtel
VE 3D VF 15h45. **SA** 13h15, 15h45. **DI** 13h15, 15h45. **LU** 15h45. **MA** 15h45
Rex Neuchâtel
VE VF 14h30. **SA** 14h30. **DI** 14h30. **LU** 14h30. **MA** 14h30
Scala La Chaux-de-Fonds
VE 2D VF 15h30. **SA** 3D VF 13h30, 2D VF 14h15, VF 15h30. **DI** 3D VF 13h30, 2D VF 14h15, VF 15h30. **LU** VF 15h30. **MA** VF 15h30
 Animation. La vie secrète que mènent nos animaux domestiques une fois que nous les laissons seuls à la maison pour partir au travail ou à l'école.
De Chris Renaud, Yarrow Cheney. Avec les voix originales de Jenny Slate, Ellie Kemper, Lake Bell, Kevin Hart. 0/6 ans. 91 minutes. 4e semaine

SIERANEVADA

Apollo Neuchâtel
DI Rum./d/f 10h00
 Humour noir. Trois jours après l'attentat contre Charlie Hebdo et quarante jours après la mort de son père, Lary, 40 ans, docteur en médecine, va passer son samedi au sein de la famille réunie à l'occasion de la commémoration du défunt.
De Cristi Puiu. Avec Mimi Branescu, Dana Dogaru, Sorin Medeleni. 16/16 ans. 173 minutes. 3e semaine

STAR TREK BEYOND

Apollo Neuchâtel
VE 3D VF 15h15, 20h15, 22h45. **SA** 15h15, 20h15, 22h45. **DI** 15h15, 20h15. **LU** 15h15, 20h15. **MA** 15h15, 3D VO/a/f 20h15
Plaza La Chaux-de-Fonds
VE 3D VF 18h00, 20h30, 23h00. **DI** 18h00, 20h30. **LU** 18h00, 20h30. **MA** 18h00, 20h30
 Action. Captain Kirk et Co. se retrouvent pour la troisième fois aux frontières de l'inconnu, au fin fond de la galaxie.
De Justin Lin. Avec Sofia Boutella, Idris Elba, Chris Pine, Zoe Saldana, Zachary Quinto, Karl Urban, Simon Pegg, Anton Yelchin. 12/14 ans. 122 minutes. 1re semaine

SUICIDE SQUAD

Apollo Neuchâtel
VE 3D VF 17h45, 20h30, 23h15. **SA** 17h45, 20h30, 23h15. **DI** 17h45, 20h30. **LU** 17h45, 20h30 VO/a/f 20h30. **MA** 3D VF 17h45, 20h30
Scala La Chaux-de-Fonds
VE 3D VF 20h00, 22h45. **SA** 20h00, 22h45. **DI** 20h00. **LU** 20h00. **MA** 20h00
 Action. Les pires méchants de l'univers DC Comics réunis dans un même film.
De David Ayer. Avec Margot Robbie, Will Smith, Cara Delevingne, Ben Affleck, Jared Leto, Scott Eastwood, Jai Courtney, Joel Kinnaman, Adevale Akinnuoye-Agbaje, Viola Davis, Jay Hernandez. 14/14 ans. 123 minutes. 3e semaine

LA TORTUE ROUGE

Apollo Neuchâtel
DI VF 10h45
 Animation. Michael Dudok de Wit a reçu le Prix Spécial «Un Certain Regard» du Festival de Cannes 2016.
De Michael Dudok de Wit. 8/12 ans. 80 minutes. 8e semaine

ADIEU L'EUROPE

Apollo Neuchâtel
DI All/fr 10h30
Bio Neuchâtel
VE All/fr 15h00, 17h45. **SA** 17h45. **DI** 17h45. **LU** 15h00, 17h45. **MA** 15h00, 17h45
 Drame. Rio de Janeiro, Buenos Aires, New York, Pétrópolis: des villes importantes dans la vie de Stefan Zweig qui, même s'il y a été accueilli chaleureusement et reconnu, n'ont jamais pu remplacer sa patrie.
De Maria Schrader. Avec Barbara Sukowa, Tomás Lermarquis, Márcia Breia, Josef Hader, Charly Hübner, Lenn Kudrjawizki, Valerie Pachner, Nahuel Pérez Biscayart. 8/14 ans. 106 minutes. 2e semaine

BLANKA

Rex Neuchâtel
VE VF 16h45, 18h30. **SA** 16h45, 18h30. **DI** 16h45, 18h30. **LU** 16h45, 18h30. **MA** 16h45, 18h30
 Drame. Blanka, jeune orpheline de 11 ans, survit dans les rues de Manille, en mendiant et en détournant les touristes.
De Kohki Hasel. Avec Cydel Gabutero, Peter Millari, Jomar Bisuyo, Raymond Camacho, Ruby Ruiz. 12/12 ans. 75 minutes. 1re semaine

INSAISSABLES 2 - NOW YOU SEE ME 2

Rex Neuchâtel
VE VF 20h15. **SA** 20h15. **DI** 20h15. **LU** 20h15. **MA** 20h15
Scala La Chaux-de-Fonds
VE VF 20h30. **SA** 20h30. **DI** 20h30. **LU** 20h30. **MA** 20h30
 Action. Le retour tant attendu de notre bande de magiciens insaisissables préférés.
De Jon M. Chu. Avec Jesse Eisenberg, Mark Ruffalo, Woody Harelson, Dave Franco, Daniel Radcliffe, Lizzy Caplan, Michael Cane, Morgan Freeman. 10/14 ans. 129 minutes. 4e semaine

C'EST QUOI CETTE FAMILLE ?

Studio Neuchâtel
VE VF 17h45. **SA** 17h45. **DI** 17h45. **LU** 17h45. **MA** 17h45
Scala La Chaux-de-Fonds
SA VF 16h15. **DI** 16h15
 Comédie. 8 mariages, 5 divorces, 7 enfants, 1 grand-mère et une seule grande maison pleine d'amour...
De Gabriel Julien-Laférière. Avec Julie Gayet, Lucien Jean-Baptiste, Julie Depardieu, Chantal Ladesou, Philippe Katerine, Claudia Tagbo, Arié Elmaleh, Thierry Neuvic, Juliette Tresanini. 10/12 ans. 99 minutes. 2e semaine

HORS CONTRÔLE - MIKE ET DAVE NEED WEDDING DATES

Studio Neuchâtel
VE VF 15h00, 20h30. **SA** 15h00, 20h30. **DI** 15h00, 20h30. **LU** 15h00, 20h30. **MA** 15h00, 20h30
Scala La Chaux-de-Fonds
VE VF 23h00. **SA** 23h00
Eden La Chaux-de-Fonds
VE VF 20h00. **SA** 20h00. **DI** 20h00. **LU** 20h00. **MA** 20h00
 Comédie. Dave et Mike, frères et rois de la fête, sont mis sous pression par leur entourage qui leur réclame de se ranger.
De Jake Szymanski. Avec Zac Efron, Adam DeVine, Anna Kendrick, Anubrey Plaza, Stephen Root, Sam Richardson. 14/16 ans. 100 minutes. 1re semaine

THE BFG

Bio Neuchâtel
SA VF 15h00. **DI** 15h00
 Aventures. L'adaptation de Steven Spielberg du roman The BFG de Roald Dahl. Le livre, publié en 1982, raconte l'histoire d'une petite fille du nom de Sophie.
De Steven Spielberg. Avec Mark Rylance, Ruby Barnhill, Penelope Wilton, Jemaine Clement, Rebecca Hall, Rafe Spall, Bill Hader, Ólafur Darri Ólafsson. 8/8 ans. 117 minutes. 5e semaine

L'AVENIR

Bio Neuchâtel
VE VF 20h00. **SA** 20h00. **DI** 20h00. **LU** 20h00. **MA** 20h00
Scala La Chaux-de-Fonds
VE VF 17h45. **SA** 17h45. **DI** 17h45. **LU** 17h45. **MA** 17h45
 Drame. Nathalie est professeur de philosophie dans un lycée parisien. Passionnée par son travail, elle aime par-dessus tout transmettre son goût de la pensée.
De Mia Hansen-Løve. Avec Isabelle Huppert, André Marcon, Roman Kolinka, Edith Scob, Sarah Le Picard, Solal Forte, Elise Lhomez, Lionel Dray, Grégoire Montana. 16/16 ans. 98 minutes. 2e semaine

ABC

La Chaux-de-Fonds
 Rue du Coq 11, tél. 032 967 90 42

STEFAN ZWEIG, ADIEU L'EUROPE

VE 20h45. **SA** 20h45. **DI** 20h45. **LU** 20h45. **MA** 20h45
 Retour sur l'œil de Stefan Zweig en Amérique du Sud et du Nord au début des années 30 jusqu'à sa mort en 1942. Un portrait profond qui nous glisse dans les réflexions et les doutes de l'écrivain autrichin, juif et pacifiste.
De Maria Schrader. Avec Josef Hader, Barbara Sukowa, Aenne Schwarz. 8/14 ans. 106 minutes.

L'EFFET AQUATIQUE

DI 18h15. **MA** 18h15
 Samir, la quarantaine dégingandée, grutier à Montreuil, tombe raide dingue d'Agathe. Comme elle est maître-nageuse à la piscine, il décide, pour s'en approcher, de prendre des leçons de natation avec elle, alors qu'il sait parfaitement nager. Mais son mensonge ne tient pas trois leçons... DERNIERS JOURS!
De Solveig Anspach. Avec Florence Loiret-Caille, Samir Guesmi. 16/16 ans. 83 minutes.

LA TORTUE ROUGE

SA 18h15. **LU** 18h15
 Un homme échoue sur une île déserte peuplée de tortues, de crabes et d'oiseaux. Il va devoir s'adapter pour survivre. Un jour, il rencontre une mystérieuse tortue rouge... Un splendide film d'animation réalisé par une équipe d'illustrateurs d'Angoulême et produit par le fameux studio Ghibli au Japon. DERNIERS JOURS!
De Michael Dudok de Wit. 8/14 ans. 80 minutes.

MERCI PATRON!

VE VF 18h15. **DI** 11h.
 Après la délocalisation de leur usine, Jocelyne et Serge Klur se retrouvent au chômage, criblés de dettes. Le réalisateur François Ruffin, acquis à leur cause, est bien décidé à toucher le cœur du PDG Bernard Arnault. Ensemble réussiront-ils à duper le premier groupe de luxe au monde, et l'homme le plus riche de France? DERNIERS JOURS!
De François Ruffin. 16/16 ans. 83 minutes.

CINÉ RÉGION

LES BREULEUX

LUX (032 954 12 26)
Vacances annuelles jusqu'au 18 août.

LE NOIRMONT

CINÉLUCARNE (032 953 11 84)
Florence Foster Jenkins
 Ve 20h30. Sa 20h45. Di 20h30. VO. 8 ans. De S. Frears
L'âge de glace - Les lois de l'Univers - 2D
 Sa-di 17h. 6 ans. De M. Thurmeier

COUVET

LE COLISÉE (032 863 16 66)
Relâche.

MALLERAY

CINÉMA PALACE (032 492 25 48)
Dans les forêts de Sibérie
 Sa 17h. 8 ans. De R. Nebbou
Suicide squad - 3D
 Ve-sa 20h30. Di 20h. De D. Ayer

LA NEUVEVILLE

CINÉ 2520 (032 751 27 50)
Jason Bourne
 Ve-di 20h30. 12 ans. De P. Greengrass
D'une famille à l'autre
 Di 17h30. VO. 16 ans. De A. Muylart

SAINT-IMIER

ESPACE NOIR

Relâche.

TAVANNES

CINÉMA ROYAL (032 481 43 29)
Vacances annuelles jusqu'à fin août.

TRAMELAN

CINÉMATOGAPHE (032 487 45 61)
Star trek - Sans limites
 Ve 20h30, 3D. Sa 21h, 2D. Di 17h, 2D. 12 ans. De J. Lin
L'avenir
 Sa 18h. 16 ans. De M. Hansen-Løve
Le professeur de violon - Accorda brazi - VO
 Ve 18h. Lu 20h. 12 ans. De S. Machado
L'âge de glace - Le lois de l'Univers
 Di 14h, 2D. 6 ans. De M. Thurmeier
Stefan Zweig - Adieu l'Europe
 Di 20h. Ma 20h. VO. 8 ans. De M. Schrader

LES BONS PLANS

NEUCHÂTEL

ANIMATION/CONCERT

Parcs et jardins

«La boîte à outils du petit jardinier - concours»
 Partez à la découverte des outils anciens dont on se servait pour travailler la terre et les plantes, au cours d'un jeu de piste de l'exposition «Terre d'outils». Fiche de route à retirer à la Villa ou à l'Atelier Fleur bleue (Orangerie). **Jardin botanique.** Jusqu'au 31.08. Tous les jours de 10h à 18h.

Marché aux puces

Jardin anglais. Sa 2008 de 10h à 17h.

«Maximilien de Meuron, A la croisée des mondes»

Par Gilles Perret et Antonia Nessi
 Regards croisés: «Rome réelle, Rome rêvée». **Musée d'art et d'histoire, salle d'exposition, 1er étage.** Ma 2308 à 12h15.

VISITE - EXCURSION

Train touristique - Neuchâtel

Découvrez la ville de Neuchâtel à bord d'un petit train touristique. Durée: 45 minutes avec arrêt au Château; en français, allemand et anglais. Départ de la place du Port. Jusqu'au 31.08: tous les jours à 13h45, 14h45, 15h45, 16h45. Du 1er au 30.09: sa-di à 13h45, 14h45, 15h45, 16h45.

LA CHAUX-DE-FONDS

ANIMATION/CONCERT

Académie de Cor 2016

Masterclasses tous les jours. Ouvert au public. Jusqu'au 19.08. Ve de 9h30 à 17h. Concert des élèves, futurs chefs de pupitres des orchestres internationaux, de nationalités diverses - chinoise, taïwanaise, espagnole, luxembourgeoise, française, suisse, accompagnés au piano par Naoko Perrouault et Yoshiko Komori-Lavault. **Salle Fallier. Œuvres du répertoire de cor de Mozart, Strauss, Glière, Schoek, Cherubini, etc.** Ve 1908 à 19h.

VISITE - EXCURSION

Train touristique

Visite de l'urbanisme horloger. En français, allemand et anglais. Durée: 45 minutes. **Place Espacité.** Départ lu, me, ve et sa à 14h, 15h et 16h. Jusqu'au 31.08. Ne circule pas en cas de mauvais temps.

PARCS ET JARDINS

Zoo du Bois du Petit-Château
 Le parc zoologique présente des mammifères et des oiseaux de la faune européenne actuelle et passée. Le vivarium offre des espèces de la faune des cinq continents. Le Bois du Petit-Château représente aussi un pan important de l'histoire de La Chaux-de-Fonds. En accès libre, il constitue depuis un siècle un espace de promenade et de détente apprécié des Chaux-de-Fonniers. Parc zoologique: tous les jours de 8h à 18h (17h en hiver). Vivarium: tous les jours de 9h à 12h (sauf me matin), et 14h à 17h45 (16h45 en hiver).

LE LOCLE

VISITE - EXCURSION

Visite urbanisme horloger Le Locle
 Découvrez l'urbanisme horloger du Locle, inscrit au Patrimoine mondial de l'Unesco, grâce à une visite guidée à pied en français/allemand. **Départ de l'Hôtel de Ville.** Jusqu'au 26.11. Sa 14h-16h.

Train touristique - Le Locle

Visite de l'urbanisme horloger. **Place du Marché.** Jusqu'au 31.10. Départ: Jeudi à 14h, 15h et 16h (durée 40 minutes). Dimanche à 13h30 et 15h (durée 1h15).

AUVERNIER

FÊTE

Fête du port d'Auvernier

40ème édition avec orchestre de jazz, DJ se, grand baptême des bateaux et fanfare l'Avenir d'Auvernier. **Port, place des Perchettes.** Ve 1908, de 18h à 24h. Sa 2008, de 10h à 24h. Di 21.08, de 10h30 à 16h.

CERNIER

ANIMATION

Festival «Les jardins musicaux»

«Le dernier songe». De Samuel Beckett. Clara Meloni, soprano. Megumi Tabuchi, clarinette. Laurent Estoppey, saxophone. **Grange aux concerts.** Ve 1908 à 19h. «Wally et les sept vautours». L'Ensemble da blechhauf'n heute et Erika Stucky chant, accordéon, film. **Grange aux concerts.** Ve 1908 à 21h. «Le Long dîner de Noël». Opéra de Paul Hindemith.



CÔME

Un toit pour les migrants

Les centaines de migrants qui s'entassent dans un parc de la ville de Côme, après avoir été refoulés à la frontière suisse, devraient bientôt dormir au sec. L'Italie va construire des abris. **PAGE MONDE**

Le ras-le-bol des prix abusifs

CONCURRENCE

Une initiative de l'économie combat les marges excessives sur les produits importés. Une large alliance regroupant les milieux de l'hôtellerie et de la restauration, les PME de la mécanique et de l'électronique, ainsi que Payot et les associations de consommateurs, a décidé d'en appeler au peuple.

CHRISTIANE IMSAND

On n'a pas fini de parler de l'ilot de cherté de la Suisse. Certains consommateurs contournent la difficulté en pratiquant le tourisme d'achat dans les régions frontalières, mais les entreprises ne peuvent pas recourir à cet artifice. Elles doivent souvent s'acquitter d'un «supplément suisse» pour acquérir leur matériel. «Pourquoi devons-nous payer 25% de plus que nos voisins européens pour acheter les coûteux équipements de cuisine dont nous avons besoin», s'exclame Pierre-André Michoud, propriétaire de l'hôtel du Théâtre, à Yverdon-les-Bains. Il n'est pas le seul à s'indigner. Une large alliance regroupant les milieux de l'hôtellerie et de la restauration, les PME de la mécanique et de l'électronique (Swissmechanic), ainsi que Payot et les associations

de consommateurs, a décidé d'en appeler au peuple. Elle lancera le mois prochain une initiative populaire «Pour des prix équitables».

Ce projet est né de l'échec parlementaire de la révision de la loi sur les cartels, en 2014. Un cumul d'opposition avait alors conduit le Conseil national à refuser d'entrer en matière sur une réforme qui devait aiguïser les dents de la commission de la concurrence (Comco). La droite économique y voyait une charge supplémentaire sur les entreprises, la gauche syndicale une menace sur l'emploi. Le problème des prix à l'importation surfaits reste cependant entier. C'est pourquoi les initiants veulent introduire dans la Constitution le principe de la liberté d'approvisionnement et l'interdiction de la géo-discrimination. Le texte précis sera dévoilé lors du lancement officiel, fin septembre.

Des fournitures moins chères

«L'initiative interdit les marges excessives pratiquées par certains sur le dos de l'économie locale», explique Christophe Hans, responsable de la politique économique chez hôtellerie-suisse. «Les hôteliers paieront leurs fournitures moins cher et l'hôtellerie sera ainsi plus compétitive vis-à-vis de ses concurrents étrangers.» Cet objectif est partagé non seulement



Les initiants veulent introduire dans la Constitution le principe de la liberté d'approvisionnement et l'interdiction de la géo-discrimination. KEYSTONE

par Gastrosuisse mais aussi par les Remontées mécaniques. «Nous sommes concernés en raison des buvettes d'alpage exploitées par nos

membres», indique le président de l'association, Dominique de Buman. Payot est aussi de la partie. Cela fait des années que son PDG Pascal Vandenberghe dénonce le cloisonnement du marché: «Nous sommes contraints de nous approvisionner en Suisse à des prix surfaits. Le franc fort a rendu le problème encore plus criant.»

La Fédération romande des consommateurs (FRC) espère que le mécanisme proposé fera bouger le marché. «C'est avant tout une initiative de l'économie mais nous sommes intéressés par le principe de la liberté d'approvisionnement», explique le secrétaire général Mathieu Fleury. «Une baisse des prix est possible.» Il reconnaît que la mise en œuvre ne sera pas facile puisqu'il faudra agir au niveau international, mais il juge le contexte favorable. «Il existe à ce sujet un projet de directive de la Commission européenne.»

L'initiative est aussi un moyen de faire pression en faveur d'une initiative parlementaire de l'ancien conseiller aux Etats Hans Altherr (PLR/AR) qui poursuit les mêmes buts. Les commissions de l'économie et des redevances des deux Chambres avaient décidé l'an dernier de lui donner suite, mais un projet concret se fait toujours attendre. Selon les services du Parlement, la commission des Etats déci-

dera de la suite des travaux lors de sa séance des 13 et 14 octobre. Le lancement de l'initiative pourrait aussi bien l'inciter à aller de l'avant qu'à attendre le verdict du peuple.

Economiesuisse pour le statu quo

Il faudra probablement compter pendant la campagne avec l'opposition d'economiesuisse. Bien que l'organisation faitière ne veuille

marché. Preuve en est qu'elle a infligé en 2012 une amende de 156 millions de francs à BMW, car le constructeur allemand empêchait les clients helvétiques de procéder à des importations directes. Cet été, le Tribunal fédéral a confirmé une amende de 4,8 millions de francs infligée au fabricant du dentifrice Elmex qui empêchait les détaillants suisses de s'approvisionner à bon compte en Autriche.» Les initiants conservent pour-

Les efforts des grands distributeurs

La lutte contre la cherté des produits importés? Les grands distributeurs en ont fait un cheval de bataille ces dernières années. Surtout depuis l'abandon du taux plancher en janvier 2015 qui a favorisé le tourisme d'achat. «Ils font profiter les consommateurs du franc fort, en faisant baisser les prix», salue Patrick Marty, porte-parole de la Communauté d'intérêt du commerce de détail suisse (CI CDS). «Les fournisseurs facturent plus chers leurs produits en Suisse, car ils savent que le pouvoir d'achat y est plus élevé. C'est pourquoi les commerces de détail font continuellement pression sur les fournisseurs directement à l'étranger ou sur les redistributeurs basés en Suisse.»

Limiter l'ilot de cherté

C'est le cas de Coop qui a obtenu l'an passé, au prix d'après négociations, la réduction de prix d'un montant total de plus de 200 millions de francs pour plus de 16 000 articles et plus de 30 millions de francs depuis le début de l'année. «Si nous n'avons pas de succès dans les négociations, nous prenons d'autres mesures: les importations parallèles et l'arrêt des commandes», précise le porte-parole Ramon Gander. Exemple: après l'échec des négociations avec le fournisseur américain Johnson & Johnson, Coop a pu obtenir, fin novembre dernier, grâce aux importations parallèles une baisse de prix pour 20 produits de la gamme Neutrogena. Et le grand distributeur as-

sure répercuter au maximum sur les prix des produits les économies réalisées avec les achats.

Même topo chez Migros. Depuis la fin du taux plancher, le géant orange a baissé ses prix pour un montant de 200 millions de francs. En février 2015, Migros a poussé l'américain Procter & Gamble à revoir à la baisse les prix des produits de son portefeuille, qui comptait des marques comme Pampers, Gillette ou encore Always. Des efforts payants puisque le fournisseur a consenti une baisse de 12,5% en moyenne sur les produits qu'il livre à Migros. Ce dernier ne se contente pas d'enchaîner les bras de fer pour diminuer les prix surfaits. Il réclame depuis des années des mesures visant à limiter le phénomène de l'ilot de cherté suisse, rappelle Tristan Cerf, porte-parole du numéro un suisse du commerce de détail.

Et l'imminente initiative populaire contre la cherté des produits importés? «Migros partage les préoccupations principales des initiants: faire pression sur le modèle d'affaire de ces entreprises internationales qui vendent le même produit massivement plus cher en Suisse qu'en Europe», éclaire le porte-parole. De son côté, la CI CDS ne veut pas encore prendre position. «Nous ne connaissons pas le contenu de l'initiative», reconnaît Patrick Marty. «Mais nous soutenons toutes les mesures qui ont pour but de lutter contre la cherté des produits afin que les consommateurs et les distributeurs paient le prix le plus bas.» **THIERRY JACOLET**

«L'initiative interdit les marges excessives pratiquées par certains sur le dos de l'économie locale.»

CHRISTOPHE HANS RESPONSABLE DE LA POLITIQUE ÉCONOMIQUE CHEZ HÔTELLERIE-SUISSE

pas se prononcer sur une initiative dont le texte détaillé n'est pas encore connu, son scepticisme de dernière minute en leur faveur. Comme le révélait mardi le «Tages-Anzeiger», une exception a été introduite en faveur des entreprises suisses qui, comme Nespresso, pratiquent des prix inférieurs à l'étranger. **o**

tant l'espoir de rallier les milieux économiques à leur projet. Ils ont fait une concession de dernière minute en leur faveur. Comme le révélait mardi le «Tages-Anzeiger», une exception a été introduite en faveur des entreprises suisses qui, comme Nespresso, pratiquent des prix inférieurs à l'étranger. **o**

ALLEMAND À LA RÉCRÉ La langue locale est recommandée, et non plus obligatoire.

La commune d'Egerkingen s'adoucit

Egerkingen, dans le canton de Soleure, a dû mettre de l'eau dans son vin dans sa volonté d'imposer l'allemand pendant les récréations de son école primaire. Désormais, la langue locale est recommandée, et non plus obligatoire. C'est ce qu'a décidé le Conseil communal (exécutif) mercredi soir.

«Nous avons tenu compte de la décision du Conseil d'Etat, qui avait été saisi d'un recours», explique la maire, Johanna Bartholdi (PLR). De plus, «en référence explicite à la Suisse romande», ajoute-t-elle, les quelque 210 élèves de l'école primaire du village devront, sur tout le périmètre de l'école, parler l'allemand ou «une des langues enseignées».

Dans le canton de Soleure, la première langue étrangère enseignée est le français.

En cas de «mises à l'écart répétées de certains élèves par l'usage d'une langue non enseignée», les enseignants pourront utiliser les sanctions ordinaires (retenues, renvoi d'une leçon, avertissement, etc.), mais pas des amendes spécifiques comme l'avait d'abord voulu la commune.

Contrôle des enseignants

«Egerkingen compte près de 30% d'étrangers», précise Johanna Bartholdi. «Nous avons reçu des plaintes de parents déclarant que leurs enfants étaient

mis à l'écart. Eviter cela reste notre souci principal.»

La solution a été préparée en concertation avec les enseignants et les travailleurs sociaux scolaires. «Nos enseignants soutiennent ce modèle», note, soulagé, le directeur Hanspeter Stöckli.

La présidente du Parti socialiste soleurois Franziska Roth, qui avait déposé le recours, se dit également satisfaite de la solution trouvée.

«Ce sont les enseignants qui doivent contrôler que les recommandations soient bel et bien suivies, et non la commune, ce qui est une bonne chose.» **ARIANE GIGON-ZÜRICH**



Les élèves d'Egerkingen devront parler, sur le périmètre de l'école, une des langues enseignées. KEYSTONE

ALIMENTATION Les scientifiques appellent à reconsidérer le statut de certaines plantes génétiquement modifiées.

Tous les OGM sont-ils des OGM?

BERNE
SANDRINE HOCHSTRASSER

Les plantes modifiées génétiquement sont bannies de l'agriculture suisse. Et ce, probablement, jusqu'en 2021 minimum.

Mais pourquoi la Suisse met-elle tous les OGM dans le même panier?, interpelle l'Académie suisse des sciences. De «nouvelles techniques de sélection végétale» sont apparues et «aucune raison ne justifie une réglementation sévère des plantes sélectionnées avec ces méthodes», estime le gremium de professeurs universitaires dans un document présenté hier devant les médias.

«Cela fait plus de 10 000 ans que les hommes font de la sélection et des croisements de plantes, telles que les céréales.»

PATRICK MATHIAS
PRÉSIDENT DU FORUM RECHERCHE GÉNÉTIQUE DE L'ACADÉMIE SUISSE DES SCIENCES

«Ces dernières décennies, les scientifiques utilisaient une technique assez grossière. Ils plaçaient par exemple un gène étranger dans une plante pour la rendre résistante aux herbicides. C'était la génétique 1.0», explique Patrick Matthias, président du Forum recherche génétique de l'Académie suisse des sciences. «Aujourd'hui, les techniques sont plus précises», poursuit le professeur de l'Université de Bâle (voir ci-dessous). Et surtout, «elles n'aboutissent pas forcément à l'ajout d'un ADN étranger dans la plante».

C'est là que tout le débat se situe. Si la plante obtenue – une

pomme de terre résistante au mildiou, par exemple – aurait pu apparaître dans un champ, sans intervention humaine (par croisement naturel d'espèces), pourquoi la considérer comme un OGM et la bannir?

L'Académie suisse des sciences concède qu'«à l'état naturel, ce processus est guidé par le hasard et a lieu beaucoup plus rarement». Mais pour les scientifiques, c'est le résultat final, la plante obtenue, qui devrait être déterminante, et non le processus. Le Canada, les Etats-Unis ou l'Argentine ont déjà pris des décisions allant dans ce sens, soulignent les experts.

«Situation malhonnête»

Cherchent-ils à introduire les OGM par la petite porte? «Toutes les plantes cultivées sont des variétés modifiées génétiquement!», lance Patrick Matthias. «La situation actuelle est profondément malhonnête. On fait croire qu'il y a d'un côté les plantes naturelles et de l'autre les OGM. Ce n'est pas vrai. Cela fait plus de 10 000 ans que les hommes font de la sélection et des croisements de plantes, tel que les céréales. Les légumes et les fruits que l'on achète aujourd'hui n'ont plus rien à voir avec leur version sauvage», rappelle le chercheur.

L'Académie suisse des sciences estime que les nouvelles techniques de sélection végétale «sont aussi sûres» que les méthodes conventionnelles. «Sachant que les plantes (qui peuvent être obtenues de manière naturelle) ne présentent pas de risques particuliers, celles-ci ne devraient pas tomber sous le domaine d'application de la loi sur le génie génétique (LGG)», ajoute-t-elle. Et de proposer une interprétation plus souple de la LGG ou un ajout dans la liste des exceptions prévues par l'Ordonnance sur la dissémination.

«Porte-parole de l'industrie»

Cette proposition fait bondir StopOGM, qui accuse l'Académie suisse des sciences de se «faire le lobbyiste et le porte-parole des revendications de l'industrie». «Il est important que ces techniques fassent



Entre son ancêtre (à gauche) et sa version actuelle, le maïs a bien évolué... MATT LAWIN - CC BY-SA 2.0 ET KEYSTONE



l'objet d'un débat de société. Mais ce document est ultra-orienté. Il est erroné de dire que ces nouvelles techniques sont sûres», conteste Luigi D'Andrea, secrétaire exécutif de l'association.

«Le fonctionnement de l'objet à modifier (l'ADN, le génome) et des outils utilisés pour le modifier ne sont pas encore bien compris. Dès lors, même une plus grande exactitude au niveau du découpage sur la séquence génétique ne signifie pas plus de précision dans son ensemble et surtout pas plus de contrôle. Il peut y avoir des modifications génétiques non désirées», souligne le biologiste, qui milite activement pour que ces nouvelles technologies «ultra-puissantes demeurent dans le cadre réglementaire actuel». ●

L'ÉVOLUTION DES TECHNIQUES

Selon les techniques d'ingénierie génétique classiques, les scientifiques insèrent l'ADN aléatoirement: ils bombardent les cellules d'une plante avec un nouveau matériel génétique et sélectionnent celle qui l'a intégré, afin de développer une nouvelle variété. Ils peuvent également utiliser une bactérie qui viendra insérer les nouveaux gènes dans le génome. Si ces gènes proviennent d'une espèce différente, ce sera de la transgénèse. Mais s'ils proviennent d'une espèce sexuellement compatible (d'une autre variété de patate par exemple), il s'agit alors de cisgénèse, et certains scientifiques estiment que la plante produite ne devrait pas être considérée comme un OGM.

Le débat fait rage également à propos des nouvelles techniques de génie génétique, beaucoup plus sophistiquées. Un exemple: l'«édition génomique». Les scientifiques injectent une enzyme (une protéine) dans la cellule de la plante. Cette enzyme est capable de sélectionner une séquence d'ADN et de la couper, avec une sorte de ciseaux moléculaires. La cellule réagit naturellement pour réparer la coupure et, ce faisant, peut engendrer elle-même une mutation.

● SHO

Sur les traces de l'Union européenne

Le débat sur les nouvelles techniques de sélection végétale n'a pas encore débuté au sein du monde politique suisse. Plusieurs parlementaires contactés, de tous bords, ont reconnu ne pas connaître suffisamment le sujet pour s'épancher.

De son côté, l'administration fédérale a entamé ses travaux. L'Office fédéral de l'environnement (Ofev) et celui de l'agriculture (Ofag) «sont en train de développer un nouveau système de réglementations, car le modèle actuel est dépassé devant l'évolution de la biotechnologie. Les nouvelles techniques de sélection végétale sont discutées dans ce cadre», relève Basil Gerber, chef suppléant de la section biotechnologie de l'Ofev. «Mais il est encore trop tôt pour en dire davantage.»

Il faut dire que la Confédération dépend des décisions prises par son grand voisin, l'Union euro-

péenne. A Bruxelles, un rapport sur la question a été reporté à plusieurs reprises.

En attendant, le monde agricole helvétique maintient son refus catégorique du génie génétique. «Les consommateurs n'en veulent pas dans leur assiette, et les paysans n'en retirent pas d'avantage économique», avance notamment Jacques Bourgeois, directeur de l'Union suisse des paysans et conseiller national (PLR/FR).

Prochaine étape: les débats au Parlement sur la révision de la loi sur le génie génétique, objet sur lequel le Conseil fédéral a transmis son message en juin. Les sept Sages proposent de maintenir le moratoire d'interdiction de cultiver les OGM jusqu'en 2021 (échéance en 2017) et de créer des «zones avec OGM», soumises à un contrôle accru.

● BERNE, PHILIPPE BOEGLIN

DÉCÈS D'ALPHONS EGLI

Sobre cérémonie

Plus de 300 proches, politiciens et amis ont assisté, hier, à Lucerne, à la cérémonie funèbre de l'ancien conseiller fédéral Alphons Egli. Décédé le 5 août, à l'âge de 91 ans, le démocrate-chrétien avait siégé au gouvernement de 1983 à 1986.

La conseillère fédérale Doris Leuthard (PDC) était présente, ainsi que trois anciens conseillers fédéraux: Flavio Cotti, Arnold Koller et Kaspar Villiger. Le Neuchâtelais Raphaël Comte représentait les Chambres fédérales en tant que président du Conseil des États.



L'ancien conseiller fédéral Arnold Koller salue l'actuelle ministre Doris Leuthard. KEYSTONE

La cérémonie était placée sous le signe de la simplicité: pas de discours, pas de drapeaux ni de prêches, selon les vœux du défunt.

L'ancien conseiller fédéral a été inhumé mercredi dans l'intimité de la famille. Chef du Département fédéral de l'intérieur, Alphons Egli s'était notamment illustré pendant son mandat par des mesures de protection de l'environnement. Il n'a pas hésité à abaisser la vitesse maximale sur les autoroutes. On lui doit également l'harmonisation du début de l'année scolaire entre les cantons. ● ATS

CENTRALES NUCLÉAIRES

Anomalies françaises pas visibles en Suisse

Les centrales nucléaires suisses ne sont pas concernées par les anomalies relevées à l'usine du Creusot d'Areva, en France. C'est ce qu'a indiqué, hier, l'Inspection fédérale de la sécurité nucléaire (IFSN).

Toutes les centrales nucléaires suisses utilisent des pièces pour les composants principaux dont les attestations de fabrication et de matériau sont intégralement documentées. Ce fait est confirmé par les exploitants, a précisé l'IFSN.

A la fin du mois d'avril, Areva avait annoncé que des anomalies avaient été détectées dans le suivi des processus de fabrication d'équipements au sein de son usine du Creusot. Elles ont été trouvées après la découverte d'un défaut dans la composition de l'acier de la cuve du réacteur de nouvelle génération EPR, fabriqué dans l'usine du Creusot.

L'IFSN a alors exigé des justificatifs aux exploitants des centrales helvétiques de Beznau, Mühleberg, Leibstadt et Gösgen. A la demande des exploitants suisses,

Areva a confirmé qu'aucune pièce forgée employée pour les composants principaux des centrales nucléaires suisses n'était concernée par ces anomalies, indique l'IFSN.

Documentation complète

Les centrales de Mühleberg et de Gösgen n'emploient pas de grandes pièces fabriquées à la forge du Creusot. Les pièces provenant du Creusot des centrales de Leibstadt et de Beznau font l'objet d'une documentation complète et ne sont pas concernées par les anomalies.

L'usine du Creusot a fabriqué en 1965 la cuve du réacteur du bloc numéro 1 de la centrale de Beznau, puis celle du bloc 2 de la même centrale. Lors d'une révision annuelle de Beznau I, 925 minitrous ont été découverts sur la cuve de pression. Cette défaillance est présente depuis la fabrication du réacteur.

Beznau I est à l'arrêt depuis mars 2015 à cause des défauts découverts sur la cuve de pression. L'exploitant, Axpo, espère pouvoir redémarrer ce réacteur d'ici la fin de l'année. ● ATS

BERNE

Corps d'un homme retrouvé dans l'Aar

A Berne, la police cantonale a été avertie, hier, vers midi, qu'un corps sans vie se trouvait dans l'Aar. Dépêchés sur les lieux, les secours ont trouvé un cadavre près du pont de la Lorraine. L'équipage d'un bateau de la police sanitaire a été engagé au cours de cette opération, a indiqué le Ministère public régional. Des investigations sont en cours pour connaître les causes précises du décès, mais il s'agirait d'un accident. ● ATS

LAUTERBRUNNEN

Deux base-jumpers perdent la vie

Deux base-jumpers ont perdu la vie, mercredi, à Lauterbrunnen, dans l'Oberland bernois. Les victimes sont deux ressortissants étrangers, un Italien de 30 ans et un Britannique de 49 ans, a indiqué, hier, la police bernoise. Les deux sportifs sont décédés après avoir heurté une paroi rocheuse. ● ATS

GENÈVE

Un quadragénaire vidait les tronc d'église

A Genève, un homme de 47 ans volait l'argent des troncs d'église. Il a été arrêté mercredi, alors que la police discutait avec un curé dans le cadre d'une autre enquête. Le voleur a affirmé réussir à retirer jusqu'à 1000 francs par mois. Le curé de la paroisse a expliqué aux inspecteurs que le tronc de l'église était victime de vols d'argent. Au même moment, l'homme, dont le signalement avait été donné par le prêtre, est entré dans l'église, avant de ressortir immédiatement... les inspecteurs sur ses talons. L'homme sans domicile fixe détenait 6fr.25 en petite monnaie, du scotch et un mètre à mesurer en métal souple grâce auxquels il volait l'argent par la fente du tronc. Il avait aussi une carte de crédit et un téléphone portable qui ne lui appartenaient pas et avaient été volés à leurs propriétaires. ● ATS

PUBLICITÉ

24^e Fête du Livre
26-27-28 août

A St-Pierre-de-Clages, une centaine de libraires et d'artisans du livre vous invitent à la chine et à la fête.
www.village-du-livre.ch

Ouverture des stands à 10h

HUMANITAIRE Après des semaines d'impasse, l'Italie construira des abris pour les migrants refoulés par la Suisse. Le HCR reste prudent.

Un toit pour les migrants de Côme

CHRISTINE WUILLEMIN

Les centaines de migrants qui s'en-tassent dans un parc public de la ville italienne de Côme, après avoir été refoulés à la frontière suisse, devraient bientôt dormir au sec. Une partie d'entre eux du moins. Après plus d'un mois de tergiversations, la mairie de la ville lombarde a annoncé la création d'une structure d'accueil provisoire pour remédier à cette situation d'urgence, qui ne risque pas de s'améliorer avec l'arrivée quotidienne de nouveaux déplacés. Le préfet Bruno Corda a présenté le projet mercredi, lors d'une conférence de presse. Les installations qui seront gérées par la Croix-Rouge devraient être opérationnelles dès la mi-septembre.



Une cinquantaine d'abris préfabriqués, d'une capacité d'environ 300 places, seront construits sur un terrain communal de 2500 mètres carrés, situé à la sortie de Côme. KEYSTONE

« La plupart ne vont même pas vouloir loger dans ce camp, surtout s'il est surveillé par la police. »

LISA BOSIA MIRRA
DÉPUTÉE AU GRAND CONSEIL TESSINOIS

Une cinquantaine d'abris préfabriqués, d'une capacité d'environ 300 places, seront construits sur un terrain communal de 2500 mètres carrés, situé à la sortie de Côme. La zone sera équipée de sanitaires et d'un petit centre médical, détaille un communiqué de la mairie. Un dispositif qui paraît un peu léger en regard du nombre élevé de personnes actuellement bloquées dans le parc de la ville. Elles sont environ 600, selon les derniers chiffres des ONG sur place.

Inciter les demandes d'asile

« Il est clair que les 300 places ne seront pas suffisantes », confirme Constantin Hruschka, responsable protection pour l'Organisation suisse d'aide aux réfugiés (Osar). « Mais nous partons du principe que ce n'est qu'un début et que les autorités italiennes en prendront elles aussi conscience. » Et le représentant de l'Osar de saluer les mesures prises par la ville de Côme. « Jusqu'à maintenant, l'aide aux migrants dépendait trop du travail des bénévoles. C'est positif, car cela témoigne de la solidarité de la population, mais c'est bien que cette tâche incombe désormais à l'Etat. »

Dans le futur camp, les migrants qui le souhaitent pourront bénéficier d'un conseil juridique pour les aider dans leur procédure d'asile. Le

but étant de les inciter à déposer une demande d'asile en Italie. Pas sûr que cette solution convienne à des personnes qui refusent de déposer une telle demande en Suisse.

La plupart d'entre elles – provenant majoritairement d'Erythrée, de Gambie, d'Afghanistan, du Nigeria et de Somalie – espèrent en effet poursuivre leur route vers le nord de l'Europe ou l'Allemagne, comme l'indiquait la ministre suisse de la Justice, Simonetta Sommaruga, la semaine dernière. Or, selon le système Dublin, régissant le droit d'asile, une personne n'est autorisée à demander l'asile qu'une seule fois dans l'un des pays membres.

« Je suis persuadé que les gens qui ne peuvent pas entrer en Suisse voudront revenir à la légalité », a assuré le préfet de Côme, Bruno Corda. Un avis que ne partage pas la députée au Grand Conseil tessinois Lisa Bosia Mirra (PS), également présidente de l'ONG Firdaus, active dans la ville italienne. « L'objectif de ces personnes est de quitter l'Italie pour demander l'asile dans d'autres pays européens. A mon avis, la plupart d'entre elles ne vont même pas vouloir loger dans ce nouveau camp, surtout s'il est surveillé par la police, de peur de voir leur projet entravé », expose-t-elle.

Mauvais système européen

Pour appuyer son propos, la Tessinoise cite l'exemple d'une structure similaire à celle qui sera érigée à Côme: celle de la ville de Ventimiglia, située à la frontière franco-italienne. Également géré par la Croix-Rouge italienne, ce camp accueille actuellement près de 600 migrants. Mais des dizaines de personnes refusent d'y entrer, préfé-

rant dormir dans les rues, près de la plage ou du fleuve, en espérant rallier la France.

Pour le Haut-Commissariat des Nations unies pour les réfugiés (HCR), tout ce qui est fait pour améliorer la situation des migrants en attente à Côme est bienvenu. « Le fait que le gouvernement italien prenne des mesures pour que ces gens n'aient plus à dormir dans le parc est un pas dans la bonne direction », estime Anja Klug. Mais pour la cheffe du bureau du HCR pour la Suisse et le Liechtenstein, cette solution provisoire revient à mettre un emplâtre sur une jambe de bois.

« L'existence de groupements de migrants au nord de l'Italie (réd: à Côme, mais aussi aux frontières française et autrichienne) montre que les pays de l'Union européenne ne parviennent pas à mettre en place un système de coopération efficace pour gérer l'afflux de personnes déplacées et garantir rapidement une protection internationale à celles qui en ont besoin », dénonce-t-elle.

Anja Klug explique que les problèmes commencent dès l'arrivée des migrants au sud du pays. Tous sont enregistrés, « ce qui constitue déjà une amélioration par rapport à l'année der-

nière », note-t-elle. Dans les centres spéciaux appelés « hotspots », les personnes passent un entretien durant lequel sont identifiés les profils susceptibles de participer au programme européen de relocalisation. Pour mémoire, ce programme, mis en place en 2015, vise à soulager les Etats membres de l'Union soumis à une très forte pression en transférant des migrants vers d'autres Etats membres.

Longues procédures

Mais l'Italie n'a pas obtenu suffisamment de places de relocalisation dans d'autres pays européens, les procédures s'éternisent et de nombreuses personnes décident de poursuivre leur voyage vers le nord. Cela concerne notamment les personnes vulnérables, comme les enfants non accompagnés.

« J'ai été très étonnée de voir des mineurs à Côme. S'ils ont de la famille dans d'autres pays de l'Union européenne, le regroupement familial aurait dû être facilité par les Etats membres rapidement après leur arrivée dans le sud de l'Italie », déplore Anja Klug. « Nous avons besoin de plus de solidarité européenne », avance la représentante du HCR. ○

L'ORGANISATION SUISSE D'AIDE AUX RÉFUGIÉS INQUIÈTE

Le nombre de migrants en attente à Côme reste élevé. La ville italienne prévient: la situation pourrait encore s'aggraver. L'Organisation suisse d'aide aux réfugiés (Osar) est sur place ces jours. Elle demande plus de transparence aux autorités suisses, notamment sur les fondements juridiques de l'action du corps des gardes-frontière. Selon la directrice de l'organisation, Miriam Behrens, la visite de l'Osar à Côme et à Chiasso, au Tessin, doit apporter des éclaircissements sur deux questions importantes. Premièrement, est-ce que le corps des gardes-frontière suisse a changé sa pratique? Deuxièmement, y a-t-il un renvoi systématique de personnes qui cherchent effectivement l'asile en Suisse, comme certains le reprochent aux autorités? ○ ATS

ESPAGNE

« Pas décisif » vers la sortie de la crise politique ?

Le chef du gouvernement espagnol, Mariano Rajoy, a annoncé, hier, l'ouverture dès aujourd'hui de négociations avec le parti libéral Ciudadanos pour obtenir son appui à un cabinet minoritaire. Selon lui, « un pas décisif » a été franchi en vue de la sortie de la crise.

Ciudadanos s'est dit prêt à soutenir Mariano Rajoy, à condition qu'il accepte son « pacte de réforme » en six points axé sur la lutte contre la corruption et l'introduction d'une dose de proportionnelle aux élections. Ce que le chef du Parti populaire (PP, droite) a fait en début d'après-midi. « Nous avons franchi une étape décisive vers la formation d'un gouvernement permettant d'éviter de nouvelles élections », a déclaré le dirigeant conservateur à la presse après avoir rencontré le chef de Ciudadanos, Albert Rivera.

« Demain (réd: aujourd'hui), nous allons lancer les négociations pour que Ciudadanos apporte son soutien au Parti populaire », a ajouté le premier ministre, au pouvoir depuis 2011 et qui expédie actuellement les affaires courantes.

Pas de libéraux au gouvernement

Mariano Rajoy s'est par ailleurs engagé à annoncer le jour même la date du vote de confiance des députés, qui doivent l'investir comme chef de gouvernement. Albert Rivera a toutefois précisé que son parti n'envisageait pas pour autant d'entrer au gouvernement.

L'Espagne est privée de majorité parlementaire depuis les législati-

ves de décembre. De nouvelles élections, en juin, n'ont pas permis de débloquer la situation. L'émergence de Ciudadanos et de Podemos, à gauche, ont privé le PP, arrivé en tête des deux scrutins, de la majorité absolue au Congrès des députés.

L'éventuel appui des libéraux est indispensable – mais pas suffisant – pour permettre à Mariano Rajoy de rester au pouvoir. Avec 137 élus pour le PP et 32 pour Ciudadanos, il lui manque encore sept voix pour obtenir la majorité absolue. Il a aussi besoin de l'abstention du Parti socialiste (PSOE) pour remporter le vote de confiance à la majorité simple des députés. Mais le PSOE, second parti avec 85 sièges, la lui refuse.

Mariano Rajoy embarrassé

Devant la presse, Mariano Rajoy a catégoriquement refusé d'évoquer les mesures du pacte anticorruption conclu avec Ciudadanos. Visiblement embarrassé, il a abrégé son point-presse pour ne pas avoir à évoquer les multiples scandales de corruption qui ont contribué à lui faire perdre sa majorité parlementaire.

Les libéraux exigent notamment la création d'une commission d'enquête parlementaire sur le financement présumé illégal du PP. Un thème d'autant plus embarrassant que Mariano Rajoy a lui-même été éclaboussé par le scandale de la comptabilité occulte du PP quand l'ex-trésorier du parti l'a accusé, devant un juge, d'avoir personnellement bénéficié d'argent issu de « la caisse noire ». ○ ATS

SYRIE

Frappes aériennes du régime contre les Kurdes

Les avions du régime syrien ont frappé pour la première fois depuis le début du conflit, hier, des secteurs tenus par les forces kurdes en Syrie. Selon l'Observatoire syrien des droits de l'homme, les frappes ont visé trois barrages et trois QG dans la ville de Hassaké (nord-est), dont les deux tiers sont contrôlés par les forces kurdes des Assayech et le reste par le régime. De son côté, l'ONU a dénoncé le fait qu'aucun convoi humanitaire n'ait pu entrer dans les localités assiégées du pays. ○ ATS

UKRAINE

Le président craint une grande invasion russe

Le président ukrainien Petro Porochenko a affirmé, hier, ne pas exclure une invasion russe « à grande échelle ». La tension entre les deux voisins s'est accrue ces derniers jours autour de la Crimée, annexée par la Russie, alors que les rebelles prorusses poursuivent leurs tirs à l'est de l'Ukraine. « Les rebelles ont presque doublé le nombre de leurs attaques contre nos positions », a affirmé Olexandre Motouziaryk, un porte-parole militaire. « La dernière fois que nous avons observé des tirs aussi nourris, avec recours à des armes lourdes, c'était il y a un an. » Olexandre Motouziaryk a aussi annoncé que « trois soldats ukrainiens ont été tués et six autres blessés au cours des dernières 24 heures ». ○ ATS

EN IMAGE



ÉTATS-UNIS

Le bilan s'alourdit en Louisiane. Les inondations en Louisiane ont fait 13 morts, selon un nouveau bilan. La décre permet de mieux évaluer les énormes dégâts causés par les chutes de pluies torrentielles dans cet Etat du Sud américain – ici un terrain de la Louisiana State University, à Baton Rouge. Les équipes de secours, qui ont évacué des dizaines de milliers de personnes à l'apogée de la crue, vont désormais de maison en maison pour trouver d'éventuelles victimes. ○ ATS

JUSTICE Une juge argentine s'empare de l'affaire de l'assassinat du poète espagnol.

Enquête sur la mort de Garcia Lorca ouverte

Une juge argentine a ouvert une enquête sur la mort du poète et dramaturge espagnol Federico Garcia Lorca, dont l'assassinat par des milices franquistes au début de la guerre civile espagnole, en 1936, est tenu pour établi. Les circonstances de la fin du poète restent cependant un mystère. Des excavations menées en 2009 près de Grenade, à Viznar, ont échoué à trouver sa dépouille.

Les recherches de la justice espagnole étant à l'arrêt, une ONG espagnole qui collecte les traces des victimes du régime du général Franco, l'Asociación para la recuperación de la memoria histórica (Armh), avait demandé, en avril, à la juge fédérale argentine Maria Servini, qui s'ap-

pui sur le principe de compétence universelle en matière d'atteintes aux droits humains, de s'emparer de l'affaire.

Enterré « dans un ravin »

La juge enquête déjà sur des crimes commis pendant la période franquiste, qui court sur près de 40 années après l'arrivée au pouvoir du général, à l'issue de la guerre civile de 1936-1939. En 2008, le juge des droits de l'homme le plus célèbre du pays, Baltasar Garzón, a ouvert une enquête sur les crimes du régime. Mais celle-ci a été abandonnée, signe du caractère sensible que revêt toujours la période.

L'ouverture de l'enquête est intervenue à la veille du 80e anniversaire de la mort du poète, hier. D'après un document datant de 1965 retrouvé dans les archives de la préfecture de police de Grenade, présenté par l'Armh pour appuyer sa demande, Federico Garcia Lorca « a été passé par les armes » et enterré « dans un ravin, en un lieu très difficile à localiser ».

Les historiens estiment que 500 000 personnes sont mortes pendant la Guerre d'Espagne opposant les républicains aux nationalistes. Des dizaines de milliers d'opposants à Franco ont été tués ou emprisonnés à la fin du conflit dans de violentes purges. ○ ATS

Le chiffre du jour
5500 Le nombre d'emplois que l'équipementier en télécoms américain Cisco Systems va supprimer, soit près de 7% de ses effectifs.

MONNAIE UNIQUE L'économiste américain Joseph Stiglitz relance la polémique sur l'euro et propose une solution radicale.

Un prix Nobel propose de diviser l'euro en deux monnaies

JEAN-PIERRE ROBIN

L'économiste américain Joseph Stiglitz, prix Nobel d'économie en 2001, relance la polémique sur l'euro et la Banque centrale européenne, et propose de créer un euro pour l'Europe du Nord et l'autre pour l'Europe du Sud.

Les économistes américains ont toujours été sceptiques sur la réussite de l'euro, et pour une raison simple. La monnaie unique, l'euro, constitue une union monétaire entre des Etats indépendants, mais celle-ci ne repose nullement sur une union politique soudant ses pays membres par des mécanismes de solidarité. Près de dix-huit ans après la création de l'euro, au 1er janvier 1999, l'économiste Joseph Stiglitz constate que cela fonctionne mal et il suggère des changements en profondeur pour y remédier.

«La monnaie unique était censée apporter la prospérité et favoriser la solidarité européenne. Elle a juste fait le contraire, avec des dépressions dans certains pays même plus profondes que la Grande Dépression (des années 1930)», écrit-il dans son nouveau livre, qui vient de paraître en anglais («The Euro and its threat to the future of Europe»). Ce qui se traduit en français ainsi: «L'euro est une menace pour l'avenir de l'Europe». L'analyse de départ ne vise pas à l'originalité, Joseph Stiglitz souhaitant s'en tenir à des faits indéniables pour mieux étayer ensuite ses propositions en faveur de changements en profondeur qui pourront apparaître révolutionnaires.

Deux péchés originels

Le prix Nobel d'Economie 2001 dénonce les deux péchés originels de l'euro dans sa conception même. D'une part, et par construction, il a privé les pays mem-



Joseph Stiglitz propose la création de deux zones euro, l'une pour les pays du Nord et l'autre pour les pays du Sud.

bres de toute action sur le taux de change de leurs monnaies et de leurs taux d'intérêt, ce qui rend les ajustements délicats en cas de difficultés.

D'autre part, la Banque centrale européenne, qui a la gestion des taux d'intérêt pour toute la zone euro, a un mandat centré exclusivement sur l'inflation (la stabilité des prix) et non sur l'emploi et la croissance (contrairement à la banque centrale américaine). En outre, les pays de la zone euro sont liés par des règles budgétaires contraignantes, ce qu'on appelle «le pacte de stabilité et de croissance».

A partir de là, il est donc extrêmement difficile pour un pays de répondre à un choc ou à un déséquilibre, et Dieu sait si, depuis la crise financière mondiale de 2008, il y en a eu. «La seule solution alternative aux ajustements des taux de changes (devenus impossibles) est de faire des ajustements réels», explique Joseph Stiglitz. Autrement dit, effectuer des «dévaluations internes», faire en sorte que les coûts salariaux du pays en difficulté augmentent beaucoup moins vite que dans les autres pays. Et cela doit être fait de façon brutale et rapide pour améliorer la compétitivité.

C'est ce qui a été demandé à la Grèce et à d'autres pays, et c'est manifestement très douloureux.

Joseph Stiglitz ne se contente pas de critiquer, il énonce des propositions, et à deux niveaux. Tout d'abord, il propose des adaptations d'ordre technique, voire politique: création d'une véritable union bancaire, mécanismes de mutualisation entre pays sur les dettes publiques, réorientation des politiques économiques dans un sens plus favorable à la croissance, etc.

Bref, il faut modifier l'accord monétaire de Maastricht qui régit la BCE et l'euro. Mais il doute que cela puisse suffire, et il n'est même pas certain que les pays de la zone euro se mettront d'accord. Car cela reviendrait d'une façon ou d'une autre à aller à l'encontre du dogme allemand qui considère que l'Union monétaire européenne ne saurait être «une union de transferts (financiers entre pays)».

«Un divorce à l'amiable»

L'économiste américain redoute donc que l'euro, tel qu'il fonctionne aujourd'hui, obère le développement économique de ses pays membres et donc l'avenir de l'Europe même. «Une monnaie

unique n'est ni nécessaire ni suffisante pour établir la coopération économique et politique étroite dont l'Europe a besoin», écrit-il. Il considère que l'Europe en tant qu'espace de coopération doit exister et elle doit se concentrer sur deux dimensions: le libre échange (le marché unique) et le libre circulation des personnes.

En d'autres termes, «la fin de la monnaie unique ne serait pas la fin du projet européen», écrit-il. Sans envisager complètement la fin de l'euro, son éclatement, il propose au moins une étape de transition. Ce qu'il appelle «un divorce à l'amiable», avec la création de deux zones euro, l'une pour les pays du Nord et l'autre pour les pays du Sud. Il envisage un système de coopération flexible entre ces deux régions.

La proposition n'est pas nouvelle, d'autres l'ont avancée avant lui, notamment en France. Joseph Stiglitz reconnaît lui-même que ce ne sera pas facile. Il cite notamment le problème des dettes publiques et leur «renomination» en une autre expression monétaire que l'euro actuel, car «l'euro du Sud» aurait à l'évidence une moindre valeur! ● LE FIGARO

INDICATEURS

Source THOMSON REUTERS

ware Cours sans garantie

INDICES		DJ Euro Stoxx 50	
SLI	12278 +0.3%	2995.3	+0.4%
Nasdaq Comp.	52378 +0.1%	FTSE 100	6868.9 +0.1%
DAX 30	10603.0 +0.6%	SPI	8910.8 +0.4%
SMI	8189.7 +0.4%	Dow Jones	18597.7 +0.1%
SMIM	1960.2 +0.6%	CAC 40	44370 +0.4%
		Nikkei 225	16486.0 -1.5%

Change	DEVISES		BILLETS		
	achat	vente	achat	vente	avec CHF 1 j'achète
Euro (1)	1.0715	1.0986	1.064	1.126	0.888 EUR
Dollar US (1)	0.9457	0.9697	0.928	1.012	0.988 USD
Livre sterling (1)	1.2427	1.2742	1.198	1.33	0.751 GBP
Dollar canadien (1)	0.7397	0.7584	0.7195	0.7895	1.266 CAD
Yens (100)	0.9456	0.9695	0.924	1.004	99.60 JPY
Cour. suédoises (100)	11.2971	11.6179	11	12.06	8.29 SEK

Métaux		OR		ARGENT		PLATINE	
		achat	vente	achat	vente	achat	vente
Once/USD	1344.1	1360.15	19.53	20.03	1117.5	1142.5	
Kg/CHF	41280	41780	600.2	615.2	34333	35083	
Vreneli 20.-	237	266	-	-	-	-	

MARCHÉ SUISSE (cours en CHF)

SMI	18/8	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)	AUTRES VALEURS	18/8	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
ABB Ltd N	21.41	21.16	21.60	15.32	Alpiq Holding N	76.85	77.90	110.00	60.55
Actelion N	161.20	160.90	179.00	115.30	BC Bernoise N	186.80	187.50	198.90	179.50
Adecco N	55.80	55.05	80.30	45.01	BC du Jura P	53.00	52.00	61.50	50.00
CS Group N	11.56	11.51	27.02	9.75	BKW N	44.35	44.70	45.45	34.50
Geberit N	242.30	419.40	428.20	289.50	Cicor Tech N	24.65	23.75	32.70	18.40
Givaudan N	2042.00	2031.00	2116.00	1521.00	Clariant N	16.96	16.92	19.51	15.26
Julius Baer N	40.18	40.38	53.75	35.81	Feintool N	100.00	97.15	101.90	72.40
LafargeHolcim N	51.00	50.75	63.61	33.29	Komax	232.50	231.70	234.70	151.70
Nestlé N	79.50	78.35	80.05	65.70	Meyer Burger N	4.70	4.62	8.46	3.20
Novartis N	78.45	78.55	101.30	67.00	Mikron N	6.50	6.38	6.65	5.19
Richemont P	60.15	59.30	86.75	53.00	OC Oerlikon N	9.69	9.50	11.45	7.76
Roche BJ	243.40	244.00	281.40	229.90	Pargesa P	6.745	6.715	68.15	53.55
SGS N	2172.00	2158.00	2317.00	1577.00	Schweiter P	1079.00	1075.00	1110.00	724.50
Swatch Grp P	271.30	267.50	402.80	246.20	Straumann N	396.00	391.00	403.75	269.00
Swiss Life N	238.90	236.00	273.80	209.40	Swatch Grp N	53.35	52.85	78.70	48.25
Swiss Re N	81.50	81.75	99.75	76.85	Swissmetal P	0.15	0.16	0.52	0.11
Swisscom N	471.90	479.50	568.00	445.00	Tornos Hold. N	2.97	3.10	3.87	2.57
Syngenta N	382.20	382.50	420.00	288.50	Valiant N	92.20	92.60	118.50	87.95
UBS Group N	13.08	13.11	21.83	11.58	Von Roll P	0.70	0.70	1.00	0.51
Zurich FS N	248.00	248.00	289.40	194.70	Ypsomed	190.40	191.00	200.10	100.00

MARCHÉS ÉTRANGERS

	18/8	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)		18/8	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
Autodesk (\$)	63.47	62.79	65.29	27.97	L.V.M.H (€)	157.40	156.05	174.30	130.55
Baxter (€)	47.96	47.98	49.48	32.18	Novado (€)	103.88	104.23	113.20	81.22
Celgene (\$)	112.24	112.55	172.92	58.53	Nexans (€)	48.12	45.98	47.93	28.79
Fiat Chrysler (€)	6.02	5.99	8.84	4.89	Philip Morris (€)	100.28	100.29	104.18	76.54
Johnson & J. (\$)	120.62	121.31	126.07	81.79	Stryker (€)	113.67	113.15	123.50	86.70
Kering (€)	175.60	173.20	177.00	136.55					

Cours sans garantie

Bj = bon de jouissance P = action au porteur N = Action nominative
 d = cours demandé o = cours offert

PUBLICITÉ

17

17 cuillères et un p'tit déj au poil

Partageons d'autres valeurs

BCN

FONDS/FONDATION DE PLACEMENT SWISSCANTO

	dernier	% 1.1.16		dernier	% 1.1.16
(CH) BF CHF	97.64	-1.9	(LU) EF Climate B	70.51	-3.0
(CH) BF Conv. Intl.	99.47	-0.5	(LU) EF Innov Ldrs B	260.06	-2.5
(CH) BF Corp H CHF	106.75	-7.3	(LU) EF Sel Energy B	754.65	-11.2
(CH) BF Corp EUR	118.35	-60.0	(LU) EF Sel HealthC	360.99	-
(CH) BF Intl.	77.99	-5.2	(LU) EF Sel Intl B	146.05	-2.5
(CH) Commodity A	39.68	-5.0	(LU) EF Sm&MC Jap.	2707.00	-15.5
(CH) EF Asia A	87.73	-6.4	(LU) EF Sm&MC NAm.	76.25	-
(CH) EF EmerMkts A	164.55	-8.4	(LU) EF Water B	161.13	-4.0
(CH) EF Euroland A	126.12	-5.1	(LU) MM Fd AUD	2571.9	-1.4
(CH) EF Europe	142.54	-11.5	(LU) MM Fd CAD	193.06	-0.3
(CH) EF Green Inv A	103.07	-2.2	(LU) MM Fd CHF	146.68	-0.5
(CH) EF Gold	430.27	-	(LU) MM Fd EUR	104.83	-0.2
(CH) EF Intl.	173.18	-1.9	(LU) MM Fd GBP	131.22	-0.1
(CH) EF Japan	3812.00	-	(LU) MM Fd USD	195.23	-0.4
(CH) EF N-America	387.90	-6.0	(LU) Sic II Bd CHF	104.65	-
(CH) EF Sm&MC Swi.	590.34	-5.6	(LU) Sic II Bd EUR	106.12	-
(CH) EF Switzerland	356.19	-5.2	(LU) Sic II Bd USD	113.36	-
(CH) EF Tiger A	94.13	-10.0	Eq. Top Div Europe	132.92	-10.4
(CH) EF Value Switz	175.16	-4.6	Eq Sel N-America B	193.22	-5.3
(CH) SMI Index Fd.	84.23	-6.0	Eq Sel Europe B	61.64	-
(CH) SPI Index Fd.	120.36	-2.7	Bond Inv. AUD B	2379.90	-6.5
(LU) BI Med-Ter CHF	11781.	-0.2	Bond Inv. CAD B	2096.1	-3.4
(LU) BI Med-Ter EUR	136.49	-0.2	Bond Inv. CHF B	136.43	-1.3
(LU) BI Med-Ter USD	14933.	1.5	Bond Inv. EUR B	104.73	-6.4
			Bond Inv. GBP B	131.11	-16.3
			Bond Inv. JPY B	11018.00	-
			Bond Inv. USD B	17735.	-5.0
			Bond Inv. Intl B	114.22	-6.7
			lfca	138.10	-10.4
			Pf Income A	109.03	-3.6
			Pf Income B	144.78	-3.6
			Pf Yield A	140.93	-2.2
			Pf Yield B	176.66	-2.2
			Pf Yield EUR A	118.33	-3.4
			Pf Yield EUR B	164.14	-3.4
			Pf Balanced A	170.61	-1.2
			Pf Balanced B	205.64	-1.2
			Pf Bal. EUR A	126.99	-2.5
			Pf Bal. EUR B	163.52	-2.5
			Pf Gl Bal. A	105.39	-1.1
			Pf Gl Bal. B	118.63	-1.1
			Pf Growth A	227.41	-0.5
			Pf Growth B	263.36	-0.5
			Pf Growth A EUR	125.80	-1.1
			Pf Growth B EUR	152.96	-1.1
			Pf Equity A	266.99	-0.0
			Pf Equity B	290.21	-0.0
			Pf Gl Eq. A EUR	125.78	-1.8
			Pf Gl Eq. B EUR	128.18	-1.8
			Valca	316.64	-2.2
			LPP 3 Portfolio 10	190.69	-2.8
			LPP 3 Portfolio 25	180.11	-1.5
			LPP 3 Portfolio 45	209.09	-0.3
			LPP 3 Oeko 45	147.92	-0.1

margot mazout

Huile de chauffage

0844 844 644

E-mail: info@margotmazout.ch
 Internet: www.margotmazout.ch

BERNAFON La moitié des effectifs délocalisés

Le fabricant bernois d'appareils auditifs Bernafon va délocaliser jusqu'à la moitié de ses effectifs. La maison mère William Demant a décidé de transférer son domaine de recherche et développement vers le Danemark et la Pologne. Quatre-vingts des 150 emplois basés à Berne sont concernés par cette mesure. Seuls les employés de la division recherche et développement seront touchés. Les autres emplois seront maintenus au siège de Bümpliz, a indiqué hier Bernafon. La maison-mère danoise explique vouloir simplifier la structure de l'entreprise et réagir à la pression croissante sur les prix. Le franc fort est aussi en cause. La délocalisation est prévue d'ici fin 2017. ● ATS

SINISTRES Les catastrophes ont pesé plus de 70 milliards au premier semestre



Les catastrophes d'origine naturelle ou humaine ont causé des pertes économiques se chiffrant à 71 milliards de dollars (68,1 milliards de francs) au premier semestre 2016, en hausse de 38% sur un an. Elles ont coûté la vie à 6000 personnes. Les seuls désastres naturels ont occasionné l'essentiel des pertes entre janvier et juin, soit 68 milliards de dollars (65,7 milliards de francs), révélait hier Swiss Re dans son étude sigma. C'est 48% de plus qu'à la même période en 2015, mais bien en deçà de la moyenne sur dix ans (102 milliards). Dans l'ensemble, la première partie de l'année s'est avérée moins meurtrière. Le nombre de victimes recensées est moitié moins qu'au premier semestre 2015, marqué notamment par le séisme au Népal. En mai dernier, le gigantesque incendie qui a sévi à Fort McMurray, dans l'ouest du Canada, a pesé 3,6 milliards de dollars, dont 2,5 milliards de pertes couvertes, estime le réassureur zurichois. Pour le secteur de l'assurance, il s'agit de l'un des feux de forêt les plus coûteux de son histoire. ● ATS

DEUXIÈME TRIMESTRE Davantage de personnes actives

Le nombre de personnes actives occupées en Suisse a augmenté de 1,6% au deuxième trimestre 2016 sur un an, à 5,033 millions. Le taux de chômage a également légèrement progressé. Parmi les actifs occupés, le nombre d'hommes a augmenté de 1,4% durant le trimestre et le nombre de femmes a diminué de 0,8%, a indiqué, hier, l'Office fédéral de la statistique. Après correction des variations saisonnières, le nombre de personnes actives s'est accru de 0,3% entre le premier et le deuxième trimestre 2016. D'une année à l'autre, la progression s'est révélée plus rapide pour les employés étrangers que pour les Suisses. Leur nombre a crû de 2,7%, à 1,54 million, alors que celui des ressortissants helvétiques n'a augmenté que de 1,2%, à 3,493 millions. ● ATS

VTT Schurter, Kulhavy et Absalon visent tous trois le titre, mais l'or ne se commande pas.

Un métal hors de tout contrôle

RIO DE JANEIRO
FRANÇOIS ROSSIER

Le sport ne répond pas à une science exacte. Si la logique avait été respectée, Nino Schurter aurait déjà été champion olympique il y a quatre ans à Londres. Favori, le Grison avait dominé la course avant de se faire surprendre dans les derniers mètres par le Tchèque Jaroslav Kulhavy. Cet argent au goût amer n'a pas eu raison de sa motivation. Au contraire.

Depuis sa désillusion londonienne, Nino Schurter (30 ans) a remporté quatre titres de champions du monde et trois Coupes du monde. Une collection magistrale qui fait du Grison le grand favori de la course olympique de ce dimanche à Rio. «Il est clair que mon but est de gagner. Une deuxième médaille d'argent ou une deuxième médaille de bronze (après celle de Pékin en 2008), ce n'est pas nécessaire», avoue le Grison, qui s'empresse d'ajouter: «Je me suis préparé au mieux, mon matériel est au top, mais je ne peux pas tout contrôler...»

Au millimètre près

Un contrôle qui vire à l'obsession chez les sportifs d'élite. Contrôle des émotions, contrôle du matériel, contrôle de la nutrition, contrôle des pulsations, etc. Chaque détail compte. Pour mettre toutes les chances de leur côté, les favoris sont venus repérer les lieux il y a plus d'une année. Chaque mètre du parcours a été scruté et filmé, chaque passage scabreux a été photographié, mesuré, puis analysé. Julien Absalon, double champion olympique en 2004 et 2008, a même été jusqu'à reproduire la piste olympique dans les Vosges, à quelques kilomètres de chez lui. Dans un reportage



Plus à l'aise sur son VTT que devant un micro, Nino Schurter ne cache toutefois pas qu'il est venu à Rio pour gagner. KEYSTONE

sur France 2, on voit ainsi les Français qui contrôlent chaque pierre et qui n'hésitent pas à faire raboter ou déplacer certains cailloux de quelques millimètres!

Entraînements simulés

Les Suisses n'ont pas poussé le bouchon aussi loin. «Nous avons profité de l'épreuve test il y a un an pour chronométrer le parcours, mesurer les montées et repérer les passages clés», explique le coach national Bruno Diethelm. «Le parcours est spectaculaire et permet de nombreuses trajectoires différentes.»

Avant Londres, les Suisses avaient eu la possibilité de simuler leur course olympique à Macolin grâce à un tapis roulant qui s'inclinait au rythme du tracé londonien défilant sur un écran vidéo. «Nous n'avons pas eu recours à une telle préparation cette fois-ci», dévoile Lars Forster (23 ans), le petit jeune de la sélection helvétique. «Mais, grâce aux chiffres recueillis, nous avons pu simuler l'effort lors de nos entraînements fractionnés.»

Toujours très à l'aise dans les parties techniques, Nino Schurter ne s'inquiète pas particulièrement du parcours.

«Nous avons analysé ce tracé, qui est très rapide, et repéré les passages clés. C'est toujours un avantage de connaître la piste», avoue sobriement le Grison, plus à l'aise sur son vélo que devant les micros.

Toujours les trois mêmes

Au moment de s'élaner, le quintuple champion du monde se rappellera sa victoire lors de l'épreuve-test il y a un an. «Cela donne forcément confiance», lâche-t-il. Il se souviendra aussi de Londres. «J'avais laissé trop d'énergie durant la course et je n'avais plus eu assez de forces dans

l'emballage final», analyse-t-il. Il ne commettra pas la même erreur dimanche à Rio. «Cette fois, tout ce que je peux maîtriser est sous contrôle», assure Schurter. Tout, mais pas ses principaux adversaires: Julien Absalon et Jaroslav Kulhavy, qui vont lui mener la vie dure. «Ces cinq ou six dernières années, les victoires qui comptent se sont toujours jouées entre nous trois», rappelle le Grison.

Après Absalon en 2008 et Kulhavy en 2012, la logique voudrait que Schurter gagne (enfin) en 2016. Mais dans le sport, il n'y a pas de logique... ◉

LES BONS SOUVENIRS DE JOLANDA NEFF

Déjà présente à la course olympique sur route il y a deux semaines (8e), Jolanda Neff espère avoir plus de réussite demain dans sa discipline de prédilection. «L'objectif est d'être en bonne santé à l'heure du départ», avance prudemment la Saint-Galloise, qui a été gênée plusieurs fois par des douleurs au dos, notamment lors des championnats du monde au début juillet où elle avait dû se contenter de la 8e place. Mais Jolanda Neff (23 ans), triple championne du monde espoirs et double gagnante de la Coupe du monde, se veut rassurante. «Les sensations sont bonnes. Nous sommes partis quelques jours nous préparer avec toute l'équipe de Suisse à deux heures de route de Rio. Nous avons effectué de belles sorties dans les montagnes. C'est toujours stimulant d'être en groupe», s'est réjouie la jeune femme. Récente championne du monde de marathon, Jolanda Neff a clairement les moyens de finir sur le podium à Rio. Parviendra-t-elle à gérer cette pression? «La pression, je vais la mettre sur les pédales», plaisante la Saint-Galloise, qui avoue se sentir à l'aise sur le parcours brésilien. «Les tracés changent énormément d'une course à l'autre. A la Bresse, en Coupe du monde, il y avait des centaines de racines. Ici, je n'en ai trouvé qu'une seule! Le style me fait penser à l'Afrique du Sud. Cela tombe bien, car j'ai beaucoup de bons souvenirs là-bas», lâche-t-elle en repensant à ses succès passés. A quel type de coureuse sourira alors cette course olympique? «Je ne sais pas. J'espère qu'elle a des boucles blondes...», rigole-t-elle en se passant la main dans ses cheveux dorés.

BASKETBALL Le Français Tony Parker et l'Argentin Manu Ginobili, éliminés en quarts, ont mis un terme à leur carrière en sélection.

Les tristes adieux de deux légendes à la scène internationale



Tony Parker. KEYSTONE

Tony Parker (37 ans) et l'Argentin Manu Ginobili (39), deux éliminés en quart de finale du tournoi olympique, ont mis un terme à leur carrière internationale. Retour sur les adieux de ces deux géants.

En l'espace de quelques heures, mercredi, la salle Carioca 1 du parc olympique de Rio a vécu les départs à la retraite de deux légendes: Tony Parker et Manu Ginobili. Sèchement battus, par l'Espagne pour le premier (92-67), par les Etats-Unis pour le second (105-78), les deux coéquipiers des San Antonio Spurs auraient rêvé d'une autre sortie.

Figures de proue de sélections en bout de cycle, «Tipi» et Manu n'ont pas pu inverser la tendance. Leurs coéquipiers non plus.

«C'est dur de sortir comme ça. Nous aurions tellement voulu offrir une belle sortie à Tony», a regretté le meneur français Antoine Diot.

Déjà battu par l'Espagne en septembre dernier lors de son Euro, la France finit encore une fois sur une déception. Tony Parker quitte donc la scène internationale sans médaille olympique. Mais sans la moindre amertume non plus. «J'aurais bien voulu faire mieux, mais c'est le sport. Je n'ai aucun regret. Nous avons un beau palmarès, le plus beau du basket français. Pour moi, le plus important était de gagner une médaille d'or et ça, on l'a fait en 2013 (lors de l'Euro). Tout le reste, ce n'est que du bonus!»

Après avoir fidèlement rejoint leur sélection chaque été (ou

presque), Parker et Ginobili ont préféré se réjouir des bons moments passés sous le maillot national. «Je suis très fier de ce que nous avons accompli au cours de toutes ces années. C'est ma 20e année avec l'Argentine. A 39 ans, j'ai encore la chance d'être là et de pouvoir jouer un quart de finale aux JO. Je suis fier du jeu présenté, de l'esprit de camaraderie que nous avons développé, des amitiés qui se sont créées», s'est régalé Ginobili.

Une satisfaction que l'on retrouve chez Parker. «Malgré la déception, j'ai dit à mes coéquipiers de ne pas oublier tout ce que l'on avait réalisé au cours des seize dernières années. Grâce à nos médailles, nous avons placé la France sur la carte basket. Nous pouvons en être fiers.» Français et Argentins leur en

sont reconnaissants. «Tipi» figure régulièrement dans le trio de tête des sportifs préférés de son pays, alors que Ginobili, champion olympique en 2004, a eu droit à une statue dans les rues de Buenos Aires. Après quelques jours de repos, les deux hommes, quadruples champions NBA, se retrouveront à San Antonio pour une nouvelle saison. Ils y accueilleront Pau Gasol (36 ans), un autre vétéran, qui rêve d'un départ à la retraite autrement plus grandiose. Pour cela, le géant (213cm) va devoir battre les Etats-Unis ce soir en demi-finale (20h30 en Suisse). Un énorme défi sur lequel Ginobili s'est cassé les dents mercredi. Mais l'Espagne ne manque pas d'arguments. ◉ FRO



Manu Ginobili. KEYSTONE



EN VRAC

ATHLÉTISME

Messieurs. 400m haies

OR: Kerron Clement (USA)

ARGENT: Boniface Mucheru Tumuti (KEN)

BRONZE: Yasmani Copello (TUR)

Classement: 1. Kerron Clement (USA) 47"73. 2. Boniface Tumuti (KEN) 47"78. 3. Yasmani Copello (TUR) 47"92. 4. Thomas Barr (IRL) 47"97. 5. Annsert Whyte (JAM) 48"07. 6. Rasmus Mägi (EST) 48"40.

Éliminé pour faux départ: Javier Culsion (PUR).

Décathlon. Classement (après 5 épreuves):

1. Ashton Eaton (USA) 4621 (100 m 10"46/Longueur 7m94/Poids 14m73/Hauteur 2m01/400 m 46"07). 2. Kai Kazmirek (GER) 4500. 3. Damian Warner (CAN) 4489. 4. Kevin Mayer (FRA) 4435. 5. Jeremy Taiwo (USA) 4419. 6. Larbi Bourrada (ALG) 4378.

200m. Demi-finales. 1re série (-0,4 m/s):

1. LaShawn Merritt (USA) 19"94. 2. Christophe Lemaitre (FRA) 20"01. **2e série (-0,3 m/s):** 1. Usain Bolt (JAM) 19"78. 2. Andre De Grasse (CAN) 19"80. **3e série (-0,2 m/s):** 1. Alonso Edward (PAN) 20"07. 2. Churandy Martina (NED) 20"10. 3. Justin Gatlin (USA) 20"13. Gatlin éliminé.

Dames. Saut en longueur

OR: Tianna Bartoletta (USA)

ARGENT: Britney Reese (USA)

BRONZE: Ivana Spanovic (SRB)

Classement: 1. Tianna Bartoletta (USA) 7m17. 2. Britney Reese (USA) 7m15. 3. Ivana Spanovic (SRB) 7m08. 4. Malaika Mihambo (GER) 6m95. 5. Eise Brume (NGR) 6m81. 6. Ksenija Balta (EST) 6m79.

200m (-0,1 m/s)

OR: Elaine Thompson (JAM)

ARGENT: Dafne Schippers (NED)

BRONZE: Tori Bowie (USA)

Classement: 1. Elaine Thompson (JAM) 21"78 (MPA). 2. Dafne Schippers (NED) 21"88. 3. Tori Bowie (USA) 22"15. 4. Marie-Josée Ta Lou (CIV) 22"21. 5. Dina Asher-Smith (GBR) 22"31. 6. Michelle-Lee Ahye (TTO) 22"34.

100m haies (vent nul)

OR: Brianna Rollins (USA)

ARGENT: Nia Ali (USA)

BRONZE: Kristi Castlin (USA)

Classement: 1. Brianna Rollins (USA) 12"48. 2. Nia Ali (USA) 12"59. 3. Kristi Castlin (USA) 12"61. 4. Cindy Ofliri (GBR) 12"63. 5. Cindy Roleder (GER) 12"74. 6. Pedrya Seymour (BAH) 12"76. **Demi-finales. 2e série (-0,1 m/s):** 1. Nia Ali (USA) 12"65. **Puis:** 5. Clélia Rard-Reuse (SUI) 12"96. Rard-Reuse éliminée.

Séries. Dames. 4x100 m. 1re série:

1. Jamaïque 41"79. **2e série:** 1. Allemagne 42.18. **Puis:** 5. Suisse (Ajla Del Ponte, Sarah Atcho, Ellen Sprunger, Salomé Kora) 43"12. La Suisse 11e et éliminée.

BADMINTON

Messieurs. Double. Pour la 3e place:

Marcus Ellis/Chris Langridge (GBR) battent Chai Biao/Hong/Wei (CHN) 21-18 19-21 21-10.

Dames. Double

OR: Misaki Matsutomo/Ayaka Takahashi (JAP)

ARGENT: Christinna Pedersen/Kamilla Rytter Juhl (DEN)

BRONZE: Kyung Eun Jung/Seung Chan Shin (KOR)

Finale: Misaki Matsutomo/Ayaka Takahashi (JAP/1) battent Christinna Pedersen/Kamilla Rytter Juhl (DEN) 18-21 21-9 21-19. **Pour la 3e place:** Kyung Eun Jung/Seung Chan Shin (KOR/4) battent Tang Yuating/Yu Yang (CHN/2) 21-8 21-17.

Simple. Demi-finales:

Carolina Marin (ESP/1) bat Li Xuerui (CHN/3) 21-14 21-16. Pusarla Venkatu Sindhu (IND/9) bat Nozomi Okuhara (JPN/6) 21-19 21-10.

BASKETBALL

Messieurs. Quarts de finale:Etats-Unis - Argentine 105-78 (56-40). Croatie - Serbie 83-86 (38-32). **Demi-finales:** Australie - Serbie, Espagne - Etats-Unis.**Dames. Demi-finales:**

Espagne - Serbie 68-54 (33-28).

BEACHVOLLEY

Dames.

OR: Laura Ludwig/Kira Walkenhorst (GER)

ARGENT: Agatha/Barbara (BRA)

BRONZE:

Keri Walsh Jennings/April Ross (USA)

Finale: Laura Ludwig/Kira Walkenhorst (GER) battent Agatha/Barbara (BRA) 21-18 21-14.**Pour la 3e place:** Keri Walsh Jennings/April Ross (USA) battent Larissa/Talita (BRA) 17-21 21-17 15-9.

BMX

Messieurs. Quarts de finale. Classement final (après 3 manches):

1. Tory Nyhaug (CAN) 4 points. 2. Luis Brethauer (GER) 7. 3. Jefferson Milano (VEN) 12. 4. David Graf (SUI) 14. 5. Maris Strombergs (LAT) 14. 6. Kyle Dodd (RSA) 14. 7. Toni Syarifudin (INA) 22. 8. Liam Phillips (GBR) 28.

Les quatre premiers des quatre séries qualifiés.

BOXE

Messieurs. Mi-lourds (-81kg)

OR: Julio Cesar La Cruz (CUB)

ARGENT: Adilbek Niyazymbetov (KAZ)

BRONZE: Mathieu Albert Daniel Bauderlique (FRA) et Joshua Bouatsi (GBR)

Dames. Mouches (-51 kg). Demi-finales:

Nicola Adams (GBR/1) bat Ren Cancan (CHN/4) 3-0.

Sarah Ourahmoune (FRA) bat Ingit Valencia Victoria (COL) 2-0.

CANOE-KAYAK

Messieurs. Kayak biplace 1000m

OR: Max Rendschmidt/Marcus Gross (GER)

ARGENT: Marko Tomicevic/Milenko Zoric (SRB)

BRONZE: Ken Wallace/Lachlan Tame (AUS)

Canadien monoplace 200m

OR: Iurii Cheban (UKR)

ARGENT: Valentin Demianenko (AZE)

BRONZE: Isaquias Queiroz (BRA)

Classement: 1. Iurii Cheban (UKR) 39"279. 2. Valentin Demianenko (AZE) à 0"214. 3. Isaquias Queiroz (BRA) à 0"349.**Kayak biplace 200m**

OR: Saul Craviotto/Cristian Toro (ESP)

ARGENT: Liam Heath/Jon Schofield (GBR)

BRONZE: Aurimas Lankas/Edvinas Ramanauskas (LTU)

Classement: 1. Saul Craviotto/Cristian Toro (ESP) 32"075. 2. Liam Heath/Jon Schofield (GBR) à 0"293. 3. Aurimas Lankas/Edvinas Ramanauskas (LTU) à 0"307.**Dames. Kayak monoplace 500 m**

OR: Danuta Kozak (HUN)

ARGENT: Emma Jörgensen (DEN)

BRONZE: Lisa Carrington (NZL)

Classement: 1. Danuta Kozak (HUN) 1'52"494. 2. Emma Jörgensen (DEN) à 1"832. 3. Lisa Carrington (NZL) à 1"878.

GOLF

Dames. Classement après le 2e tour (Par 71):

1. In-Bee Park (KOR) 132 (66/66). 2. Stacy Lewis (USA) 133 (70/63). 3. Charley Hull (GBR) 134 (68/66) et Brooke Henderson (CAN) 134 (70/64).

5. Marianne Skarphord (NOR) 135 (69/66). Nicole Broch Larsen (DEN) 135 (67/68) et Candie Kung (TPE) 135 (67/68). **Puis:** 22. Albane Valenzuela (SUI) 139 (71/68) et Lydia Ko (NZL) 131 (69/70). 55. Fabienne In-Albon (SUI) 152 (74/78). 60 classées.

HANDBALL

Messieurs. Quarts de finale:

Danemark - Slovaquie 37-30 (16-13).

Dames. Demi-finales:

Pays-Bas - France 23-24 (13-17).

HOCKEY SUR GAZON

Messieurs. Pour la 3e place:

Pays-Bas - Allemagne 1-1 (0-0), 3-4 tab.

Dames. Demi-finales:

Pays-Bas - Allemagne 1-1 (1-1), 4-3 tab. Nouvelle-Zélande - Grande-Bretagne 0-3 (0-1).

LUTTE

Dames. Libre -53kg

OR: Helen Louise Maroulis (USA)

ARGENT: Saori Yoshida (JPN)

BRONZE: Natalya Sinishin (AZE) et Sofia Magdalena Mattsson (SWE)

Classement: 1. Helen Louise Maroulis (USA). 2. Saori Yoshida (JPN). 3. Natalya Sinishin (AZE) et Sofia Magdalena Mattsson (SWE). **Finale:** Maroulis bat Yoshida 3-1.

Libre -58kg

OR: Kaori Icho (JPN)

ARGENT: Valeria Koblova Zhublova (RUS)

BRONZE: Marwa Amri (TUN) et Sakshi Malik (IND)

Classement: 1. Kaori Icho (JPN). 2. Valeria Koblova Zhublova (RUS). 3. Marwa Amri (TUN) et Sakshi Malik (IND). **Finale:** Icho bat Koblova Zhublova 3-1.

Libre -69kg

OR: Sara Doshu (JPN)

ARGENT: Natalia Vorobeva (RUS)

BRONZE: Elmira Syzdykova (KAZ) et Anna Jenny Fransson (SWE)

Classement: 1. Sara Doshu (JPN). 2. Natalia Vorobeva (RUS). 3. Elmira Syzdykova (KAZ) et Anna Jenny Fransson (SWE). **Finale:** Doshu bat Vorobeva 3-1.

NATATION SYNCHRONISÉE

Par équipes. Finale. Libre technique:

1. Russie (Viola Chigireva, Svetlana Kolesnitschenko, Svetlana Romashina, Maria Shurotshkina, Natalia Ishtchenko, Alexandra Pazkewitch, Alla Khischkina, Gelena Topilina) 97,011. 2. Chine (Xiao Gu, Xuechen Huang, Xiping Liang, Mengni Tang, Li Guo, Xiaolu Li, Wenyan Sun, Chengxin Yin) 95,6173. Japon (Aika Hakoyama, Kei Marumo, Kanami Nakamaki, Kano Omata, Yukiko Inui, Risako Mitsui, Mai Nakamura, Kurumi Yoshida) 93,772.

PLONGEON

Dames. Haut vol 10m

OR: Ren Qian (CHN)

ARGENT: Si Yajie (CHN)

BRONZE: Meaghan Benfeito (CAN)

Classement: 1. Qian Ren (CHN) 43,925 points. 2. Yajie Si (CHN) 41,940. 3. Meaghan Benfeito (CAN) 38,920. 4. Paola Espinosa (MEX) 37,710. 5. Melissa Wu (AUS) 36,830. 6. Roseline Filion (CAN) 36,795.

TAEKWONDO

Messieurs. -58kg

OR: Zhao Shuai (CHN)

ARGENT: Tawin Hanprab (THA)

BRONZE: Luisito Pie (DOM) et Kim Taehun (KOR)

Classement: 1. Zhao Shuai (CHN). 2. Tawin Hanprab (THA). 3. Luisito Pie (DOM) et Kim Taehun (KOR). **Finale:** Shuai - Hanprab 6-4.**Dames. -49kg**

OR: Kim Sohui (KOR)

ARGENT: Tijana Bogdanovic (SRB)

BRONZE: Patimat Abakarova (AZE) et Panipak Wongpattanakit (THA)

Classement: 1. Kim Sohui (KOR). 2. Tijana Bogdanovic (SRB). 3. Patimat Abakarova (AZE) et Panipak Wongpattanakit (THA). **Finale:** Sohui - Bogdanovic 7-6.

TENNIS DE TABLE

Messieurs. Par équipes

OR: Chine

ARGENT: Japon

BRONZE: Allemagne

Finale: Chine - Japon 3-1. Ma Long bat Koki Niwa 3-0. Xu Xin perd contre Jun Mizutani 2-3. Zhang Jike/Xu battent Maharu Yoshimura/Niwa 3-1. Ma bat Yoshimura 3-0.

VOLLEYBALL

Messieurs. Quarts de finale:

Italie - Iran 3-0 (31-29 25-19 25-17). Brésil - Argentine 3-1 (25-22 17-25 25-19 25-23).

Demi-finales:

Italie - Etats-Unis, Russie - Brésil.

Dames. Demi-finales:

Serbie - Etats-Unis 3-2 (20-25 25-17 25-21 16-25 15-13).

WATERPOLO

Messieurs. Demi-finales:Croatie - Monténégro 12-8 (7-5). Serbie - Italie 10-8 (2-6). **Pour les rangs 5 à 8:** Hongrie - Brésil 13-4 (7-1). Grèce - Espagne 9-7 (3-1).

BMX

Qualification miraculeuse pour David Graf



David Graf (deuxième depuis la droite) s'est faufilé en demi-finales malgré deux chutes lors des trois «runs» de qualification. KEYSTONE

David Graf s'est miraculeusement qualifié pour les demi-finales du BMX aux JO de Rio. Malgré deux chutes en trois manches, le Zurichois a décroché sur le fil sa place pour la suite de la compétition.

Tout avait pourtant très mal commencé pour David Graf. Téléscopé en plein air dans la première manche de son quart de finale, puis à terre dans un virage dans la deuxième, il semblait perdu pour ces Jeux.

Mais c'était compter sans la volonté du pilote de Winterthour. Au courage, et malgré un corps meurtri, il s'est élancé tête baissée pour remporter l'ultime «run» du jour grâce à ses qualités de pédalage.

Cela lui a permis d'arracher la quatrième et dernière place qualificative de son quart de finale. Et encore, avec 14 points, il a ter-

miné ex æquo avec deux autres concurrents, les devançant en raison de sa victoire dans la troisième manche.

«Cela prouve que tout peut se passer en BMX», a relevé David Graf, faisant état de douleurs au pied droit, à l'épaule gauche et au dos. «Cela paraissait impossible de me qualifier. Et dans une course normale, 14 points ne seraient jamais suffisants pour continuer la compétition. Mais avec toutes ces chutes, cela a changé la donne. Je n'ai d'ailleurs jamais vu autant de chutes cette année que lors de ces Jeux», a-t-il reconnu.

Deuxième des qualifications mercredi, puis revenu de nulle part hier, David Graf peut croire en sa bonne étoile aujourd'hui à Rio. Le rider de 26 ans disputera les demi-finales à partir de 18h35 (heure suisse), avant une éventuelle finale en soirée. ● ATS

GOLF

Albane Valenzuela reste en embuscade

Albane Valenzuela s'est relancée lors du 2e tour des JO. La Genevoise a rendu une carte de 68 (-3), soit trois coups de mieux que la veille.

A mi-tournoi, la benjamine de la délégation helvétique (18 ans) occupe le 22e rang, à sept coups de la leader, la Sud-Coréenne In-bee Park, et à cinq coups du podium provisoire. Qualifiée surprise pour Rio, Albane Valenzuela peut raisonnablement viser le top-10 à Rio. Et avec «seulement» cinq coups de retard sur le podium, elle peut même, pourquoi pas, tenter de se rapprocher des médailles. ● ATS

VOILE

Une belle mais inutile victoire suisse

Yannick Brauchli et Romuald Hausser ont cueilli un succès prestigieux mais inutile. Le Zurichois et le Genevois ont enlevé la «Medal Race» de la classe 470. Cette belle victoire dans une régate où les points étaient doublés ne leur a malheureusement permis de gagner qu'une seule place. Ils se classent au neuvième rang final de cette compétition remportée par les Croates Sime Fantela et Igor Maenic. ● ATS

ATHLÉTISME

Elaine Thompson, nouvelle fusée jamaïcaine

La nouvelle fusée à deux étages jamaïcaine s'appelle Elaine Thompson. La jeune femme (24 ans) de Banana Ground a remporté le titre olympique du 200 m à Rio cinq jours après son succès sur 100 m, pour le premier doublé du sprint féminin depuis l'Américaine Florence Griffith-Joyner en 1988 à Séoul. La Néerlandaise Dafne Schippers, championne du monde en titre, n'a pas vraiment pu menacer la nouvelle reine de la vitesse. Elle prend la médaille d'argent en 21"88, un dixième derrière Thompson, qui signe le meilleur chrono de l'année (21"78). L'Américaine Tori Bowie s'arrose le bronze en 22"15. ● ATS

TENNIS DE TABLE

Troisième Grand Chelem pour la Chine

La Chine, en s'imposant par équipes messieurs mercredi, a réalisé son troisième Grand Chelem olympique d'affilée en s'adjugeant les quatre titres mis en jeu aux JO de Rio, comme à Pékin en 2008 et à Londres, il y a quatre ans. Après le titre du simple dames et messieurs, suivi de celui de par équipes féminin, les Chinois Zhang Jike, médaille d'argent du simple, Ma Long, le champion olympique, et Xu Xin ont apporté, la quatrième médaille d'or à Rio, en quatre épreuves. Les Chinois ont battu les Japonais Jun Mizutani, Koki Niwa et Yoshu 3-1. La Chine a remporté, mercredi, son 28e titre olympique sur les 32 mis en jeu depuis l'apparition de la discipline aux JO de Séoul en 1988. ● ATS

LES FINALES D'AUJOURD'HUI

ATHLÉTISME

13.00 Messieurs, marche 50 km

19.30 Dames, marche 20 km

sa. 01.30 Dames, perche, avec Nicole Büchler

sa. 02.05 Messieurs, marteau

sa. 02.40 Dames, 5000 m

sa. 03.15 Dames, 4x100 m

sa. 03.35 Messieurs, 4x100 m

BADMINTON

16.30 Dames, simple

17.30 Messieurs, double

BOXE

21.00 Dames, poids moyens

BMX

20.00 Dames

20.10 Messieurs, avec éventuellement David Graf

FOOTBALL

22.30 Dames: Suède - Allemagne

HOCKEY SUR TERRE

22.00 Messieurs: Pays-Bas - Grande-Bretagne

PENTATHLON MODERNE

23.00 Dame.

HIPPISE

15.00 Saut individuel, avec Romain Duguet, Martin Fuchs et Steve Guerdat

LUTTE

23.00 Messieurs, libre moins de 57 kg

23.30 Messieurs, libre moins de 74 kg

NATATION SYNCHRONISÉE

17.00 Dames, par équipes, libre (17h00)

TAEKWONDO

sa. 03.00 Dames, moins de 67 kg

sa. 03.15 Messieurs, moins de 80 kg

WATERPOLO

20.30 Dames: Etats-Unis - Italie

LES AUTRES SUISSES EN LICE AUJOURD'HUI

12.30 Fabienne In-Albon, Albane Valenzuela: golf, 3e tour

12.30 David Graf: BMX, demi-finale (finale à 20h10)

18.35



TRIATHLON La Zurichoise Nicola Spirig sera la grande favorite à sa succession demain.

«Je suis une meilleure athlète qu'il y a quatre ans à Londres»

Nicola Spirig se sent plus forte qu'aux Jeux de Londres. «Cela ne signifie pas que je vais forcément gagner, mais je suis aujourd'hui une meilleure athlète qu'il y a quatre ans», a déclaré la tenante du titre, deux jours avant le triathlon olympique de Copacabana qui s'annonce spectaculaire.

Apparue très affûtée devant la presse, à peine marquée par son vol – elle n'est arrivée à Rio que mercredi –, Nicola Spirig ne se soucie pas d'elle-même. «Le triathlon est un sport individuel, je devrai prendre mon destin en main quel que soit le déroulement de la course», dit celle qui s'annonce comme l'une des grandes favorites, avec l'Américaine Gwenn Jorgensen, pour cette épreuve de deux heures (1,5 km de natation, 40km à vélo et 10 km de course à pied). Tel est du moins le «menu» officiel au programme. Mais l'incertitude subsiste.

Du mauvais temps est en effet annoncé pour le week-end à Rio, avec des vagues pouvant atteindre jusqu'à 3 m de haut à Copacabana. Difficile de nager dans ces conditions. La possibilité que le triathlon se transforme en duathlon (vélo et course à pied) a été évoquée. Une décision doit être prise ce soir (heure de Rio). Et les organisateurs auront ensuite toujours le loisir de redéfinir le programme jusqu'à une heure avant la course.

«Je pense que tout sera entrepris pour qu'on dispute bien un triathlon», a estimé Nicola Spirig. «Cela dit, un duathlon jouerait plutôt en ma faveur.» Car la natation n'est pas le point fort de la juriste de Bülach. Son intention première sera de sortir de l'eau avec le moins de retard possible sur la tête de course. «Contrairement à Londres, plusieurs athlètes présentes ici sont de très bonnes nageuses. Il se peut qu'elles prennent de l'avance et collaborent ensuite à vélo pour tenter de prendre le large. Là, je devrai me montrer forte et ne compter que sur moi-même», a-t-elle expliqué.

Prête pour un sprint

Mais d'autres scénarios pourraient bien se produire, et Spirig, en perfectionniste, a tenté de tous les envisager. «Je suis probablement celle qui a étudié et



Nicola Spirig a minutieusement préparé son rendez-vous olympique. KEYSTONE

regardé le plus souvent le parcours à vélo (sur vidéo)», précise-t-elle. Il s'agira notamment de franchir huit fois une montée particulièrement raide.

Le but de Nicola Spirig ne sera pas d'attaquer forcément là où tout le monde l'attend, mais par exemple d'imprimer une cadence élevée dès le sommet de la difficulté principale franchi. En sachant que plus le triathlon avance, moins elle aura à craindre, en principe. Ceux qui ont eu le privilège de la suivre à l'entraînement à Saint-Moritz cet été évoquent une athlète particulièrement forte en course à pied, notamment en résistance.

Spirig est capable, à 34 ans, d'accélération dévastatrices et de sprints ravageurs. Mieux encore que celui qui lui avait valu la médaille d'or, à la photo-finish, aux dépens de la Suédoise Lisa Norden à Londres. A l'époque, elle avait abordé sa dernière ligne droite en ayant un début de crampes. Sans quoi elle aurait probablement gagné plus nettement. Preuve de ses qualités en course à pied, Spirig détient la meilleure performance suisse 2016 sur 3000 m (9'07"48), devant les spécialistes.

«J'ai déjà une médaille d'or, c'est un avantage. Je vais pouvoir prendre plus de risques que mes adversaires», estime encore la Zurichoise, revenue à un niveau qu'elle ne soupçonnait pas après sa fracture de la main survenue en mars à Abu Dhabi, en Séries mondiales. «Je suis fière de la façon dont j'ai su adapter ma préparation, grâce aussi à l'ingéniosité de mon coach, Brett Sutton.» Seu-

les séquelles, non des moindres, Spirig porte encore dans son corps 23 vis et 3 plaques, posées après son opération. Pas de quoi la ralentir cependant.

«Son état d'esprit est excellent. Et voilà trois ans que nous travaillons spécifiquement pour cette épreuve», a lancé Brett Sutton, le coach australien de la championne olympique. Tout est en place... ●

DOUBLÉ POUR LES FRANGINS BROWNLEE

Alistair devant Jonathan: les frères Brownlee ont, comme prévu (ou redouté par leurs concurrents), imposé leur loi sur le triathlon des JO autour de Copacabana. L'aîné, 28 ans, tenant du titre, est du même coup devenu le premier triathlète double champion olympique de l'histoire, tous sexes confondus. Les deux Suisses en lice ont terminé dans le top-20. Un résultat qui, pris dans le contexte propre tant à Andrea Salvisberg (16e) qu'à Sven Riederer (19e), est plutôt bon, mais qui, au regard du passé de la Suisse dans la discipline, est une déception. Pour rappel, les triathlètes helvétiques avaient toujours au moins placé un des leurs dans les huit premiers aux Jeux depuis 2000 et l'irruption de ce sport dans le programme.

«Je suis vraiment content», a quand même réagi Salvisberg (27 ans) après avoir brandi le poing en franchissant la ligne de ses premiers JO. «Je termine dans le top-20, c'était mon objectif. J'ai ressenti beaucoup de plaisir.» En bonne place dans le groupe de tête après la natation et le vélo, le Bernois a été décroché dès la troisième et dernière transition ainsi que dans les premiers hectomètres de course à pied. Soit au moment précis où les frères Brownlee ont décidé de nettement hausser le ton et de partir seuls. Médaille de bronze de 2004 et huitième à Londres, Sven Riederer se prépare désormais à faire son trou dans le monde de l'Ironman et du semi-Ironman.

ATHLÉTISME

Clélia Rard-Reuse finit «en beauté»

Clélia Rard-Reuse (photo Keystone) a fait durer le plaisir. Pas sur la piste du stade olympique de Rio où elle a à nouveau réussi un très bon temps (12"96), mais juste après la ligne d'arrivée. «Je me suis arrêtée et j'ai regardé tout autour de moi. J'ai voulu savourer cette dernière course», explique la Valaisanne, arrivée radieuse dans la zone d'interviews après sa demi-finale du 100 m haies qu'elle a conclu au 5e rang.

«J'ai un peu l'impression de me répéter à chaque interview, mais parler n'est pas un problème pour moi», rigole-t-elle. «Je suis super contente. Je n'aurais jamais imaginé finir ma carrière en beauté comme j'ai pu le faire ici.»

«Dernière saison de folie»

Si la qualification pour la finale – dominée par les Américaines Brianna Rollins (1re en 12"48), Nia Ali (2e/12"59) et Kristi Castlin (3e/12"61) – était inaccessible pour elle, Clélia Rard-Reuse peut être fière de sa belle régularité. Après son record personnel à Thoune (12"87) et sa 4e place aux championnats d'Europe à Amsterdam (12"96), elle a signé deux nouveaux chronos de qualité en série (12"91) et en demi-finale (12"96/16e chrono de la soirée).

«J'ai dû courir six ou sept fois sous les 13 secondes cette année. C'est une dernière saison de folie que je dois surtout à une bonne préparation. Nous sommes allés à trois reprises en Afrique du Sud. Nous avons pu nous entraîner dans de superbes conditions et surtout, j'ai évité les pépins physiques. Ensuite, avec la confiance engrangée, tout s'est déroulé comme sur des roulettes», se félicite l'athlète du CABV Martigny.

Pas épargnée par les blessures tout au long de sa carrière, la Valaisanne de 28 ans a eu l'immense mérite de revenir après sa fracture du tibia gauche en 2014. «Les blessures font partie de jeu. Sans elles, je ne serai peut-être jamais arrivée jusqu'ici», commente-t-elle. Sa persévérance peut en tout cas servir de modèle à de nombreux athlètes.



Sereine et détendue, elle profite de ses derniers moments dans le stade olympique. «Autant j'étais stressée avant les séries, autant j'étais relâchée pour les demi-finales. Avant d'entrer dans le stade, Laurent (Meuwly, son entraîneur) m'a glissé un petit mot qui m'a presque fait pleurer. Sur la piste, j'avais juste envie de ressentir la ferveur et l'émotion qui se dégageait des gradins.»

Le tatouage des anneaux

Décidément intarissable, Clélia Rard-Reuse raconte encore avec plaisir l'histoire du tatouage qui orne sa cuisse gauche. Une ligne de vie sur laquelle s'alternent des hauts et des bas avec un gros cœur qui symbolise sa rencontre avec son mari ou un petit nœud pour rappeler son tibia fracturé. «Je crois que je vais devoir encore ajouter quelques anneaux olympiques», se marre-t-elle.

Avant, elle se présentera encore au départ d'Athletissima, le 25 août prochain. «Ma dernière vraie course, c'était ici à Rio. A Lausanne, sur mon stade, celui où je m'entraîne tous les jours, je vais pouvoir courir devant ma famille et mon fan's club et dire au revoir à tous les gens qui m'ont soutenue», se réjouit encore la Valaisanne, qui aura ensuite tout le temps de prendre rendez-vous chez son tatoueur. «Je pourrai aussi enfin profiter de faire du ski», ajoute-t-elle. Sans aucun regret. «J'ai toujours dit que, quoiqu'il arrive, j'arrêterais en 2016. J'ai d'autres projets. Une page se tourne. Une page qui a marqué ma vie à jamais.» ● FRO

Le relais suisse au tapis

Le relais 4x100 m suisse féminin n'a pas signé d'exploit au JO de Rio. Ajla Del Ponte (20 ans), Sarah Atcho (21 ans), Ellen Sprunger (30 ans) et Salomé Kora (22 ans) ont signé le 11e temps des séries, en 43"12. Les quatre jeunes femmes sont restées à 25 centièmes du record de Suisse qu'elles avaient établi – à la surprise générale il est vrai – en demi-finale des Européens d'Amsterdam le 9 juillet dernier. «Nous serons toujours déçues lorsque nous courrons moins vite qu'à Amsterdam. Mais cela reste un superchrono», a souligné Ellen Sprunger.

«Je suis un peu triste pour les 'petites', surtout après Amsterdam. Mais nous étions proches de la perfection aux Européens», a poursuivi la Vaudoise de 30 ans, qui quittera ce relais après le meeting d'Athletissima pour se consacrer à l'heptathlon. «Mais les regrets sont moins grands lorsque je constate qu'un record de Suisse n'aurait pas suffi pour nous qualifier.» Le quatuor suisse aurait en effet dû affoler les chronos pour passer en finale, malgré l'élimination des Etats-Unis (passage de témoin raté) dans sa série. Il aurait fallu réussir moins de 42"70 pour faire partie des huit meilleures équipes. «Ce rang correspond à notre niveau actuel», explique son entraîneur Laurent Meuwly. «La concurrence est bien plus dense qu'à Londres», où Michelle Cueni, Mujinga Kambundji, Ellen et Lea Sprunger avaient couru en 43"54 (13e place).

«Les passages de témoin étaient bons, voire même très bons», a poursuivi le Fribourgeois. «Certaines filles ne sont peut-être pas au même niveau qu'à Amsterdam sur le plan individuel. Notamment Ellen, qui a eu une petite lésion musculaire à la cuisse gauche la semaine dernière. Mais voir la Suisse évoluer à ce niveau, ça me rend très fier.» «On a une énorme équipe. L'avenir est prometteur», a conclu Sarah Atcho. ● ATS

HIPPISME Le chef d'équipe suisse a retenu Steve Guerdat, Martin Fuchs et Romain Duguet.

Janika Sprunger ne sautera pas en finale

Cette décision fera grand bruit dans le monde équestre suisse: Andy Kistler, le chef d'équipe, a décidé de retenir Steve Guerdat/Nino des Buissonnets, Martin Fuchs/Clooney et Romain Duguet/Quorida de Trého pour la finale individuelle des JO 2016 d'aujourd'hui (15h). C'est donc Janika Sprunger et Bonne Chance (photo Keystone), pourtant arrivées au Brésil avec de sérieux atouts, qui ont été recalées.

L'amazone, ne cachant pas son immense déception – «Je voulais tellement avoir une place pour vendredi, c'était mon plus grand rêve et mon plus grand objectif» – a fait preuve d'une sportivité admirable. «Andy Kistler devait prendre une décision, ainsi est fait le règlement, et son choix n'inclut pas Bonne Chance et moi», a-t-elle écrit. «C'est un moment très dur pour nous car nous méritions une chance – mais comme les autres...!»



Andy Kistler était en effet face à un dilemme cornélien, contraint de retrancher un nom – seuls trois partants par nation sont autorisés en finale – alors que ses quatre protégés étaient à égalité de points après l'épreuve par équipes (9). «Ce fut une décision difficile», a-t-il reconnu dans le communiqué officiel. «Tous les quatre auraient mérité de se battre pour une médaille lors du concours individuel.» ● ATS



RIO L'affaire de la revente illégale de billets qui secoue les Jeux olympiques remet en question la politique du CIO.

Scandale olympique troublant

RIO DE JANEIRO
JULIÁN CERVIÑO

Le scandale de la revente illégale de billets qui secoue les JO de Rio 2016, parmi d'autres affaires sulfureuses, fait grand bruit. Même si ses retombées sont loin d'atteindre celles du scandale de 2014, lors de la Coupe du monde au Brésil. Il n'en demeure pas moins que l'implication d'un membre éminent du CIO (Comité international olympique), Patrick Hickey, soulève des questions sur certaines pratiques existant au sein du Mouvement olympique.

Au lendemain de l'arrestation de l'Irlandais, les retombées de ce scandale – s'il se confirme – affectent surtout la gouvernance de l'institution olympique. Pour ce qui est des JO de Rio de Janeiro, les répercussions paraissent moins importantes (lire ci-contre). Cette affaire a fait grand bruit, surtout parce que l'arrestation de cet ancien judoka à son hôtel a été rocambolesque.

Voir cet éminent dirigeant sportif se faire emmener en peignoir choque passablement de monde. Son hospitalisation aussi. Les problèmes cardiaques dont souffre l'ancien judoka incitent à la prudence. Les autorités brésiliennes lui ont tout de même confisqué son accréditation olympique et son passeport. L'enquête sur ce scandale est loin d'être terminée.

Mais de quoi parle-t-on? De la revente illégale de 1500 à 2000 billets pour les JO de Rio 2016

ET EN SUISSE?

Comment Swiss Olympic propose des billets aux fans suisses venus assister aux JO de Rio? Depuis 2010, et les JO d'hiver de Vancouver, l'organe faïtier helvétique fait confiance à une agence de voyage installée à Ittigen, dans les mêmes locaux que Swiss Olympic. Ledit voyageur propose des offres comprenant le vol en avion et le séjour à l'hôtel avec les billets pour les épreuves olympiques. Pour les JO de Rio, il était même possible de réserver diverses excursions via cette agence. Apparemment, tout se passe bien.



Même pour le beachvolley, qui fait un tabac à Rio, les tribunes n'étaient pas toujours pleines... KEYSTONE

sur 5 millions au total. Le bénéfice de cette opération atteindrait environ 3 millions de francs. Rien à voir avec le scandale des ventes illégales survenues durant la Coupe du monde 2014, on évoquait alors des bénéfices de 50 à 100 millions de francs.

E-mail croustillant

Aux dernières nouvelles, quelque 1500 entrées pour les JO 2016 ont été saisies par la police brésilienne. La perquisition a permis d'en trouver 823 dans la chambre louée par Patrick Hickey – au nom de son fils – dans un hôtel du quartier de Barra de Tijuca, près du village olympique. Cela concerne surtout les gros événements (cérémonies d'ouverture ou de clôture, finales de football et de basketball), dont les prix ont été renégociés à 30 fois leur valeur.

La société au centre du scandale (Pro 10), opérant en Irlande et en Grande-Bretagne, promettait à ses clients un voyage avec un séjour dans un hôtel de luxe, comprenant un repas gastronomique.

Les acheteurs ont eu droit à une réception avec quelques petits fours dans un hôtel trois étoiles. Le tout selon des témoignages recueillis par la police brésilienne auprès de personnes victimes de cette supercherie, ayant déposé plainte à Rio de Janeiro.

Selon «O'Globo», les investigations policières ont, entre autres, permis d'intercepter un e-mail croustillant de l'ancien président des Comités olympiques européens, fonction dont il a démissionné temporairement après son arrestation. Dans ce message à un de ses présumés complices, Patrick Hickey assurait qu'il voulait «mettre en veilleuse» le Ministre des sports irlandais. Ce dernier voulait ouvrir une enquête sur la vente en Irlande des billets pour les JO 2016.

L'enquête de la police brésilienne, qui avait permis l'arrestation de plusieurs personnes impliquées dans cette affaire le 5 août, avait donc éveillé les soupçons pas seulement au Brésil. Pour rappel, quatre mandats

d'arrêt ont été lancés dès ce jour-là contre diverses personnes impliquées. Le Britannique Marcus Evans, président du club de football d'Ipswich, l'Irlandais Patrick Gilmore, le Néerlandais Maarten Van Os et l'Anglais Martin Studd sont aussi recherchés. Les charges pesant contre Patrick Hickey sont

lourdes, on parle «d'association de malfaiteurs et vente illégale de billets», selon les autorités locales.

Question troublante

Le membre de la commission exécutive du CIO, Patrick Hickey, a certainement permis la fuite des billets du Comité national olympique irlandais, qu'il présidait depuis 1989, vers les revendeurs britanniques. Le dirigeant irlandais a certes démissionné de toutes ses fonctions liées au Mouvement olympique, mais ses agissements soulèvent plusieurs questions. Dont une assez troublante: comment la société THG Sports, déjà mêlée au scandale survenu lors de la Coupe du monde 2014, a-t-elle pu être mêlée à cette affaire? Même si elle a agi via une société fantôme (Pro 10), ce subterfuge a tout de même fonctionné pendant quelques mois.

«Nous devons analyser toute cette affaire, surtout en fonction des questions liées à la refonte du calendrier olympique», admettait hier Mark Adams, porte-parole CIO, lors sa séance de «torture» quotidienne. «Nous allons demander des conseils à des experts en la matière. Il s'agira de tirer le bilan de ces études et de chercher à améliorer les problèmes liés à la vente de billets.»

Peut-être que d'anciennes pratiques vont devoir être abolies au CIO... ●

PLUS DE 10% DE BILLETS PAS UTILISÉS

Le scandale des billets vendus illégalement n'explique en tout cas pas le manque de public dans certains sites de compétition à Rio de Janeiro. Il faut savoir que seuls 23% des billets émis pour ces JO ont été vendus en dehors du Brésil, dont une partie par des agences spécialisées désignées par les comités olympiques nationaux. «Les revendeurs officiels ont obtenu 12 000 entrées sur les 5 millions mises en vente», précise Mario Andrada, porte-parole du comité d'organisation de Rio 2016. «Les raisons du manque d'affluence sont multiples. Nous avons, par exemple, constaté que 11% des personnes ayant acheté des billets n'ont pas assisté aux compétitions concernées. Nous avons aussi distribué des tickets gratuitement à des écoles ou à des ONG, et 60% d'entre eux n'ont pas été utilisés...»

Ces entrées non-utilisées ont peut-être été revendues au marché noir, qui semble assez bien fonctionner, mais les organisateurs constatent tout de même un certain «manque d'intérêt» pour les compétitions ne concernant pas les sportifs brésiliens. Les vides dans le public inquiètent davantage les organisateurs que le scandale lié à la vente illégale de billets, qui concerne plus le CIO et les autorités. Et c'est encore plus inquiétant en ce qui concerne les Jeux paralympiques, dont seuls 12% des billets ont été vendus...



COMMENTAIRE

JULIÁN CERVIÑO
j cervino@leexpress.ch

Un héritage du passé

La cupidité n'a pas d'âge ni d'époque. Toutefois, le fait qu'un éminent membre du CIO, nommé en 1995 sous l'ère Samaranch, soit impliqué dans un scandale de vente illégale de billets interpelle. Bien sûr, la présomption d'innocence prévaut, même si les premières preuves révélées par la police brésilienne laissent peu de place au doute. Patrick Hickey va certainement devoir répondre de ses actes devant la justice brésilienne, voire devant celle de son pays.

Du coup, le Mouvement olympique se retrouve directement éclaboussé par un nouveau scandale gênant. Les pratiques frauduleuses dont est soupçonné l'ex-président des Comités olympiques européens renvoient à certaines affaires ayant secoué le CIO par le passé. Elles semblent être un héritage de cette époque. On la pensait révolue depuis les refontes appliquées après les turbulences endurées après les JO de Salt Lake City.

Seulement voilà, il est difficile de ne pas céder à certaines tentations. Les membres du CIO sont souvent sollicités par leurs proches pour obtenir des avantages. Avec un certain sentiment d'impunité, quelques-uns ont tiré profit de leurs privilèges pendant des années. Sans jamais se faire pincer. Là, l'un d'entre eux paraît avoir été pris à son propre jeu.

Les dirigeants du CIO vont devoir tirer les leçons de ce nouveau scandale. En attendant, les soupçons vont planer injustement sur la plupart d'entre eux. Et ce n'est pas par hasard.

CIO

Isinbayeva élue à la commission

La perchiste russe Yelena Isinbayeva (34 ans), exclue des JO dans le cadre des révélations sur le dopage d'Etat en Russie, s'est vue offrir une revanche par ses pairs, en étant élue à la commission des athlètes du Comité international olympique (CIO). Son élection pour un mandat de huit ans a été annoncée par un communiqué du CIO.

Sacrée en 2004 et 2008, la «tsarine» restera comme l'un des grands absents des Jeux de Rio. Et la pilule a manifestement du mal à passer. Devant les journalistes à Rio, elle a revendiqué une aigreur intacte. «Bien sûr je suis en colère de ne pas être là comme compétitrice. Je ne serai jamais d'accord avec le fait qu'ils m'ont exclue, je ne le pardonnerai jamais», a-t-elle déclaré, selon l'agence Tass. «Celle qui sera championne sera deuxième par défaut...»

La perchiste a été élue avec l'Allemande Britta Heidemann (escrime), la Sud-Coréenne Ryu Seug-min (tennis de table) et le Hongrois Daniel Gyurta (natation). ● ATS

ORGANISATION Un tiers d'entre eux ont (rapidement) jeté l'éponge.

Les bénévoles font faux bond

Rio a un problème avec ses bénévoles. Des milliers d'entre eux ne se sont pas présentés ou ont jeté l'éponge. Parmi eux des Suisses, souvent handicapés par la barrière linguistique.

Ils contrôlent les billets d'entrée, informent sur les horaires de bus, nettoient les terrains de jeu après la pluie: quelque 50 000 volontaires ont été engagés, dont 10% de non-Brésiliens venus de 160 pays. Mais environ 30% laissent tomber, selon les médias locaux. Beaucoup ont abandonné durant les trois premiers jours, parce qu'ils ne voulaient pas se faire insulter par des spectateurs énervés.

«Après trois jours, j'en ai eu marre», raconte Sâmi, un jeune

Lucernois, qui était responsable du contrôle à l'entrée du parc olympique. Ne parlant qu'anglais, il n'a rien compris aux instructions données en portugais et avait le sentiment d'être «une entrave plus qu'une aide». Sans compter qu'il y avait pas mal de faux frais, y compris sa place de parking. «Au final, c'était trop.»

Les organisateurs admettent qu'il y a eu, surtout au début, des problèmes de transport et de ravitaillement et de longues attentes aux entrées, en raison du manque de personnel de sécurité. De plus, de nombreux volontaires étaient dépassés et ont donné des informations erronées, parce qu'ils n'étaient pas assez bien formés.

Anne-Rose Gottier, affectée à la voile, est toujours en fonction, mais elle a traversé des moments difficiles. Son groupe était composé de dix volontaires, de sept pays. Un jour, ils n'étaient plus que sept, le lendemain plus que quatre. «La responsable m'a demandé si je pouvais travailler, alors que j'étais censée avoir congé.»

Mais, pour Anne-Rose Gottier, les rencontres compensent ces difficultés. Elle félicite les médaillés, fait la connaissance de musiciens et discute avec des... conseillers fédéraux. «A la Maison Suisse, tout le monde se tutoie», explique-t-elle. «Le ministre des sports Guy Parmelin s'est ainsi présenté très simplement par un 'Je suis Guy'.» ● ATS

ENTRE LES ANNEAUX

UNE TRADITION PERDUE La délégation helvétique ne fait pas toujours preuve d'une grande ponctualité lors de ces Jeux. Après les joueuses de tennis qui sont arrivées avec vingt minutes de retard à leur conférence de presse, ce sont les vététistes qui ont fait attendre l'assemblée. «Veuillez nous excuser, nous avons eu un petit problème logistique», a expliqué Selina Kuepfer, responsable de presse à Swiss Cycling. Le bon Suisse est ponctuel, paraît-il, mais visiblement tout se perd... ● FRO

A L'ÉCONOMIE Pour se qualifier pour la finale du javelot, les lanceurs devaient atteindre la ligne des 83 m. Si certains ont été vite confrontés à leurs limites, d'autres n'ont pas traîné. Les quatre meilleurs – Walcott (88m68), Vetter (85m96), Weber (84m46) et Arai (84m16) – ne sont ainsi entrés dans le stade que pour un seul lancer. Avant d'enfiler leur survêtement et de disparaître. Vite fait, bien fait. ● FRO

PREMIER ATHLÈTE EXCLU POUR DOPAGE L'haltérophile kirghize Izzat Artykov, médaillé de bronze chez les -69kg, est devenu le premier médaillé des Jeux de Rio exclu pour dopage, a-t-on appris hier auprès du TAS. Artykov, qui a été disqualifié et exclu des Jeux, a été testé positif à la strychnine (stimulant), précise le TAS dans sa décision. ● ATS

ALLEMANDES TITRÉES EN BEACHVOLLEY L'Allemagne, avec Kira Walkenhorst et Laura Ludwig, a remporté sa première médaille olympique en beachvolley en battant les Brésiliennes Bednarczuk-Seixas De Freitas (2-0). La médaille de bronze est revenue à la légendaire Kerri Walsh-Jennings, l'Américaine triple championne olympique en titre, associée à April Ross. ● ATS

VTT Passé semi-pro, Jérémy Huguenin arrive à l'âge où il peut viser un exploit au Grand Raid, au programme demain.

Cinq raisons de croire au podium

LAURENT MERLET

Du haut de ses 27 ans, Jérémy Huguenin attaquera demain son onzième Grand Raid, le cinquième au mytique départ de Verbier. Abonné à la quatrième place (2012, 2014 et 2015) – il a également fini 4e cette saison à l'Elsa Bike, aux championnats de Suisses et à l'Eiger Bike Marathon dimanche dernier, le Neuchâtelois tentera cette fois de franchir le palier qui sépare le chocolat amer du bronze caramélisé.

«C'est mon challenge même si je signerais cette année pour une nouvelle quatrième place. La concurrence sera encore plus rude avec la présence aux côtés des meilleurs de la discipline de plusieurs spécialistes du cross-country, qui ne sont pas aux Jeux», explique le vététiste du team lucernois BiXS, qui voit le quadruple vainqueur et ambassadeur de l'épreuve valaisanne Urs Huber, Lukas Flückiger et l'ancien champion du monde Alban Lakata sur le podium. Et lui dans tout ça? «Joker», glisse-t-il en toute modestie. Pourtant, tous les feux sont au vert pour le protégé de Bernard Marechal, jamais apparu aussi proche de l'exploit. La preuve en cinq points.

NOUVEAU STATUT

Ce n'est pas tant son statut de semi-pro que les avantages que celui-ci lui offre qui constituent un réel plus cette saison. Passé au team lucernois BiXS en novembre 2015, Jérémy Huguenin a réduit son temps de travail. Ce qui lui a permis de dégager davantage de temps pour le vélo.

«Concrètement, je n'effectue pas plus de sorties que l'an passé, mais j'ai gagné en temps de récupération», livre le détenteur du record au départ d'Héremence. «Auparavant, le lundi, je devais courir pour m'accorder un temps de récupération suffisant après la course du dimanche et me dépêcher d'aller m'entraîner le matin pour me rendre à l'heure au travail



Jérémy Huguenin met toutes les chances de son côté pour atteindre ses objectifs. Quasi quotidiennement, le Neuchâtelois s'astreint à une séance de cryothérapie, pour améliorer sa récupération. CHRISTIAN GALLEY

l'après-midi. Cette année, j'ai davantage de temps pour espacer mes diverses activités. C'est beaucoup plus confortable.»

Non négligeable également, la présence d'un staff qui, en s'occupant de la partie administrative et logistique des courses, l'autorise à se focaliser uniquement sur ses courses. Sans oublier la présence de coéquipiers à ses côtés. «Même si nous nous côtoyons rarement, nous avons effectué un camp

en mai à Majorque. Au-delà de la bonne ambiance, pouvoir réaliser des intensités avec d'autres est bénéfique.»

GRANDE EXPÉRIENCE

Avec 10 participations dont 4 sur le grand parcours, Jérémy Huguenin connaît chaque recoin, caillou et bosse du parcours. Dans une épreuve où la lucidité mentale s'évapore au fil des 127 kilomètres, la connaissance du tracé

constitue un atout indéniable. «Cela joue à ma faveur», concède-t-il, et ce d'autant plus que la météo annoncée prévoit de la pluie, donc un parcours glissant.

«Outre le parcours, il y a aussi l'effervescence populaire et médiatique autour de la course à devoir gérer. Quand tu es dans le dur au Pas-de-Lona, il y a toujours eu du monde pour me rebooster. C'est un endroit où s'il n'y a pas cet influx, tu peux facilement perdre du temps.»

Après avoir signé un chrono de 6h33 en 2012 pour son baptême, Jérémy Huguenin a toujours amélioré ses temps: 6h29' en 2013, 6h21' en 2014 et 6h18' l'an dernier. Il vise cette année 6h15'. «Or il faudra certainement descendre encore en dessous pour faire partie du trio de tête.»

FORCE DE L'ÂGE

Alors que le peloton tend à devenir vieillissant – les favoris Lakata ont 37 ans, Karl Platt 38 et Huber 31 –, Jérémy Huguenin arrive à l'âge des exploits possibles. «Je viens certes dans l'âge où je deviens physiologiquement le plus performant, mais je suis aussi entré dans une phase où la progression n'est plus naturelle», rappelle-t-il. «Après, les plus anciens du peloton ont peut-être aussi un peu de lassitude qui commence à se faire sentir. Ou, à l'inverse, ils veulent finir au sommet de leur carrière.»

SAISON «BLANCHE»

Une chute à ski en novembre 2014 avait ruiné le début de saison de Jérémy Huguenin qui avait retrouvé un entraînement normal qu'à partir de mars 2015. Cette saison, le marathonien a connu une moitié de saison «normale». «J'ai pu me préparer dans les meilleures conditions possibles, avec l'optique d'avoir un 1er pic de forme en juin et l'autre pour le mois d'août.»

MENTAL EN ACIER

Revenu aussi fort qu'avant – si ce n'est plus –, le coureur de chez BiXS a grandi (mentalement parlant) de cette expérience. Comme il a mûri en dix aventures au Grand Raid. Le Neuchâtelois a notamment appris en 2009 qu'il est capable de pédaler au-delà de la douleur, et de finir une course malgré les aléas matériels. Et il sait qu'il est également capable de s'arracher, à l'image de 2014, lorsqu'il est remonté du 7e rang à la Vieille à une 4e place à Grimentz.

L'exploit n'est plus qu'à quelques encablures. ●

Des Neuchâtelois aux aguets

Thierry Salomon, l'homme aux 16 Grands Raids qui a raccroché l'an dernier, ne participera donc pas à la 27e édition de l'épreuve valaisanne. Mais ils seront une nouvelle fois nombreux à prendre le départ des différents parcours. Jeudi soir, ils étaient 142 à s'être inscrits.

Peu importe les patronymes, les projecteurs valaisans n'auront d'yeux que pour elle. Elle, c'est évidemment Florence Darbellay, la plus Neuchâteloise des Valaisannes. La gagnante de la Trans ne visera rien d'autre qu'une victoire. «Comme j'ai fini 2e l'an dernier, mon objectif ne peut être que la 1e place, non? Mais ça va être chaud les marrons», dit-elle en référence à la forte concurrence présente également chez les dames. Hormis Esther Süss et Milena Landtwin, toutes les meilleures seront de la partie. «Ça va être du lourd. C'est pourquoi il est difficile de donner un pronostic. Je pourrai finir 1e ou 7e, sans jamais toutefois être ridicule.»

Régionaux en outsiders

Derrière (ou devant) Jérémy Huguenin, il y aura aussi d'autres vététistes de la région qui peuvent espérer se classer entre le top-10 et le top-20. Parmi eux, Jérémy Gadowski, 2e l'an dernier au départ de Nendaz, retrouve le grand parcours sept ans après une première participation. «Je l'avais fait par défi, et c'est depuis cette course que je pratique le VTT», confie le Chaux-de-

Fonnier, qui ne compte pas se triturer les méninges pour définir sa potentielle place au classement. «C'est bien trop compliqué. Par contre, mon objectif est de descendre en dessous des 7h de course.» Pour lui ouvrir le Pas-de-Lona, le coureur des Montagnes neuchâteloises pourra compter sur sa copine, qui n'est autre que la triathlète Pauline Purro. «Une ouvreuse de luxe.»

La barre fatidique des 7h qui sépare le spécialiste du «populaire», Emilien Barben aimerait également le réussir pour son bizutage sur le grand parcours. «Je suis préparé pour 6h30 et 7h d'efforts, mais mon challenge actuellement est de me soigner de mon refroidissement», glisse le coureur de Chez-le-Bart, surprenant 7e aux championnats de Suisse d'Evolène au mois de juin.

En dessous des 7h (6h53'), Michaël Montandon l'a, lui, réalisé l'an dernier pour son 16e départ sur le Grand Raid. «Je me suis bien préparé, mais je ne suis pas dans la même forme que l'an passé», avoue le Bevaisan. «A l'Eiger Bike le week-end dernier, je me sentais fatigué. J'espère qu'il ne s'agissait que d'un jour sans.»

Enfin, Nicolas Lüthi reviendra sur le lieu sacré du Pas-de-Lona après deux ans d'absence. «En trois départs, je ne suis arrivé au bout qu'en 2013 lorsque j'avais demandé mon épouse en mariage», (se) rappelle le coureur du team Prof. «J'avais terminé en 7h03' mais je m'étais arrêté dix minutes. Je pense donc que je peux descendre en dessous des 7h.» ●

VERS UNE LUTTE ENTRE BANNWART ET RAPPO

Il n'y a pas uniquement l'épreuve reine qui séduit en masse les coureurs régionaux. Au départ des autres parcours, celui d'Héremence (68 km, +2996 m) devrait réserver une belle bataille entre le novice de l'épreuve Romain Bannwart (photo SP) et Anthony Rappo, deuxième l'an dernier. «Au vu de la liste de départ, il y a une forte probabilité, oui», confirme l'Altarpipien, qui participera donc à son premier Grand Raid de sa carrière. «Même s'il ne s'agit pas du grand parcours, il faut y prendre part au moins une fois dans sa vie. J'espère réaliser un temps de 3h50.»

Argentée en 2015, la Vaudruzienne Virginie Pointet sera l'une des grandes favorites de l'épreuve de 68 kilomètres, mais n'aura pas comme rivale Stéphanie Métille. L'Altarpipienne a décidé de s'avalier cette fois les 93 km au départ de Nendaz. «Après avoir effectué plusieurs fois Evolène et Héremence, il me fallait un nouveau challenge», reconnaît la vététiste du team Giant Neuchâtel.

PROGRAMME

Demain:

6h15	Héremence - Grimentz 68 km, +2996 m
6h30	Verbier - Grimentz 125 km, +5025 m
	Nendaz - Grimentz 93 km, +3994 m
7h30	Evolène - Grimentz 37 km, +1845 m

La course pourrait être reportée à dimanche en cas de météo défavorable.

FOOTBALL

Grasshopper est quasiment éliminé

A moins d'un scénario bien improbable jeudi prochain à Zurich, Grasshopper ne disputera pas la phase de poules de l'Europa League. Les Zurichois ont perdu toutes leurs illusions à Istanbul. Au stade Sükrü Saracoglu, la formation de Pierluigi Tami s'est inclinée 3-0 devant Fenerbahçe en match aller des barrages. Incapable de marquer ce but à l'extérieur qui pouvait tout changer, elle peut mettre une croix sur la qualification. ● ATS

TENNIS

Stan Wawrinka pas encore au top

Forfait aux Jeux en raison de douleurs dorsales, Stan Wawrinka n'a pas encore retrouvé l'essentiel de ses moyens. Sa défaite à Cincinnati devant Grigor Dimitrov l'atteste. Battu 6-4 6-4 par le Bulgare en huitième de finale du Masters 1000 de l'Ohio, Stan Wawrinka a été très loin d'évoluer au niveau qui doit être le sien. Chez les dames, Timea Bacsinszky s'est inclinée 6-2 3-6 6-2 devant Svetlana Kuznetsova (WTA 10). ● ATS

EN VRAC

FOOTBALL

EUROPA LEAGUE

Barrages, matches aller

FENERBAHÇE - GRASSHOPPER 3-0 (1-0)
Sükrü Saracoglu: 25 000 spectateurs.

Arbitre: Schörgenhofer (AUT).

Buts: 4e Chahechouhe 1-0. 72e Stoch 2-0. 92e Stoch 3-0.

Fenerbahçe Istanbul: Volkan; Van der Wiel, Skrtel, Neustädter, Kaldırım, Tufan, Topal, Uçan; Ermenike, Fernando (67e Van Persie), Chahechouhe (68e Stoch).

Grasshopper: Vasic; Lavanchy, Pnishi, Bamert, Lüthi; Källström; Caio (74e Kamberi), Basic, Sigurjonsson (84e Brahimi), Gjorgiev (64e Andersen); Munsy.

Notes: avertissement: 60e Munsy.

HOCKEY SUR GLACE

LIGUE DES CHAMPIONS

Tour préliminaire. Groupe C: Adler Mannheim - Lugano 2-3 (2-0 0-2 0-1). **Classement:** 1. Lugano 1/3. 2. Tappara Tampere 0/0. 3. Adler Mannheim 1/0.

Groupe M: Black Wings Linz - Berne 1-3 (0-0 0-3 1-0). **Classement:** 1. Berne 2/6. 2. Black Wings Linz 1/0 (1-3). 3. Kosice 1/0 (3-6). Les deux premiers de chaque groupe en 16e de finale.

TENNIS

CINCINNATI

Ohio (USA). ATP Masters 1000 (4,362 mio dollars/dur). **2e tour:** Murray (GBR/1) bat Monaco (ARG) 6-3 6-2. Nadal (ESP/3) bat Cuevas (URU) 6-1 7-6 (7/4). Nishikori (JPN/5) bat Youzhny (RUS) 6-3 6-2. Berdych (CZE/6) bat Granollers (ESP) 6-3 7-6 (7/4). Monfils (FRA/9) bat Baghdatis (CYP) 7-5 6-0. Tomic (AUS) bat Goffin (BEL/11) 3-6 7-5 6-4. Glic (CRO/12) bat Verdasco (ESP) 6-3 6-1. Anderson (RSA) bat Gasquet (FRA/13) 6-2 6-4. Coric (CRO) bat Kyrgios (AUS/14) 7-6 (7/2) 4-6 7-6 (8/6). Dimitrov (BUL) bat Lopez (ESP/16) 5-7 6-3 7-6 (8/6).

Huitièmes de finale: Dimitrov (BUL) bat Wawrinka (SUI/2) 6-4 6-4. Coric (CRO) bat Nadal (ESP/3) 6-1 6-3. Johnson (USA) bat Tsonga (FRA/7) 6-3 7-6 (8/6). Thiem (AUT/8) bat Monfils (FRA/9) w.o.

Tournoi WTA (2,804 mio dollars/dur). **1er tour:** Nara (JPN) bat Golubic (SUI) 6-4 4-6 7-5. **2e tour:** Bacsinszky (SUI/12) bat Zurenko (UKR) 6-3 6-0. Kerber (GER/2) bat Mladenovic (FRA) 6-0 7-5. Muguruza (ESP/4) bat Vandeweghe (USA) 7-6 (7/4) 6-2. Radwanska (POL/5) bat Petkovic (GER) 6-0 6-1. Kuznetsova (RUS/7) bat Riske (USA) 3-6 6-3 6-1. Suarez Navarro (ESP/9) bat Cornet (FRA) 6-2 1-0 w.o. Konta (GBR/10) bat Vekic (CRO) 6-2 6-3.

Huitièmes de finale: Kuznetsova (RUS/7) bat Bacsinszky (SUI/12) 6-2 3-6 6-2. Halep (ROU/3) bat Gavrilova (AUS) 6-1 6-2. Suarez Navarro (ESP/9) bat Vinci (ITA/6) 6-1 7-5. Pliskova (CZE/15) bat Doi (JPN) 7-5 6-3.

MULTISPORTS Près de 800 athlètes attendus demain à Saignelégier.

Sécurité désormais renforcée au JuraDéfi



Toujours aussi populaire, le JuraDéfi en sera demain à sa 11e édition. ARCHIVES STÉPHANE GERBER

JULIEN BOEGLI

Pour sa 11e édition, qui se déroulera demain dans les Franches-Montagnes, le JuraDéfi mise sur la continuité. «A vouloir voir trop grand ou trop changer d'une année à l'autre, certaines manifestations multisports ont peut-être tendance à s'essouffler plus vite. Nous, on est toujours au taquet!» A l'origine de ce qui est devenu l'un des plus grands rendez-vous polysportifs par équipes du pays, Raphaël Dubail maintient le cap. Aidé de ses deux compagnons de toujours, Yann Erard et Mathieu Willemin, «Gullit» n'est pas près de lâcher sa petite pépite, qui réunit chaque été sur son haut-plateau natal six disciplines et pas loin de 800 participants.

Son affaire, qui a fêté ses 10 ans d'existence en 2015 en proposant pour la première fois une course en individuel, roule toujours aussi bien. «C'est vrai. Notre événement est parfaitement rodé. Chacun d'entre nous sait exactement ce qu'il a à faire.» Au fil du temps, ni la monotonie ni le poids d'un travail somme toute conséquent n'ont eu raison de la motivation de ce trio d'inséparables. «Pourtant, nous avons davantage de contraintes à présent et

plus autant de temps à y consacrer. Depuis nos débuts en 2006, nous sommes tous trois devenus papas.»

Alors, les trois hommes du comité central ont appris à déléguer. «On peut toujours compter sur le soutien de plus de 200 bénévoles qui nous sont fidèles», rappelle l'ancien champion de roller inline.

Tracé moins périlleux

Les organisateurs ont su, au fil des éditions, maintenir une formule qui convainc. «Quand on propose d'excellents itinéraires, il n'y a pas de raison d'en changer, même si on ne se prive pas, à l'occasion, d'innover un peu.» Dans le but notamment d'apporter davantage de confort. C'est le cas cette année avec le parcours de roller, cette discipline matinale qui lance la journée et qui a souvent donné des sueurs froides aux sportifs comme aux organisateurs. La boucle dans le village de Saignelégier, jugée trop sinueuse et dangereuse, a ainsi été remplacée par un tracé en ligne bien moins périlleux.

L'autre changement notable concerne le circuit de VTT, que Gullit a rendu davantage divertissant et plus technique. «Il devrait plus convenir aux amoureux du tout-terrain», conclut-il.

Ils l'avaient promis, ils ne se sont

pas rétractés. Le JuraDéfi en individuel, proposé l'an dernier pour marquer le coup lors d'une édition anniversaire, devait demeurer une exception. La catégorie n'a donc pas été maintenue cette année. Les organisateurs ne souhaitent pas pour autant balancer leur concept aux oubliettes.

Ceux, comme la cinquantaine d'il y a douze mois, qui désirent effectuer l'ensemble des six disciplines en solitaire devront attendre 2018. «On le réintroduira ensuite selon un cycle de deux à trois ans», dévoile encore Gullit.

Pour autant, et contrairement aux années précédentes, les organisateurs n'auront à refuser personne demain, puisque le nombre d'équipes acceptées, plafonné jusqu'alors à 125, est désormais illimité, ou presque. «Chaque année, nous devons refuser une demi-douzaine de formations, ce qui engendrait de la frustration», avoue Raphaël Dubail.

Hier matin, 134 collectifs garnissaient la liste d'inscriptions. Samedi, durant toute la journée, ce sont donc entre 700 et 800 sportifs qui transpireront aux Franches-Montagnes. Parmi eux, une bonne moitié de Neuchâtelois. «Le JuraDéfi attire toujours autant de Neuchâtelois», note le Taïgnon. ●

HOCKEY SUR GLACE Les Abeilles défient Bad Tölz ce soir (19h30).

Le HCC repart sur la route

Le HCC aime voyager durant sa préparation. Après s'être déplacés jusqu'à Villars pour y affronter Lausanne (4-1) il y a deux semaines et à Weinfelden samedi passé pour défier Thurgovie (4-3 après prolongations), les Chaux-de-Fonniers se rendent à Bad Tölz aujourd'hui. Cette ville ne vous dit rien? On ne vous en veut pas. Située en Bavière, cette cité de 18 000 âmes est surtout connue pour ses sources thermales. Mais ce n'est pas pour cette rai-

son que les Abeilles effectuent plus de six heures de car pour se rendre en Allemagne.

Les hommes d'Alex Reinhard se mesureront ce soir à 19h30 à la formation locale, qui évolue en Oberliga, soit dans le troisième échelon allemand. «Mais sportivement, elle a le niveau d'une équipe de deuxième division», assure l'entraîneur. «Elle compte notamment dans ses rangs quatre étrangers, mais je ne sais s'ils seront tous alignés contre

nous.» Peu importe l'adversaire, les Abeilles auront à cœur de se rebiffer après leur défaite de mardi face à Olten (3-2), la première de la saison.

Pour cette quatrième rencontre amicale, le mentor de Macolin poursuivra son tournus au sein de son effectif. Après Tim Wolf contre Thurgovie et Remo Giovannini contre les Soleurois, le Zurichois devrait logiquement protéger les cages chaudes-fonnières. ● **LME**

TENNIS

Mirko Martinez perd contre le No 2

Le beau parcours de Mirko Martinez (18 ans) s'est arrêté en quart de finale du tournoi Future de Genève. Vainqueur cette semaine de ses deux premiers matches sur le circuit ITF adultes, le jeune Neuchâtelois – qui fera son entrée au classement ATP lundi – s'est incliné 6-3 6-2 devant le Portugais Goncalo Oliveira (23 ans), 499e mondial et tête de série No 2. ● **PTU**

FOOTBALL

Fickentscher blessé

Le FC Sion devra composer pendant un mois et demi sans son gardien Kevin Fickentscher, qui s'est fracturé la pommette gauche à l'entraînement. L'ancien gardien du FC La Chaux-de-Fonds était titulaire samedi en Coupe de Suisse à Romont, où le FC Sion s'est imposé 6-1. ● **ATS**

EN VRAC

FOOTBALL

DEUXIÈME LIGUE INTER.

Samedi 17.30 Le Locle - Echichens
18.00 La Tour/Le Pâquier - Ticino
Vallorbe - Colombier

M18 Samedi 13.30 Bejune - Sion (Maladière)

M16 Samedi 13.45 Bejune - Sion (Pierre-à-Bot)

M15 Samedi 14.00 NE Xamax FCS - Sion (Chanet)

INTERS A Samedi 14.30 Le Locle - La Charrière
Dimanche 15.00 Sense - Littoral

INTERS B Samedi 16.00 Basse-Broye - La Charrière
Dimanche 15.00 Guin - Val-de-Ruz

INTERS C Samedi 13.30 Onex - Littoral
16.00 Richmond - Le Locle
Dimanche 14.30 Echallens - Auvernier

COUPE NEUCHÂTOISE

Premier tour
Bosna NE II (4e ligue) - St-Imier II (4) ... 7-3
Superga (4) - Les Brenets (3) ... forfait 0-3
Ce soir
19.45 Böle (2) - Peseux-Comète (3)
20.15 Corcelles III (4) - Azzurri (4)
20.30 Neuchâtel City (3) - Audax-Friül (2)
Boudry II (4) - AP Val-de-Travers (4)

Samedi 17.00 Dombresson (3) - Cortaillod (2)
17.30 Fleurier II (4) - Pts-de-Martel (3)
Valangin (4) - Corcelles II (4)
Béroche-Gorgier II (3) - Fleurier (2)
Colombier II (3) - Etoile (2)
Chx-de-Fds II (3) - Béroche-G. (2)
Val-de-Ruz (3) - Marin (3)
Coffrane(3) - Auvernier (2)
Saint-Imier (3) - Le Parc (3)
18.00 Centre Portugais (4) - La Sagne (3)
18.45 Hauterive II (4) - Peseux-Com. II (4)
19.30 Bevaix (3) - Boudry (2)
Marin II (3) - Bosna Neuchâtel (2)
Böle II (3) - Hauterive (2)
Le Locle II (4) - Les Bois (3)

Dimanche 10.00 Le Parc II (4) - Floria (4)
Audax-Friül (3) - Couvet (2)
Ticino II (4) - Saint-Blaise II (4)
Saint-Blaise (3) - Corcelles (3)
Môtiers (4) - Le Landeron (3)
Helvetia (4) - Unine (4)
14.00 Etoile II (4) - Benfica (4)
14.30 Cortaillod II (4) - Lignières (3)
15.00 AS Vallée (4) - Val-de-Ruz II (4)
16.00 Lusitanos (3) - NE Xamax FCS II (2)
Sornviller (4) - Deportivo (4)

ICI...

ATHLÉTISME

Meeting du soir de l'Olympic

C-meeting, mercredi 24 août, dès 18h15 à La Chaux-de-Fonds (Charrière).

Entraînement des jeunes d'Athletissima

Mercredi 24 août, de 16h30 à 18h30 à Colombier (stade du Littoral).

AUTOMOBILISME

Course de côte internationale Saint-Ursanne - Les Rangiers

73e édition, championnat d'Europe FIA de la montagne, samedi 20 août et dimanche 21 août, à Saint-Ursanne.

COURSE À PIED

Les 4 Foulées

Deuxième étape et course des enfants, mercredi 24 août, dès 18h à Saignelégier.

CYCLISME

Jean-Mary Grezet Classique et MINE-EX Vélothon

13e édition du JMG et 12e édition du MINE-EX Vélothon, dimanche 21 août, dès 8h à Couvet.

Course nationale Grand-Prix Tzamo - Savagnier

Dimanche 21 août, dès 9h30 à Savagnier (salle de la Corbière)

Le Ruban Bleu

Quatrième étape du Trophée des Montagnes neuchâteloises, course de côte entre Valangin et La Vue-des-Alpes, mercredi 24 août, départ à 19h.

GYMNASTIQUE

24 Heures GYM.

Journée découverte, samedi 20 août, dès 9h à Cernier (aula de la Fontenelle)

HOCKEY

Université Neuchâtel - Brandis

Match de préparation, samedi 20 août, à 20h à la patinoire du Littoral.

Université Neuchâtel - Franches-Montagnes

Match de préparation, mercredi 24 août, à 20h à la patinoire du Littoral.

RAID MULTISPORTS

JuraDéfi

Onzième édition, samedi 20 août, dès 10h30 à Saignelégier (Halle cantine du Marché-Concours).

Festival des sports de rue

17e édition, du vendredi 19 août au dimanche 21 août 2016 à Neuchâtel (Jeunes-Rives).

SKATEBOARD

Contest de skateboard

Samedi 20 août, dès 13h au skatepark de Colombier.

VOILE

La Galérienne

Régate du championnat FVL, samedi 20 août, dès 11h à Auvernier.

... AILLEURS

ATHLÉTISME

Athletissima

Jeudi 25 août, dès 18h à Lausanne (stade de la Pontaise).

CYCLISME

Tour d'Espagne

Du samedi 20 août au dimanche 11 septembre.

FOOTBALL

Zurich - Neuchâtel Xamax FCS

Challenge League, lundi 22 août, à 19h45 au Letzigrund.

United Zurich - La Chaux-de-Fonds

Promotion League, samedi 20 août, à 16h au Buchlern.

Borussia Mönchengladbach - Young Boys

Champions League, barrage retour, mercredi 24 août, à 20h45 au Borussia-Park de Mönchengladbach (Allemagne).

Grasshopper - Fenerbahçe Istanbul

Europa League, barrage retour, jeudi 25 août, à 19h au Letzigrund.

HOCKEY

Bad Tölz - La Chaux-de-Fonds

Match de préparation, vendredi 19 août, à 19h30 à Bad Tölz (Allemagne).

Ajoie - La Chaux-de-Fonds

Match de préparation, jeudi 25 août, à 20h à Porrentruy (patinoire du Voyeboeuf).

MOTOCYCLISME

Grand Prix de République tchèque

Championnat du monde, dimanche 21 août, dès 11h à Brno.

OLYMPISME

Jeux olympiques de Rio 2016

Jusqu'au dimanche 21 août, à Rio de Janeiro (Brésil).

VTT

Grand Raid

27e édition, samedi 20 août, entre Verbier et Grimentz.

DISTRICT DE LA CHAUX-DE-FONDS

SERVICES RELIGIEUX
WEEK-END 20/21 AOÛT

RÉFORMÉS

Saint-Jean
Sa 18h, culte, N. Rochat.
Grand Temple
Di 9h45, culte, N. Rochat.
RTS/Espace 2
Di 10h, culte radiodiffusé depuis Gryon, C. Salzborn-Chenuz.

CATHOLIQUES ROMAINS

UP-Montagnes neuchâtelaises
Notre-Dame de la Paix
Sa 18h, messe. Di 18h, messe.
Sacré-Cœur
Di 9h45, messe.

CATHOLIQUES CHRÉTIENS

Saint-Pierre
(Chapelle 7). Di 10h, messe.

ÉVANGÉLIQUES

Armée du salut
Di 9h45, culte avec Mendes Reichenbach.
Eglise évangélique libre
(Paix 126). Ve 18h45, groupe ABEL; 19h30, prière chez M. et Mme Coutaz (Chem. des Tunnels 16). Di 9h45, culte, prédication François Quoniam. Ma 9h30, café-prière; 14h30, activités missionnaires.
Eglise évangélique de réveil
Di 9h30, culte, sainte cène, message Daniel Boegli de CTS. Ma 9h-10h, temps d'intercession du Réseau évangélique à l'Eglise libre; 20h, soirée de prière pour l'église.
Mennonite - chapelle des Bibles
Di 10h, culte, sainte cène.
Evangélisation populaire
Chapelle du secours, Jaquet-Droz 25. Di 9h45, culte.
Eglise ouverte Stadmission
(Musées 37). So 10 Uhr, Gottesdienst mit Isaac Sprunger. Do 14.30 Uhr, Ziitlupe-Nachmittag, M. & R. Pekari.

ORTHODOXES

Eglise Saint-Nectaire d'Egine
Pas de célébration à La Chaux-de-Fonds. Corcelles, Eglise Saint-Nectaire. 9e dimanche après la Pentecôte - Jésus marche sur les eaux; 9h15, matines; 10h15, divine liturgie.

DISTRICT DU LOCLE

RÉFORMÉS

Paroisse des Hautes-Joux
Le Locle, temple
Di 9h45, culte, sainte cène, Fr. Dorier.
Les Ponts-de-Martel, centre sportif du Bugnon
Di 10h15, culte intercommunautaire, Pascal Wurz et Claude-Eric Robert, suivi d'un pique-nique tiré du sac (possibilité de griller sur place).

CATHOLIQUES ROMAINS

UP-Montagnes neuchâtelaises
Notre-Dame de l'Assomption
Sa 17h30, messe. Di 10h15, messe en italien et français.
Le Cerneux-Péquignot, Notre-Dame de la Visitation
Di 10h, messe.

ÉVANGÉLIQUES

Action biblique
(Envers 25). Di 9h45, culte, sainte cène; école du dimanche. Me 20h, réunion de prière c/o Simonin.
Assemblée chrétienne
(Chapelle Le Corbusier 10). Di 9h45, culte. Ma 20h, réunion de prière.
Eglise apostolique évangélique
(Le Locle, Chapelle 5). Di 9h45, célébration avec David Tripet, prise en charge des enfants.
Eglise évangélique libre
(Beau-Site 27). Di 10h, culte avec Jacques Weber; 19h30, rencontre de prière.
Les Ponts-de-Martel - Armée du salut
Ve 20h, prière. Di 10h15, culte intercommunautaire au Bugnon, orateur: Claude-Eric Robert. Lu 18h45, soirée découverte. Me 19h30, petit groupe. Je 9h30, baby song (reprise).

DISTRICT DU VAL-DE-RUZ

RÉFORMÉS

Cernier, église catholique
Di 10h, célébration œcuménique - Fête-la-Terre; Yvena Garraud Thomas.

CATHOLIQUES ROMAINS

Cernier
Di 10h, célébration œcuménique - Fête-la-Terre.

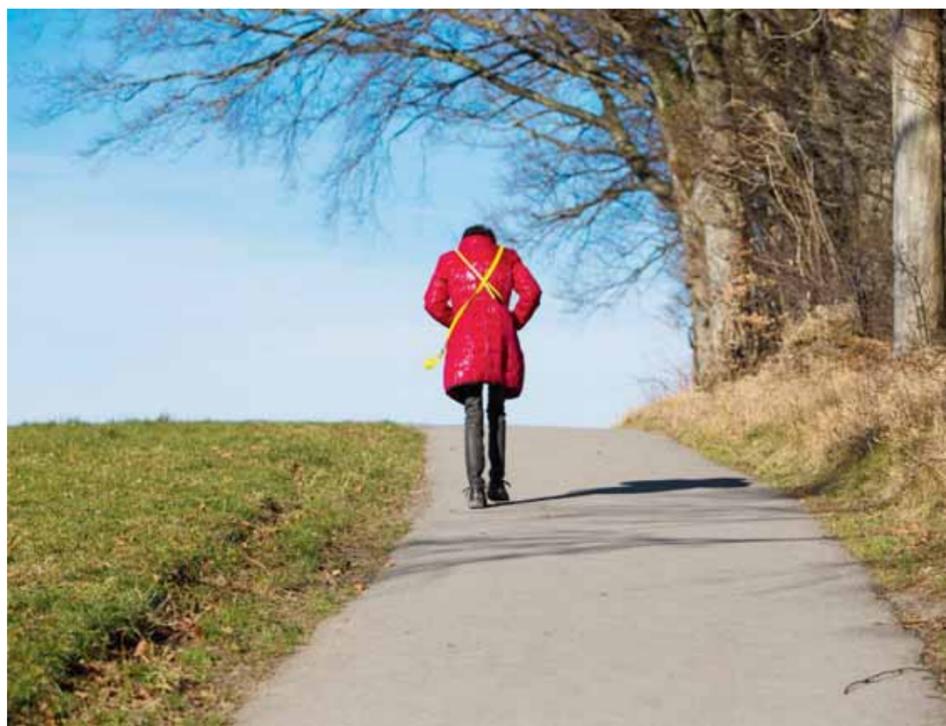
ÉVANGÉLIQUES

Cernier, Centre chrétien Le Cap
Di, pas de culte.
Les Geneveys-sur-Coffrane, Eglise évangélique missionnaire
Aula du collège le Lynx. Di 9h30, culte; garderie et école du dimanche.

JURA BERNOIS

RÉFORMÉS

Courtelay/Cormoret
Di 9h45, culte à Cormoret.
Saint-Imier
Di 9h45, culte d'accueil des nouveaux membres du conseil de paroisse et de la nouvelle assistante, à la Collégiale, suivi d'un apéritif dînatoire.
Tarmelan
Di 9h30, culte.
La Ferrière/Renan
Di 9h45, culte, sainte cène, à Renan.
Sonvilier
Di 17h, culte sans bondieuseries avec Corinne Baumann; avec la participation de Jeanne-Lise et Johan Treichel, violon et piano.
Villeret
Di 10h, culte, sainte cène.
LAC-EN-CIEL (Paroisses réformées de La Neuveville et du plateau)
Diesse-Lamboing-Prêles
Di 10h, culte, sainte cène à Diesse.



La Neuveville/Nods
Di 10h, culte à la Neuveville, Marie-Laure Krafft Golay.

CATHOLIQUES ROMAINS

Vallon de Saint-Imier
Sa 18h, messe à Saint-Imier
Di 10h, messe à Corgémont.
Tarmelan
Sa 17h30, messe.
La Neuveville
Di 10h, messe.

CATHOLIQUES CHRÉTIENS

Saint-Imier et diaspora du canton du Jura
Eglise Saint-Paul, rue des Roses.
Di, pas de messe.

JURA

CATHOLIQUES ROMAINS

Chapelle de l'Institut des Côtes
Lu-ve 8h, messe. Sa 11h, messe.
Di et fêtes 10h, messe chantée.

Les Pommerats
Sa 18h, messe.

Montfaucon
Sa 10h, messe.

Saignelégier
Di 10h45, messe.

Saint-Brais
Di 9h30, messe.

Lajoux
Di 10h, messe.
Le Noirmont
Sa 18h30, messe.
Les Bois
Di 10h, messe.

RÉFORMÉS

Saignelégier
Di 9h30, culte.

ÉVANGÉLIQUE

Eglise évangélique, Saignelégier
(Rangiers 25). Ve 19h, groupe de jeunes degens-T (13 à 25 ans), avec pique-nique.
Di 9h45, culte; école du dimanche; garderie proposée. Je 14h-17h, accueil et partage pour tous.

LES MOTS CROISÉS DU VENDREDI

Horizontalement: 1. Etre productif. Instrument du supplice de saint Laurent. Renoncer. 2. Fascinée. Où des choses sont citées à la suite les unes des autres. 3. Démonstratif. Transport démodé. Queue (de feuille). Des oukases, dans la Russie tsariste. 4. Sert à pratiquer certains usinages. Suffixe. Arbre d'Amérique tropicale. Prince légendaire. 5. Joue. Se dit d'un jaune. Eprouvé. Façon de monter à cheval. 6. Petit sifflement. Fleuve de Sibérie. Princesse légendaire. Personnel. 7. Du cheval. Femme de lettres américaine. Publication périodique. 8. Un animal comme le grizzli. Une chose qu'on peut avoir à l'œil. Sévère. 9. Lésine. Grande plaine herbeuse. Poètes de la Grèce primitive. 10. Décapitée. Les ours en sont friands. Bœuf sauvage. Particule. 11. Aimée à la folie. Ce qui permet de comprendre. Pronom. Saut lancé. 12. Ville de Galilée. Arbuste à fleurs très odorantes. Poisson à chair estimée. 13. Tête de liste. Voyageur. Tunique agrafée sur l'épaule. 14. Innocente. Mouvement de masse. Cap de la côte du Levant. Qui n'a pas les pieds sur terre. 15. Oiseau à longue queue. Os. Etat synonyme de pauvreté. Aire de vent. 16. Oasis du Sahara algérien. Ferrure. Sage. Grande fête. 17. Torchon fin. Digne d'un respect absolu. 18. Autre nom du pastel. Ad hoc. Roue qui présente une cannelure. 19. Ver marin. Le plus grand poème de l'Antiquité latine. Science de la Terre (abrév.). 20. Ce qui établit un droit. Rivière de Belgique. Le renne s'en nourrit. 21. Cinéaste italien. Père de peuples originaires d'Asie occidentale. Vis. Dureté. 22. «En l'an du Seigneur» (abrév.). Attaques. Complicité de vol. Confus. 23. Entrée dans le monde. Bouffon. Un animal comme le triton. 24. Cinéaste français. Dans l'état de nature. Outil de sellier. Préfixe. 25. Ministre du culte musulman. Caractère mesquin. Rivière d'Algérie. 26. Courtois. Qui n'est pas empêchée. Farce. 27. Préposition. Femme d'une beauté majestueuse. Affluent du Rhône. Grive. 28. Station balnéaire du Var. Exprime la douleur. Dans une situation difficile. Planchette de bois. 29. L'hystérie en est une forme. Elément d'adresse. Bretonnes. 30. Se fixe près d'un trou. Sons puissants et prolongés. Mesure.

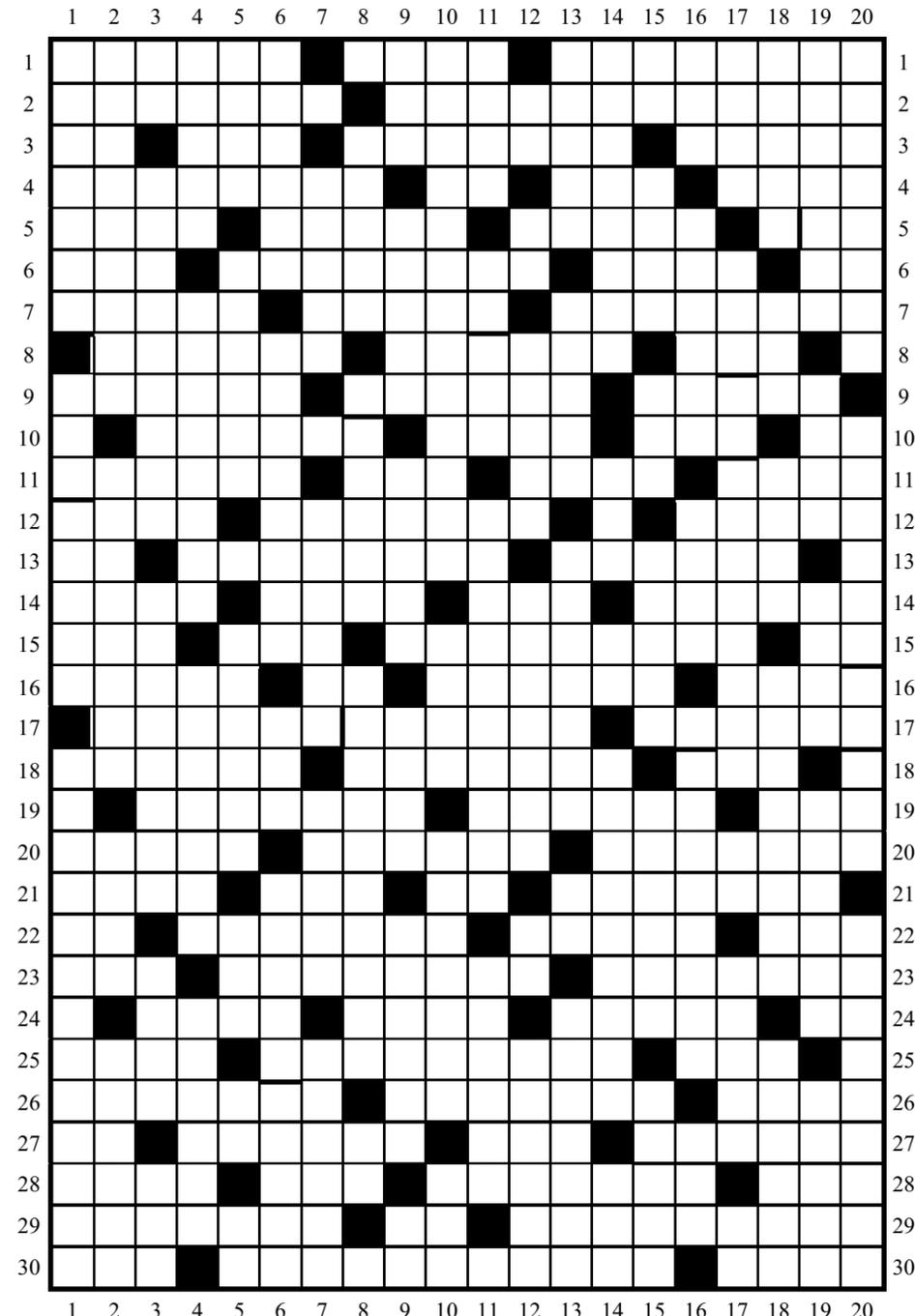
Verticalement: 1. File. Aveu d'une faute commise. Qui n'admet aucune concession. 2. Pierre levée. Beaux papillons. Antiseptique. Bouffée. 3. Sur le calendrier. Il vit en mer et pond dans les grands fleuves. L'adret et l'ubac, par exemple. Sorte de table. Salut romain. 4. Querelle. Orateur athénien. Etoile de mer. Fleuve de Sibérie. 5. Rivière du Bassin parisien. Qui est dans le secret. Rendre un son confus. Pianiste français. Explétif. Préfixe. 6. Sorte de mouette. Outré. Ville du Japon. Spectacle de cabaret. 7. Sage. Lance avec violence. Modèle parfait. Sorte d'axe. 8. Disparaît. Dit d'une voix forte. Sans nul doute. Pronom. 9. Crie comme un daim. Héroïne d'une belle épopée d'amour. Sables mouvants. Homme d'Etat britannique. Groupe. Article étranger. 10. En faisant de gros efforts. Plante à racines ali-

mentaires. Archaïque. La première en son genre. 11. Brille. Façon de ranger des voitures. Plantes à baies aromatiques. Col de Savoie. 12. Symbole. Autre symbole. Plante à racines vomitives. Hérétique. Route. Outil de carrier. 13. Souple. Singe américain. Pincée. Corde du violon. De l'âne. 14. Enzyme. Ville du Japon. Pronom. Fruits de crucifères. Bêta. 15. Possessif. Ville d'Angleterre. Article. Invités. Accepte sans broncher. Se dit de lieux enchanteurs. 16. Enlevé. Eviter avec adresse. Saint, un pape mort martyr. Façon de marcher. Le rouet en est un. 17. Pli. Ce qui rajeunit. S'emploie dans des interpellations. Fortuna, par exemple, chez les Anciens. Avant des noms de religieux. 18. Nom de deux fleuves d'Europe. Etait mauvaise conseillère. Saint, mort martyr sous Dioclétien. Agitée. Glande génitale. 19. Prendre en considération. Nom de deux pharaons. Vieillesse. Amène à s'engager. Sans aspérités. 20. Laissée sans compagnie. Se préparer à quelque chose de fâcheux. Sentiment d'affection.

Solution du problème de la semaine précédente

Horizontalement: 1. Baptême. Eu. Taloché.- 2. Aquilon. Tenter le coup.- 3. Lurçat. Dîme. Tous. Blé.- 4. Lie. Godelureau. Té. Lé.- 5. Onega. Ose. Vil. Rend.- 6. Dog. NS. Hessois. Une.- 7. Chebec. Amuse. Pö. Arad.- 8. Au pis aller. Agena.- 9. PAO. Guerre sainte. AM.- 10. Ironie. Introit. Ino.- 11. Insérés. Acte. Néron.- 12. Fa. Aa. Apparie. Listel.- 13. Continente. Siège.- 14. Faillite. Et. Austères.- 15. Muet. Ré. Ost. Carie.- 16. Voix. Amollit. Bon sens.- 17. Opter. Epuisement. Use.- 18. Rée. Alto. Serins. Or.- 19. Irrite. Dièses. Epient.- 20. Sa. Conteur. Osé. Ossau.- 21. Eteinte. Lentisque. Go.- 22. In. Litre. Oyo. Aduler.- 23. Joncacée. Hypnotise.- 24. Nerve. Touée. Manège.- 25. Moelleuse. Berg. Ers.- 26. Stimulant. Spot. Ut. Gê.- 27. Io. Orestie. Entiers.- 28. Auer. Saillantes. Iode.- 29. Irone. Lô. Intense. Lui.- 30. Sénescence. Esturgeon.

Verticalement: 1. Ballon captif. Favorise. Jersiais.- 2. Aquin. Hua. Nana. Opération. Touré.- 3. Purée de pois. Imiter. Ennemi. Eon.- 4. Tic. Gobi. Réa. Luxe. Ici. Cromorne.- 5. Elagages. Oracle. Raton laveur. Es.- 6. Moto. Cagne. Oita. Lenticelles.- 7. En. Don. Luisant. Met. Tête. La Sale.- 8. Dessalée. Ptéropode. Rétention.- 9. Utile. Mer. Api. Elu. Lule. Outil.- 10. Emu. Hurricane. Liseré. Hus. Elie.- 11. Enervés. Entretoises. Noyées. An.- 12. Ut. Eisenstein. Stéréotype. Pente.- 13. Etals. Ar. Etat. Mission. Bontés.- 14. Trou. Option. Eu. Ben. Es. Ormettent.- 15. Alu. Rio. Niel. Sconse. Qatar. Issu.- 16. Lestes. Attristant. Poudingue. Er.- 17. Oc. En. Age. Osiers. Oiseuse. Tri.- 18. COB. Dure. Intérieures. Lège. Sole.- 19. Hull. Nanan. Egéens. Nage. Erg. Duo.- 20. Epée de Damoclès. Sextuors. Serein.



26 CARNET



ADRESSES UTILES

URGENCES

- **Urgences médicales: 144**
- **Police: 117**
- **Feu: 118**
- **Intoxication: 145**
- **Médecin ou dentiste de garde: 0848 134 134 ou en cas d'urgence vitale: 144**
- **Pharmacie de service. En dehors des heures d'ouverture: 0848 134 134**
- **Hotline pédiatrique (enfants jusqu'à 16 ans): 032 713 38 48**
- **Centre d'urgences psychiatriques (CUP): 032 755 15 15**

NEUCHÂTEL

- **La Providence**
Permanence médicale chirurgicale pour adultes dès 16 ans. 032 720 30 42. Lu-ve 8h-20h; sa et jours fériés 9h30-18h. Dimanche, le service est fermé.
- **Policlinique**
Centre médical, av. du 1er Mars 4. Lu-sa, 032 724 55 55.
- **Pharmacie de service**
Pharmacie de la Gare, jusqu'à 20h30. En dehors de ces heures: 0848 134 134.
- **Dépannage eau, gaz, électricité** 032 855 24 24.
- **Bibliothèque publique et universitaire**
Lecture publique: Lu 12h-19h. Ma 10h-19h. Me 12h-19h. Je 10h-19h. Ve 12h-19h. Sa 10h-16h.
- Fonds d'étude: Lu-ve 10h-12h/14h-19h. Sa 10h-12h.
- Salle de lecture: Lu-ve 10h-22h. Sa 8h-17h.
- Espace Rousseau, salle: lu-ve 9h-19h. Sa 9h-17h.
- Archives: Me et sa 14h-17h ou sur demande.

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Pharmacie de garde**
Sur appel 0848 134 134.
- **Dépannage eau, gaz, électricité** 032 855 24 24.
- **Bibliothèque de la ville**
Service de prêt, discothèque et salle de lecture: Lu 13h-19h. Ma-ve 10h-19h. Sa 10h-16h.

LE LOCLE

- **Pharmacie de garde**
Pharmacie AmaVita Poste, Boumout 17, jusqu'à 19h. En dehors de ces heures: 0848 134 134.
- **Dépannage eau, gaz, électricité** 032 843 90 00.
- **Bibliothèque de la ville**
Lu-ma-me-ve 14h30-18h30. Je 14h30-20h. Sa 10h-12h.

LITTORAL-EST

- **Pharmacie de garde**
0848 134 134.
- **Permanence médicale**
Cornaux, Cressier, Le Landeron, Lignièrès: le 0848 134 134 renseigne et en cas d'urgence: 144.
- La Neuveville, Douanne, Gléresse, Plateau de Diesse: 0900 900 024 (L95/min).
- **Bibliothèque des Deux Thielles, Le Landeron**
lu 13h30-17h. Ma 9h30-11h30/13h30-16h. Me 15-17h. Je 15-19h. Ve 10-12h.

LITTORAL-OUEST

- **Centre médical de la Côte**
Petit-Berne 14, Corcelles. Lu-ve 8h-20h. Sa 9h-15h, 032 727 11 00.
- **Pharmacie et médecin de garde**
0848 134 134 et en cas d'urgence: 144.
- **Bibliothèque communale, Auvvernier**
Ma 9-11h.
- **Bibliothèque communale, Bevaix**
Ma 14h-19h. Je 9h-11h/14h-18h.
- **Bibliothèque communale, Boudry**
Ma 15h-18h. Me 14h-18h. Je 15h-19h.
- **Bibliothèque communale, Colombier**
Me 14-18h, Je 16-20h.
- **Bibliothèque communale, Corcelles-Cormondrèche**
Lu 9h30-11h30. Ma et Je 15h30-19h. Me 14h-18h.
- **Bibliothèque communale, Cortaillod**
Ma 15h30-18h30. Me 14-17h. Ve 15h30-17h30.
- **Bibliothèque intercommunale, Gorgier-La Béroche**
Me-ve 15-19h.
- **Bibliothèque adultes, Peseux**
Temple 1a. Ma 9h-12h. Me 17-19h. Je 17-19h.

VAL-DE-RUZ

- **Hôpital de Landeveyr**
032 854 45 45. Policliniquechirurgicale: Lu-ve 8h-18h30.
- **Pharmacie de service**
Pharmacie du Premier-Mars, Les Geneveys-sur-Coffrane 032 857 10 09, en dehors des heures d'ouverture des pharmacies de la commune de Val-de-Ruz. En dehors de ces heures: 0848 134 134.
- **Médecin de garde**
0848 134 134 et en cas d'urgence: 144.
- **Bibliothèque communale de Fontainemelon**
Lu 19h-21h. Je 13h30-15h30.

- **Bibliothèque communale, Les Geneveys-sur-Coffrane**
Je 19h-20h.

VAL-DE-TRAVERS

- **Médecin de garde et pharmacie de service**
0848 134 134 et en cas d'urgence: 144.
- **Hôpital Couvet** 032 864 64 64.
- **Bibliothèque communale, Couvet**
Lu 17h-19h. Me 15h-17h. Ve 14h-16h.
- **Bibliothèque communale, Fleurier**
Lu/ma 17h-20. Je 15h-18h.

JURA BERNOIS

- **Pharmacies de garde**
Saint-Imier, Pharmacieplus du Vallon, 032 942 86 86. Tramelan, Pharmacie Schneeberger, 032 487 42 48.
- **Médecins de garde**
De la Ferrière à Péry, 032 941 37 37.
- Tramelan, 032 493 55 55.
- **Bibliothèque communale, Tramelan**
Lu 17h-19h.
- **Bibliothèque, Saint-Imier**
Bibliothèque régionale, section jeunes et section adultes. Je-ve 9h-11h. Me-ve 14h-18h.
- **Bibliothèque communale, Sonvilier**
Lu 17h30-19h30. Me 16h-18h.
- **Bibliothèque communale, Renan**
Lu 17h30-19h. Ma, Je 15h30-17h.
- **Bibliothèque communale du Soleil, Villeret**
Ma 9h-10h/15h-18h. Je 18h-19h. Heure du conte pour les enfants de 3 à 5 ans, ma 10h-10h45 (doctobre à mai, sauf durant les vacances scolaires).
- **Bibliothèque communale, Cormoret**
Ma 17h30-18h30. Je 17h-18h.
- **Bibliothèque communale, Courtelary**
Lu, me 9h30-10h30. Ma 19h20h. Je 15h-16h.
- **Bibliothèque communale, La Neuveville**
Lu-je 16h-18h. Sa 9h-11h.

JURA

- **Pharmacies de garde**
Saignelégier, Pharmacie des Franches-Montagnes, 032 951 12 03.
- Le Noirmont, Pharmacie St-Hubert, 032 953 12 01.
- **Bibliothèque, Le Noirmont**
Lu 17h-19h. Ma 14h-17h. Ve 8h30-11h30.

RÉGION

- **Accompagnement**
De personnes en fin de vie. Service bénévole. 032 886 80 70.
- **Alcoolisme** SOS Alcool 24h/24. 0848 805 005.
- **ANAAP (psychiatrie)**
Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi: Neuchâtel, Plan 19 La Chaux-de-Fonds, Manège 19 Fleurier, Grand-Rue 7 Groupes d'entraides, groupe des proches, 032 721 10 93.
- **Asloca**
Neuchâtel. Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, répondre 724 54 24, fax 724 37 26.
- **Aspedah**
Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Lu 9h-12h. Je 14h-16h. 021 703 24 20.
- **Association Alzheimer**
032 886 83 59; lu-ve 8h-11h30/14h-16h (sauf jours fériés). Informations, orientation et conseils, groupes d'entraide pour proches, lieux de rencontre pour personnes malades, cafés Alzheimer, accompagnement bénévole à domicile, vacances, www.alz/ne.ch.
- **Association L'éducation donne de la force**
Réseau neuchâtelois de soutien à la parentalité et aux questions d'éducation. www.edf-ne.ch.
- **Association neuchâteloise de prévention du suicide «Parlons-en»**
info@suicide-parlons-en.ch
www.suicide-parlons-en.ch
- **Assoc. suisse maladie de Parkinson**
Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinson, ligne gratuite 0800 80 30 20, ouverte chaque 3e mercredi du mois 17h-19h.
- **Autorité de conciliation**
En matière de santé. Difficultés entre patients et soignants. Château 12, Neuchâtel, 032 889 51 41. Demandes à adresser par écrit.
- **Cancer**
Ligue neuchâteloise contre le cancer, permanence lu-ve 8h-11h30 ou sur rendez-vous, 032 721 23 25. Vivre comme avant, cancer du sein, d'anciennes opérées à votre écoute, visite sur demande, 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19.
- **Caritas Neuchâtel**
Service social et administration, Vieux-Châtel 4, Neuchâtel, 032 886 80 70. Epicerie, av. de la Gare 39, Neuchâtel, lu 14h-18h, ma-ve 8h30-12h/14h-18h, sa 8h30-12h, 032 721 28 87.
- **Cartons du cœur**
District de Neuchâtel, Boudry et Val-de-Ruz, 079 152 11 11, lu-ve 9h-10h. Montagnes neuchâteloises et Val-de-Travers, 079 310 50 20, lu-ve 9h-10h. www.cartonsducoeur-ne.ch.
- **Centrevue**
Interventions sociales et réadaptation pour personnes handicapées de la vue, Corcelles 3, 2034 Peseux, 032 886 80 40 sur rdv.
- **Chambre immobilière neuchâteloise**
Association de défense des propriétaires. Sur rendez-vous. Faubourg du Lac 2, Neuchâtel. 032 729 99 90.

Insieme Neuchâtel

Association de parents de personnes mentalement handicapées. L.-Robert 128, La Chaux-de-Fonds. 032 926 85 60. Lu, me, Je 9h30-17h30. Ma 8h30-13h. Hôtel des Associations, Louis-Favre 1, Neuchâtel. Ma 8h30-12h. Ve 13h30-17h30. www.insieme-ne.ch, info@insieme-ne.ch.

- **Jeunes handicapés**
Service de dépannage. Ma 10h-13h, Je 13-16h, 032 926 85 60. Me-ve 10h-13h, 032 835 27 08.
- **Job Service**
Service public gratuit spécialisé dans l'insertion professionnelle des jeunes. Ouai Philippe-Godet 18, Neuchâtel. 032 725 35 55.
- **Lecture et compagnie**
Les lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Chemin de Praz 2a, Boudry, 079 543 44 62. www.lecture-et-compagnie.ch
contact@lecture-et-compagnie.ch
- **NOMAD Stomatopathe et diabétologie canton**
Esserts 10, Cernier. 032 886 82 50.
stomatotherapie@nomad-ne.ch
diabetologie@nomad-ne.ch
- **NOMAD Magasin matériel de soins**
Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 52.
- **Procap littoral neuchâtelois**
Passage Max-Meuron 6, Neuchâtel, 032 724 12 34. Permanence téléphonique lu-je 8h30-11h30/14h-17h. Entretien et conseils en matière d'assurances sociales, uniquement sur rendez-vous.
- **Pro Infirmis**
Au service de personnes en situation de handicap. Neuchâtel, Maladière 35, lu-ve 8h-12h/14h-17h, 032 722 59 60, neuchatel@proinfirmis.ch.
La Chaux-de-Fonds, Marché 4, lu-je 8h-12h/14h-17h, 032 967 86 20.
- **Pro Senectute Arc Jurassien**
Au service des aînés, conseil social, 032 886 83 40. Service des repas. 032 886 83 30.
- **Solidarité-femmes** 032 886 46 36

NEUCHÂTEL

- **Accueil familial de jour**
District de Neuchâtel et de Boudry, Rue des Usines 20, CP 26, 2003 Neuchâtel, 032 717 74 56/48, permanence téléphonique, lu 8h-11h30/14h-17h, ma 14h-17h, Je 8h-11h30.
- **ADCN (chômage)**
Association pour la défense des chômeurs de Neuchâtel. Maison des Associations, Louis-Favre 1, tél. et fax 032 725 99 89.
- **Alcoolisme**
CENEA, Centre neuchâtelois d'alcoologie. 032 889 62 10. Alcooliques anonymes, 0848 848 846. SOS Alcoolisme, 0848 805 005.
- **Al-Anon**
Aide aux familles d'alcooliques. 0848 848 833. 24h/24h.
- **Apen**
Association des parents d'élèves de la ville de Neuchâtel, CP 1625, 2000 Neuchâtel, apen@bluewin.ch
- **Avivo**
Association de défense et de détente des retraités et pré-retraités. Louis-Favre 1, 032 725 78 60 (répondeur). Permanence, ma 9h-11h.
- **Bénévoles en ville, Neuchâtel**
Transports, visites, promenades etc. Ruelle Fleury 22. Permanence téléphonique, 032 724 68 00, lu-ve 9h-10h30.
- **Caritas Neuchâtel**
Service social et administration. Vieux-Châtel 4, 032 886 80 70. Epicerie, Gare 39, lu 14h-18h, ma-ve 8h30-12h/14h-18h, sa 8h30-12h, 032 721 28 87.
- **Centre de consultations Lavi**
Aide aux victimes d'infractions. J.-L. Pourtalès 1, 032 889 66 49 ou La main tendue 143.
- **CNP Centre de psychiatrie communautaire du Littoral (CPCL)**
Vieux-Châtel 18-20, 2000 Neuchâtel. Enfants et adolescents, 032 755 23 11; adultes et âge avancé, 032 755 24 11. Lu-ve 8h-12h/13h30-17h30. En dehors de ces heures: 032 755 15 15.
- **Consultations juridiques**
Ordre des avocats, Beauv-arts 11. Me 16-19h, sans rendez-vous.
- **La Courte échelle**
Lieu d'accueil enfants-parents. Fausses-Brayes 3. Lu 14h30-17h30. Me, Je 8h45-11h45. 032 724 45 15.
- **Croix-Rouge suisse**
Av. du 1er-Mars 2a. Réception: 032 886 886 0. Transport pour malades: 032 886 886 9. Garde malades à domicile: 032 886 886 3. Bénévoles et aides aux proches: 032 886 887 0. Alarme Croix-Rouge: 032 886 886 4. Garde d'enfants malades à domicile: 032 886 886 5. Centre de Puériculture: permanence tél. lu-ve 8h-9h: 032 886 886 6, consultations: lu et ve 14h-17h, me 18-20h.
- **Dispensaire des rues**
Accueil, écoute, soins infirmiers. Coiffure, douche et buanderie. Gratuité et anonymat. Rue Fleury 22. 032 721 10 25. Lu-me-je 14h-18h (juillet-août 14h-17h), ve 14h-16h.
- **Drop-in**
Centre d'information, prévention et traitement des addictions. Fausses-Brayes 5. Lu-ve 8h-12h/14h-18h. 032 886 86 10, fax 032 886 86 49; drop-in@ne.ch
- **Es'Capad**
Soins infirmiers en psychiatrie pour enfants, adolescents et adultes. 1er Mars 16. 032 724 80 40. www.escapad.ch
- **Espace des Solidarités**
Lieu d'accueil et repas à domicile. Louis-Favre 1. 032 721 11 16.

FRC

Fédération romande des consommateurs. Louis-Favre 1. Ma 14h-17h. 032 724 40 55.

- **Médiation familiale**
Association neuchâteloise. Fbg de l'Hôpital 23, 2000 Neuchâtel. 032 886 80 15.
- **Mouvement des aînés**
Louis-Favre 1. 8h-11h30. 721 44 44.
- **Planning familial**
St-Maurice 4 Lu, ma, ve 14h-18h. Me 13h-19h, ou sur rendez-vous, 717 74 35.
- **Recif**
Lieu de rencontres et d'échanges interculturels pour femmes réfugiées, immigrées et suisses. Cassarde 22, 032 730 33 50. Cours de français et de couture.
- **Scleurose-en-plaques**
Groupe régional de Neuchâtel, Antoinette Notter, 032 853 18 72. Plein Ciel, Carole Rossetti, 032 842 42 09.
- **Sida**
Groupe sida Neuchâtel. Tests anonymes. Grand-Rue 18, Peseux. 032 737 73 37.
- **SOS futures mamans** 032 842 62 52.

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Alcoolisme**
CENEA. Centre neuchâtelois d'alcoologie, Parc 117. Information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 889 62 11. Alcooliques anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h).
- **Amicale des malentendants**
Cours de lecture labiale, rencontres mensuelles. C. Montavon, A.-M. Piaget 32, La Chaux-de-Fonds, 076 690 14 16. cortex81@hotmail.com
- **Association d'aide à l'enfance**
District de La Chaux-de-Fonds. Coup de pouce financier à vos enfants, 079 653 82 36.
- **Avivo**
Association suisse des rentiers AVS-AI, et préretraités, La Chaux-de-Fonds, 032 926 01 75.
- **Caritas Neuchâtel**
Espace des Montagnes. Collège 21, La Chaux-de-Fonds. Programme d'insertion. Lieu d'accueil, lu 14h-17h et Je 14h30-16h30, 032 886 80 60. Epicerie. Collège 13. Lu 13h30-18h. Ma-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-12h. 032 964 12 70. Le Pantin, restaurant social, Ronde 5, 032 964 13 44.
- **Centre social protestant**
Consultations sociales, juridiques, conjugales. Temple-Allemant 23. Ilu-ma, Je-ve 8h-12h/13h30-17h30, 032 967 99 70. Boutique du CSP, Puits 1, ouvert lu-ve 14h-18h30.
- **Chômeurs**
Association pour la défense des chômeurs, rue du 1er Mars 15. Permanences: ma-me 9h-12h/14h-17h; Je 9h-12h/14h-19h. 032 913 96 33, info@adc-ne.ch
- **Centre de consultations Lavi**
Aide aux victimes d'infractions. Léopold Robert 90, 032 889 66 52 ou La main tendue (143) ou la police (117).
- **Centre de santé La Comète**
Pont 25. Ligue pulmonaire neuchâteloise, 032 886 82 60. Pro Senectute, 032 886 83 00, repas à domicile 032 886 83 30. SGMD Croix-Rouge, lu matin, ve matin 032 886 82 35. Centre d'ergothérapie, 032 886 82 70.
- **Centre de santé sexuelle-planning familial**
Sophie-Mairet 31, La Chaux-de-Fonds, 032 967 20 91. www.sante-sexuelle/chaux-de-fonds.ch
Consultations confidentielles avec ou sans rdv.
- **CNP Consultation ambulatoire des Montagnes**
Sophie-Mairet 29, La Chaux-de-Fonds, 032 967 20 61. Lu-ve 8h-12h/14h-18h. En dehors de ces heures: CUP; 032 755 15 15.
- **Consultation juridique de l'OAN**
Rue du Parc 65, Je 16h-19h.
- **Croix-Rouge**
Paix 71, 032 886 82 32, 8h-11h30, services bénévolat, transports, baby-sitting, diététique. Boutique Vet'shop, Paix 73. Me-je 14h-18h, dernier samedi du mois, 9h30-11h30. Centre de puériculture, La Chaux-de-Fonds, Paix 71, lu et me 9h-11h; ma et ve 14h-17h30; permanence téléphonique, 032 886 88 66, les jours ouvrables 8h-9h. Service de garde-malade à domicile, Pont 25, 032 886 82 35. Formation et promotion de la santé, 032 886 88 61.
- **La Trotinette**
Espace de rencontre parents-enfants (0-4 ans). Serre 24. Lu 15h-17h30. Ma 9h-11h30. Je 9h-11h30/14h-16h30. Contact: 032 914 52 60
- **MCPJN**
Mouvement de la condition parentale du Jura neuchâtelois. Aide en cas de séparation ou de divorce. C.P. 992, 2301 La Chaux-de-Fonds. Ma 18h45-20h, Collège 9, rez-de-chaussée.
- **Médiation familiale**
(Association neuchâteloise). Place de l'Hôtel-de-Ville 1, 032 886 80 15.
- **NOMAD, La Chaux-de-Fonds**
Aide et soins à domicile. Pont 23, La Chaux-de-Fonds. 032 886 88 88.
- **Prévention pour jeunes et adultes**
La Balise. Accompagnement, soutien et écoute en matière d'addictions. Daniel-JeanRichard 5, La Chaux-de-Fonds. Lu, ma 17-19h. Me 14-18h. 032 913 12 28 ou 079 520 02 52.
- **Procap**
La Chaux-de-Fonds, Vieux-Cimetière 5, tél. 032 968 00 33.

Permanence téléphonique, lu-ma, Je 14-17h. Entretien et conseils en matière d'assurances sociales uniquement sur rendez-vous.

- **SEL - Système d'échange local**
Chaque dernier mardi du mois (sauf juillet et décembre), 19h-21h, au café de l'Univers, 1er étage. Renseignements: M.-J. Boillat, 032 968 75 88 ou M. Hans, 032 913 96 74.
- **Service de la jeunesse**
Renseignements et inscriptions aux activités: secrétaire, 032 967 64 90, lu-ve 8h30-11h30.
- **Sida**
Groupe sida Neuchâtel: tests anonymes, sur rendez-vous au 032 737 73 37.
- **SOS futures mamans**
Numa-Droz 181, 24/24h, 079 772 16 90.
- **Toxicomanie**
Centre de prévention et de traitement de la toxicomanie, Hôtel-de-Ville 27. Lu-ve 8h-12h/14h-18h, 032 967 86 00. Urgences: s'adresser au médecin de service. Le Seuil, Jaquet-Droz 22, centre d'accueil pour personnes toxicodépendantes, 032 968 52 42; lu, ma, Je, ve 10h-15h. Repas à midi.
- **Violence - Solidarité femmes**
Violences conjugales. Rue du Marché, 8, La Chaux-de-Fonds, 032 886 46 36.

LE LOCLE

- **Alcoolisme**
CENEA, Centre neuchâtelois d'alcoologie, France 14, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 931 28 15.
- **Avivo**
032 931 76 27
- **Croix-Rouge**
Service des transports, 8h-11h30, 032 886 82 32. Centre de puériculture, Côte 2 (Dr Giordano), Je 14h-17h30; permanence téléphonique, 032 886 88 66, les jours ouvrables 8h-9h.
- **NOMAD Le Locle**
Aide et soins à domicile. Grande-rue 16, Le Locle. 032 886 88 88.
- **Pro Senectute**
032 886 83 00. Lu-ve 8h-11h30/14h-16h.

LITTORAL-EST

- **Infirmières indépendantes à domicile**
7/7, 078 824 46 72
- **NOMAD Marin**
Aide et soins à domicile. Av. des Champs-Montants 12a, Marin-Epagnier. 032 886 88 88.
- **Services bénévoles**
Cornaux, Cressier, 079 822 71 06, heures de repas. Marin-Epagnier, 032 756 02 80, 8h30 à 10h. Le Landeron, Lignièrès, 079 379 52 39, lu/me 8-12h. Saint-Blaise, Hauterive, 079 374 77 66, 9-11h h/13h30-17h. www.vivre-sans-fumer.ch
Hauterive, 079 374 77 66, 9-11h.

LITTORAL-OUEST

- **Infirmières indépendantes**
A domicile et soins palliatifs. 7/7, 079 33 22 600.
- **NOMAD Peseux**
Aide et soins à domicile. Chasselas 1, Peseux. 032 886 88 88
- **NOMAD Perreux**
Aide et soins à domicile. Hôpital 24, Boudry. 032 886 88 88
- **Service de transports bénévoles**
Colombier et Bôle, 079 415 13 49. Peseux, Corcelles, Cormondrèche, 079 735 32 08, lu, me, ve 9-11h. Auvvernier, 032 731 56 73, lu-ve 8h-11h. Béroche, 079 390 91 41, lu, me, ve 9h-11h. Bevaix, 078 610 62 60. Rochefort et Montmollin, 032 855 10 87

VAL-DE-RUZ

- **Croix-Rouge**
Consultation de puériculture. Rue Henri-Calame 8, Cernier. Je 9h-12h/14h-17h.
- **Infirmières indépendantes à domicile**
et soins palliatifs. 7/7, 24h/24, 079 417 33 41.
- **NOMAD Val-de-Ruz**
Aide et soins à domicile, Esserts 10, Cernier. 032 886 88 88.
- **Services bénévoles**
Transports-achats. Lu-ve 8h-12h. 079 798 13 22.

VAL-DE-TRAVERS

- **CAPT**
Centre d'aide et de prévention du traitement de la toxicomanie. Fleurier, rue du Guilleri 8, 032 886 86 50. Lu-ve 8h-12h/14h-18h30.
- <

AVIS MORTUAIRES



Jésus dit à ses disciples:
 si quelqu'un veut venir
 à ma suite, qu'il se charge
 de sa croix et qu'il me suive.

Son époux:
 Ralph A. Buzzi, à Gurmels;
 Son frère:
 Sandro et Myriam Grandjean;
 Thierry Grandjean et Rebekka;
 Raphaël et Catherine Grandjean et leur fille Alice;
 David et Karin Grandjean et leurs enfants Ilan et Lia;

Sa belle-sœur:
 Isabelle D. Stöckli-Buzzi;

Ses beaux-enfants:
 Serge-Alain et Denise Buzzi, leurs enfants Tara et Lynn;
 Isabel Audrey Buzzi;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies
 ont la grande tristesse de faire part du décès de

Madame
 Claudette BUZZI
 née Grandjean

qui s'est endormie sereinement à son domicile, le lundi 15 août 2016,
 à l'âge de 68 ans, entourée de l'amour des siens.

Selon le désir de Claudette, la cérémonie d'adieu a eu lieu dans l'intimité
 de sa famille actuelle et de ses amis, suivie de l'incinération.

Vous pouvez penser à l'association Exit que nous tenons à remercier
 vivement pour son accompagnement chaleureux et compétant.
 Un don éventuel peut être versé au CCP 14-909752-1
 (mention deuil Claudette Buzzi).

Adresse de famille: Ralph A. Buzzi
 Eichenweg 7 – 3212 Gurmels

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part.

028-787494

Krattigen, le 14.08.2016

Ne crains rien car je t'ai rachetée
 Je t'ai appelée par ton nom
 Tu es à moi

Esaïe 43:1

Ses filles et petits-enfants:

Nicole Schultheiss-Challet à Genève
 et ses enfants Sébastien et sa femme Céline, Karen et Mégane
 Doris Zanolari-Challet aux Paccots et ses enfants Fabrice et Valéry

ainsi que ses frères et sœurs, famille proche et amis,
 ont le profond chagrin de faire part du décès de

Madame
 Anne CHALLET-ROTHENBÜHLER

qui s'est endormie paisiblement dans sa 95e année.

Un merci tout particulier au personnel du home «Oertlimatt» à Krattigen
 pour sa gentillesse et son accompagnement.

La cérémonie d'adieu a eu lieu en la chapelle du home, le 16 août 2016,
 dans l'intimité de la famille.

Adresses de la famille: Ch. Rieu 7, 1208 Genève
 Ch. du Tsalé 15, 1619 Les Paccots

Cet avis tient lieu de faire-part.

L'ÉPHÉMÉRIDE

19 août 1942: la tentative de débarquement
 des Canadiens à Dieppe échoue

Des 4963 militaires canadiens qui
 s'étaient embarqués moins de 24 heu-
 res plus tôt d'une plage anglaise pour
 participer à ce qui ne devait être qu'un
 simple prélude au grand débarque-
 ment, seulement 2211 reviendront en
 Angleterre. Près de 2000 officiers et
 soldats canadiens, dont plusieurs cen-
 taines sont grièvement blessés, passe-
 ront 3 ans dans les camps de concentra-
 tion nazis.

Cela s'est aussi passé un 19 août

2002 – Un hélicoptère russe est abat-
 tu par un missile tiré par les indépen-
 dantistes tchétchènes et s'écrase dans
 un champ de mines, faisant 117 morts
 et 30 blessés.

1991 – Un «Comité d'état pour l'état
 d'urgence» de huit membres destitue
 Mikhaïl Gorbatchev et prend le pou-
 voir en Union soviétique. Moins de
 trois jours plus tard, l'échec du putsch
 est confirmé; retenu contre son gré à sa
 résidence de Crimée, Mikhaïl Gorbat-

chev revient à Moscou reprendre le
 pouvoir. L'initiateur du coup d'état Bo-
 ris Eltsine apparaît cependant comme
 le grand gagnant de ces jours de crise.

1989 – Un bateau-mouche entre en
 collision avec un bateau-drague de
 2000 tonnes sur la Tamise, dans le
 centre de Londres, entraînant dans la
 mort 63 des quelque 150 passagers. Le
 bateau-mouche était affrété pour une
 fête d'anniversaire.

1960 – L'URSS récupère pour la
 première fois des êtres vivants, les
 chiennes: Strelka et Belka, après un
 vol spatial.

1934 – Hitler est désormais Führer
 et président du Reich; lors d'un réfé-
 rendum populaire qui a été l'objet
 d'une intense préparation de propa-
 gande, 38 millions d'Allemands accord-
 ent leur voix à Hitler.

1692 – Un pasteur et cinq femmes,
 reconnus coupables de sorcellerie,
 montent sur le bûcher à Salem, au
 Massachusetts.

Le mot caché

Solution

Le mot caché à former de la grille avec les lettres inutilisées est:

GIROUETTE

REMERCIEMENTS

Profondément touchée par les témoignages de sympathie et d'affection
 qui lui ont été adressés lors de son deuil et dans l'impossibilité
 de répondre à chacun, la famille de

Chantal DEVENOGES-CHRISTINAT

prie toutes les personnes qui l'ont entourée par leur présence, leur message
 ou leur don, de trouver ici l'expression de sa vive reconnaissance.

Fontainemelon, août 2016

028-787141

Vos présences, vos messages, vos envois de fleurs, vos dons.
 Pour tous ces gestes exprimés lors du départ de notre très chère épouse,
 maman, belle-maman, grand-maman, fille et parente



Monique PFISTER

née Rey

nous vous remercions du fond du cœur.

Marc-André Pfister
 Jeanne Rey-Vuillemez
 et familles

Le Locle, août 2016

A5 À SERRIÈRES

Une collision en chaîne
 paralyse le trafic



Sur le coup de midi hier, des colonnes
 de véhicules se sont formées sur l'A5.

CHRISTIAN GALLEY

Les nerfs des automobilistes ont été
 mis à rude épreuve hier à l'heure du
 dîner. Une collision, survenue vers
 11h40 sur la bretelle d'entrée de l'A5 à
 Neuchâtel-Serrières en direction de
 Lausanne, a entraîné la fermeture du
 tunnel pendant 30 minutes.

L'accident s'est produit lorsqu'une
 automobile conduite par une habi-
 tante de Sainte-Anastasia (F), âgée de
 47 ans, est entrée en collision avec un
 camion conduit par un habitant de ce
 choc, le camion a dévié sur la gauche et
 une deuxième collision s'est produite
 avec un véhicule conduit par un habi-
 tant de Saint-Imier, âgé de 42 ans, qui
 circulait sur la voie de gauche. Les tra-
 vaux publics sont intervenus pour le
 nettoyage de la chaussée. Les véhicu-
 les légers ont été pris en charge par le
 dépanneur de service.

Des dizaines de voitures se sont re-
 trouvées bloquées sur l'autoroute
 avant l'entrée du tunnel. Certains auto-
 mobilistes sont même sortis sur l'A5
 en attendant de pouvoir à nouveau
 prendre le volant. ● SGI - COMM

ROCHEFORT

Une auto heurte
 une barrière et finit
 en contrebas d'un talus

Hier à 17h30, une automobile, conduite
 par un habitant de Fleurier de 26 ans, a
 circulé sur la H10 menant de Rochefort à
 Fleurier. Au lieu dit «Fretereules», suite à
 une inattention, le conducteur a dévié de
 sa trajectoire, traversé la voie réservée
 aux véhicules arrivant en sens inverse,
 pour finalement heurter une barrière
 située à cet endroit. Après avoir parcouru
 plusieurs dizaines de mètres, le véhicule
 s'est finalement immobilisé en contrebas
 d'un talus. La voiture accidentée a été
 prise en charge par le dépanneur de
 service. ● COMM

Délai: jusqu'à 19 heures

Remise des textes

jusqu'à 17 heures
 du lundi au vendredi
 PUBLICITAS
 tél. 058 680 97 60
 fax 058 680 97 71

dès 17 heures,
 week-end et jours fériés
 L'IMPARTIAL
 tél. 032 910 20 00
 fax 032 723 53 79

e-mail:
 carnet@l'impartial.ch

Tu es mon abri, mon bouclier;
 j'espère en ta parole.

Psaume 119:114



28 LA DER



AIR DU TEMPS
GÉRARD STEGM LLER

Patriotisme

Overdose d'images. De commentaires. D'analyses. De cris. De pleurs. Ainsi est faite l'histoire des Jeux olympiques. D'été surtout, vu le nombre élevé – trop? – de disciplines admises par un CIO qui fait probablement fausse route à force de vouloir contenter le plus de monde possible. Mais ce n'est somme toute pas un problème. Si on n'aime pas, on a qu'à zapper, ne pas écouter la radio ou lire les pages sportives des journaux. Mais c'est aussi plus vite dit que fait...

Les  chos qui nous parviennent de Rio font état d'un zèle un tantinet exagéré des Brésiliens dans leur foi du patriotisme. Ils sifflent les concurrents de leurs favoris, quand ils ne huent pas les m daillees des autres nations. Pas

franchement folichon. L'important n'est-il pas de participer?

Chaque pays y va du nombre de ses médailles. Chez nous, personne à part ses proches ne connaissait l'existence de cette brave Heidi, qui nous a valu du bronze au pistolet. Mais l'important est qu'elle soit de nationalité suisse.

Tout ça pour en venir où? Bonne question... L'autre jour, dans le train, des écoliers bavardaient. Quand je dis l'autre jour, c'était pendant l'Euro de football. Des ados évoquaient le parcours de l'Islande. L'un: «T'as vu, c'est rigolo, ils ont tous des noms qui se terminent par 'sson'...» L'autre: «T'as raison. Et ce qu'il y a de plus marquant, c'est qu'ils jouent tous dans la même équipe!»

LA PHOTO DU JOUR

Brume matinale sur le village de Stara Basta, hier, à l'est de Bratislava, en Slovaquie. KEYSTONE



LA MÉTÉO

Lever **6h36**
Coucher **20h35**

Lever **21h12**
Coucher **7h42**

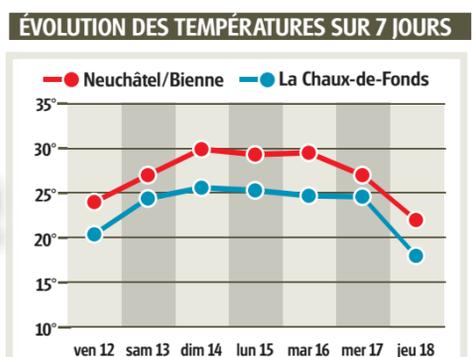
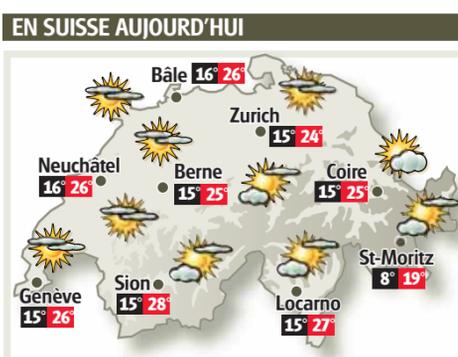


Le ciel se voile

Un temps ensoleillé s'imposera ce matin avec quelques r sids ou voiles nuageux. Ces derniers deviendront plus étendus dans l'après-midi. Une chaleur estivale sera au rendez-vous. Sauf quelques éclaircies au début samedi, un ciel nuageux prédominera et des pluies nous arroseront. Il fera frais. Le temps s'améliorera dimanche, puis soleil et chaleur seront de retour.

SUR NOS LACS

Lac	Temp. de l'eau	Direction et vitesse du vent	Niveau des lacs
Neuchâtel	23°	Sud-Ouest 1 Bf	429.38 m
Bienne	21°	Sud-Ouest 1 Bf	429.40 m
Niveau du lac des Brenets: 748.13 m			



PRÉVISIONS   QUATRE JOURS POUR L'ARC JURASSIEN

Jour	Temp (min/max)	FIABILITÉ
SAMEDI 20 pied du Jura à 1000m	18°/21° / 14°/16°	8/10
DIMANCHE 21 pied du Jura à 1000m	15°/21° / 8°/15°	7/10
LUNDI 22 pied du Jura à 1000m	12°/24° / 6°/21°	7/10
MARDI 23 pied du Jura à 1000m	13°/28° / 9°/25°	6/10

TEMPERATURES RÉGIONALES

B�VILARD	13°	24°
BR�VINE (LA)	8°	22°
BRENETS (LES)	13°	24°
COURTELARY	12°	23°
COUVET	13°	24°
CREUX-DU-VAN	11°	17°
DOMBRESSON	13°	24°
ESTAVAYER-LE-LAC	16°	26°
GRANGES	15°	25°
LANDERON (LE)	16°	26°
MONT RACINE	11°	17°
NOIRMONT (LE)	12°	22°
PONTS-DE-MARTEL (LES)	8°	22°
RANGIERS (LES)	12°	22°
SAINT-AUBIN	16°	26°
SAINTE-CROIX	13°	21°
SAINT-URSANNE	13°	26°
SONCEBOZ	13°	24°
TRAMELAN	12°	23°
VERRIÈRES (LES)	13°	21°
VUE-DES-ALPES	12°	18°
YVERDON	16°	26°

DANS LE MONDE AUJOURD'HUI

ATHÈNES	bien ensoleillé	34°
BANGKOK	assez ensoleillé	33°
BARCELONE	beau temps	28°
BERLIN	beau temps	25°
BRUXELLES	averses éparses	24°
LE CAIRE	beau temps	38°
LONDRES	averses éparses	21°
LOS ANGELES	beau temps	30°
MONTRÉAL	beau temps	26°
MOSCOU	averses éparses	28°
NEW YORK	bien ensoleillé	33°
PARIS	averses éparses	26°
RIO DE J.	bien ensoleillé	27°
ROME	bien ensoleillé	29°
TOKYO	soleil, orage possible	31°

SUDOKU

N  1634

Complétez la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9. Ils doivent obligatoirement figurer une seule fois dans chaque ligne, chaque colonne et chaque carré de 3x3. Solution dans notre prochaine édition.

Solution de la grille précédente									n� 1633
8	2	4	3	1	6	7	5	9	
5	9	6	8	2	7	4	3	1	
1	7	3	5	4	9	8	6	2	
2	6	8	7	9	3	1	4	5	
4	3	7	1	6	5	9	2	8	
9	5	1	4	8	2	6	7	3	
3	8	5	6	7	1	2	9	4	
6	4	9	2	3	8	5	1	7	
7	1	2	9	5	4	3	8	6	

Difficulté 2/4

	1			9	7			
			1					9
7	6	5						
9				6	3	4		
	8		7		3		5	
	6	1	9					7
					4	2		3
4				1				
		7	6					9

Grille proposée par la filière informatique de gestion **Hes SO**

